Sherbrooke **mercred 20 juin 2007** | 56 pages | 98e année nº103 **LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE** **70 ¢** taxes en sus Floride 2,25 $ www.cyberpresse.ca

La Tribune

UN ÉLAN DE 1 283 097 $

Le tournoi de golf Domtar-BRP fracasse un record au profit de la Fondation du CHUS

IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

C'était soir de célébration, hier, au Club de golf Venise de Deauville, après la tenue du tournoi de golf annuel Domtar-BRP, et pour cause, puisque l'organisation a réussi à récolter la somme record de 1 283 097 $ au profit de la Fondation du CHUS. De gauche à droite, on aperçoit les grands organisateurs de l'événement, les hommes d'affaires Roger Héroux, José Boisjoli, Robert Carignan et Raymond Royer.

/4

Appel au 9-1-1

Une jeune maman sauvée grâce au sang-froid de sa soeur de 8 ans

/8

Magog

Le milieu dit NON à l'agrandissement du lieu d'enfouissement

/3

DESPRÉS LAPORTE
Équipement de restaurant
Boutique Sommelier Gourmet
SHERBROOKE
185, rue de la Burlington
Tél. : 819-566-2620
GRANBY et LAVAL
www.despreslaporte.com
218995

RECHERCHÉ
OFFRE # 1307612 SHERBROOKE : Chimiste
Pour plus de détails sur cette offre ou pour accéder à des milliers d'autres offres d'emploi consultez :
http://placement.emploiquebec.net
Le site pour trouver l'emploi recherché !

EMPLOYEURS
Vous aussi pouvez recruter votre perle rare.
En moins de **3 minutes**, inscrivez votre offre d'emploi dans un site visité par des milliers de chercheurs d'emploi qualifiés.
C'est simple, efficace... et gratuit !
Emploi Québec
223693

La Tribune

Présidente–éditrice / Louise Boisvert

INFORMATION
Rédacteur en chef / Maurice Cloutier
Directeur / Louis-Éric Allard
Adjointe / Jacynthe Nadeau

PUBLICITÉ
Directrice / Suzanne-Marie Landry
Adjoints / Alain LeClerc /
Isabelle Gagnon / Mélissa Jean

FINANCES
Directeur / Yvon Gauvin

PRODUCTION ET INFORMATIQUE
Directeur / René Béliveau
Adjoints / André Roberge /
Steeve Rancourt / Stéphane Garant

ABONNEMENT ET TIRAGE
Directeur / André Custeau
Coordonnatrice / Cynthia Morin

ADRESSES ET NUMÉROS
www.cyberpresse.ca
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
téléc. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
téléc. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
téléc. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

Sommaire

Annonces classées	27 à 34
Arts et spectacles	23 et 24
Décès	34 à 36
Économie	17 à 21
Horoscope	30
Loterie	11
Monde	22
Mots croisés	30
Opinions	16
Sports	37 à 43

Météo

›AUJOURD'HUI

POSSIBILITÉ D'AVERSES OU ORAGES

MAX.: 20° MIN.: 16°

Lever du soleil: 4:59 Coucher du soleil: 20:39

›JEUDI

NUAGEUX

MAX.: 21° MIN.: 12°

›VENDREDI

ALTERNANCE DE SOLEIL ET DE NUAGES

MAX.: 17° MIN.: 11°

27600

Rénald Côté veut porter sa cause devant la Cour suprême

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Rénald Côté souhaite obtenir l'autorisation de porter sa cause devant la Cour suprême du Canada.

Ses avocats, Me Clemente Monterosso et Me Marie-Hélène Giroux, ont fait parvenir à Ottawa leur demande d'autorisation d'en appeler du jugement de la Cour d'appel du Québec rendu contre Côté en avril dernier.

Rénald Côté avait été reconnu coupable de 14 chefs d'accusation d'inceste, d'agression sexuelle et de séquestration sur sa fille Isabelle en 2003 et condamné à 14 ans et cinq mois de prison.

Les avocats de Côté souhaitent que le banc de neuf juges du plus haut tribunal au pays se penche sur la question «quels sont les limites à la sagesse d'un jury?»

Selon eux, le procès de Renald Côté n'était pas équitable pour trois principales raisons qui n'ont pas été jugées suffisantes pour que la Cour d'appel ordonne un nouveau procès. «La trop grande couverture médiatique a empêché mon client d'avoir un procès juste et équitable. La plaidoirie de la procureure de la Couronne qui donnait son avis sur la crédibilité de la victime a aussi entaché l'équité du procès. D'autant plus que la victime n'avait pu être entendue et donc contre-interrogée concernant sa crédibilité», explique Me Monterosso.

Les avocats de Côté mentionnent qu'aucune jurisprudence au Canada n'a été établie concernant la prétention des trois juges de la Cour d'appel à l'effett que le jury pouvait faire la part des choses concernant ces aspects de la cause.

«Les juges de la Cour d'appel ont affirmé que la médiatisation avait mené le procès au bord du précipice. Ils ont aussi relevé des erreurs dans la plaidoirie de la Couronne laissant au jury faire la part des choses. Il y a des limites à la sagesse d'un jury et nous souhaitons qu'elles soient établies. Il faut baliser cette question», croit Me Monterosso.

La demande d'autorisation a été déposée à la Cour suprême et communiquée aux procureurs aux poursuites criminelles, Me Hélène Fabi et Me Henri-Pierre Labrie, hier matin.

La poursuite dispose de 30 jours pour répondre à cette demande d'autorisation après quoi le demandeur peut offrir une courte réplique dans un délai de dix jours. Trois juges du plus haut tribunal au pays devraient rendre une réponse concernant cette demande en autorisation d'en appeler devant la Cour suprême au début de l'automne.

Si l'autorisation est accueillie, la cause doit être entendue dans un délai de douze mois.

C'est par une décision unanime que les juges Allan R. Hilton, François Doyon et Nicole Duval-Hesler avaient rejeté le pourvoi de celui que l'on surnomme le «monstre de Magog».

La fille de Rénald Côté, Isabelle, est décédée en juillet 2004.

Mon clin d'œil

STÉPHANE LAPORTE

La chanson officielle d'Hillary Clinton: *You and I*. La chanson de Bill Clinton: *I'm just a gigolo*.

SOLDES ACTUELS

la·guêpière

CAMISOLES VARIÉES
ÉPARGNEZ 75%
4.99
RÉG. 20.00

CAPRIS EN COTON FLEURI
ÉPARGNEZ 60%
9.99
RÉG. 25.00

BALCONNET COTON ET DENTELLE
ÉPARGNEZ 68%
7.99
RÉG. 25.00

SÉLECTION DE BALCONNETS
ÉPARGNEZ 70%
9.99
RÉG. 36.00

BOXEURS EN COTON
ÉPARGNEZ JUSQU'À 61%
9.99
RÉG. JUSQU'À 26.00

SÉLECTION DE PYJAMAS
ÉPARGNEZ 50%
19.99
RÉG. 40.00

simons

• **QUÉBEC** PLACE STE-FOY, GALERIES DE LA CAPITALE, VIEUX-QUÉBEC • **MONTRÉAL** CENTRE-VILLE, PROMENADES ST-BRUNO, CARREFOUR LAVAL • **SHERBROOKE** CARREFOUR DE L'ESTRIE

231479

L'opposition reste vive après la fin des audiences du BAPE

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

LA TRIBUNE, JEAN-FRANÇOIS GAGNON

Le Memphrémagog conservation inc. continue de se battre contre le projet d'expansion de Waste Management. Trois représentants de l'organisme, Donald Fisher, Gisèle Lacasse-Benoit et Madeleine St-Pierre, ont présenté le mémoire du MCI, hier après-midi, devant la commission du BAPE.

MAGOG — La commission du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement a déjà terminé l'audition des mémoires au sujet du projet d'agrandissement du site d'enfouissement de la compagnie Waste Management. Un constat s'impose au terme de cette étape: le milieu est très largement opposé.

Tel que l'avait annoncé *La Tribune*, la Ville de Sherbrooke a présenté hier un mémoire défavorable au projet de Waste Management. La Ville de Magog et la MRC de Memphrémagog avaient fait de même la journée précédente.

Ayant lui-même effectué la présentation du mémoire de la Ville de Sherbrooke, le maire Jean Perrault a indiqué que sa municipalité «opte sans réserve pour le principe de précaution.»

D'ailleurs, M. Perrault a souligné que la province du Nouveau-Brunswick, depuis 2001, évite de placer de nouveaux sites d'enfouissement à l'intérieur de bassins hydrographiques comptant une source d'eau potable.

Deux lacs

Dans le cas présent, le site que compte créer Waste Management serait situé à proximité des lacs Lovering et Memphrémagog, qui ensemble alimentent plus de 150 000 personnes en eau. Plusieurs craignent une contamination par le site d'enfouissement.

Considérant que le gouvernement du Québec protège mal les sources d'eau potable, le Conseil régional de l'environnement de l'Estrie, émet dans son mémoire le souhait qu'une nouvelle loi soit adoptée pour remédier à la situation.

Présidente de l'organisme Memphrémagog conservation inc., Gisèle Lacasse-Benoit a réitéré que la compagnie n'avait pas choisi le bon endroit pour réaliser son projet. Elle considère que le site d'enfouissement sanitaire qu'on retrouve déjà sur place n'aurait jamais dû voir le jour. «Cela a été une erreur historique», a-t-elle dit.

Mme Lacasse-Benoit a de plus souligné que le promoteur a reconnu, il y a quelque temps, que des fuites ne sont pas impossibles dans les membranes qui seraient utilisées pour assurer l'étanchéité du site planifié.

Un peu plus tôt, un citoyen résidant à proximité des installations de Waste Management à Magog, Réjean Gaudreau, avait indiqué que des «défauts circulaires» subsistent toujours dans les membranes, malgré l'application d'un «programme de qualité strict».

«Lors des gels et dégels hivernaux, qui ont été de plus en plus fréquents ces dernières années, est-ce que la membrane réagira de la même façon que prévu? Celle-ci est fabriquée dans le sud des États-Unis, où la température est assez constante et sans gel», a remarqué M. Gaudreau.

Un autre citoyen, André Prud'homme, a admis que le promoteur «peut démontrer de bonnes intentions», mais il n'en reste pas moins convaincu que la proposition sur la table ne mérite pas d'être acceptée. «Soyons logique pour la génération actuelle ainsi que pour les générations futures», a-t-il plaidé.

La Chambre de commerce et d'industrie refuse son appui formel

MAGOG — Bien que des réductions de coûts pour la clientèle d'affaires soient envisageables, si le projet d'expansion de Waste Management à Magog est accepté, la Chambre de commerce et d'industrie Magog-Orford (CCIMO) refuse de se prononcer en sa faveur.

Dans un mémoire qu'elle a acheminé hier à la commission du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement, la CCIMO soutient que le nouveau lieu d'enfouissement technique «ne devrait pas être localisé à proximité d'une source d'eau potable, considérant que cela pourrait représenter un risque pour la santé publique.»

De plus, la CCIMO dévoile avoir pleinement confiance en la MRC de Memphrémagog, qui a la charge du dossier des matières résiduelles, sans toutefois pouvoir décider elle-même d'autoriser ou rejeter le projet de Waste Management.

«Notre organisme étant à caractère socio-économique, nous ne sommes pas en mesure de porter un jugement sur les aspects techniques et scientifiques du projet», admet le président de l'organisme, Pierre Lefebvre.

Sans doute aucun, Waste Management aurait préféré avoir l'appui de la CCIMO. Par contre, son porte-parole au Québec, Martin Dussault, assure «comprendre la prudence de l'organisme. Ce ne sont pas des spécialistes de l'environnement et ce dossier est complexe.»

Par ailleurs, M. Dussault affirme ne pas se faire de bile avec la possibilité que les municipalités de l'Estrie se chargent bientôt de la gestion des matières résiduelles provenant des industries, commerces et institutions (ICI). «C'est hypothétique!», déclare-t-il.

Comptant parmi les rares personnes appuyant le projet de la compagnie, l'ex-maire du Canton d'Orford, Jean-Guy St-Roch, a noté hier devant la commission du BAPE que des économies de plusieurs millions de dollars seraient possibles pour la Ville de Magog et les ICI de cette ville, advenant que Waste Management obtienne le feu vert de Québec.

— Jean-François Gagnon

Modification à la Loi sur la fête nationale
PLUS DE TRAVAILLEURS EN CONGÉ LE 24 JUIN !

C'est le dimanche 24 juin que les salariés du Québec célèbreront la fête nationale. Ce congé n'est plus reporté au lundi 25 juin sauf pour les salariés qui ne travaillent habituellement pas le dimanche. La Loi sur la fête nationale a en effet été modifiée pour que le congé soit pris le jour même de la fête par le plus grand nombre de salariés. Ainsi, quelque 114 000 travailleurs du secteur du commerce de détail qui travaillent le dimanche seront en congé le 24 juin.

Comment s'applique le congé ?

- Le salarié qui travaille habituellement le dimanche a droit à un congé payé le dimanche 24 juin.
- Le salarié qui ne travaille pas habituellement le dimanche, a droit à un congé payé le lundi 25 juin.
- Si un salarié doit travailler dans un établissement où, en raison de la nature des activités, le travail n'est pas interrompu le 24 juin, son employeur doit lui accorder un congé payé le jour ouvrable précédent ou suivant le 24 juin, ou lui verser l'indemnité prévue par la loi.
- Si un salarié est en vacances le 24 juin, l'employeur devra lui accorder le congé compensatoire à une date convenue entre eux ou lui verser l'indemnité prévue.

Comment calculer l'indemnité ?

L'employeur doit verser au salarié une indemnité égale à 1/20 du salaire gagné au cours des quatre semaines complètes de paye précédant la semaine du 24 juin, sans tenir compte des heures supplémentaires, mais augmenté des pourboires s'il y a lieu. Dans le cas d'un salarié rémunéré à commission, l'indemnité est égale à 1/60 du salaire gagné au cours des 12 semaines complètes de paye précédant la semaine du 24 juin.

Des questions ?

Pour toute information concernant le congé de la fête nationale ou tout autre norme, visitez notre site Internet ou communiquez sans frais avec la Commission des normes du travail.

www.cnt.gouv.qc.ca
Région de Montréal :
514 873-7061
Ailleurs au Québec :
1 800 265-1414

Commission des normes du travail
Québec

232247

L'objectif de 1 M $ fracassé !

1,28 M $ récoltés par le tournoi Domtar-BRP pour la Fondation du CHUS

ALBERT BÉRUBÉ
albert.berube@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le tournoi de golf Domtar-BRP tenu hier a dépassé son objectif, en récoltant la somme fabuleuse de 1 283 097 $. au profit de la Fondation du CHUS.

L'an dernier, l'événement avait atteint un record de 909 840 $.

Une partie du montant d'hier, soit 274 000 $, avait été amassée à travers le tournoi des 12 Heures de golf Excel-Jean Coutu, tenu le 30 mai au Club de golf Sherbrooke.

«Ça m'emballe de voir ça», a déclaré le coprésident d'honneur de l'événement, Raymond Royer, président et chef de la direction de Domtar. M. Royer a salué «la générosité des gens d'ici qui veulent donner une qualité de vie, de soins, aux gens qui doivent aller à l'hôpital».

> « C'est un effort collectif pour des moyens additionnels au Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke. »

«C'est un effort collectif pour des moyens additionnels au Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke. Je n'ai jamais vu un tournoi de 18 trous qui récolte autant d'argent année après année», a-t-il ajouté.

Un total de 170 joueurs y sont allés de leurs élans au Club de golf Venise de Deauville, hier, sous un soleil radieux. L'événement a été agrémenté de divers encans, dont un de vins recherchés des 10 dernières années, et un autre de produits fournis par les nombreux commanditaires.

BRP a mis à l'enchère son nouveau véhicule à trois roues Spyder, dont le prix de détail suggéré est de 18 500 $. Il a été adjugé à Eddy Savoie, propriétaire des Résidences Soleil pour 32 000 $.

Au cours de la soirée, en guise d'appréciation de son implication depuis 10 ans, la Fondation du CHUS a remis à M. Royer une raquette de tennis du champion Rafael Nadal.

C'est que Raymond Royer a gagné le championnat senior canadien en double, l'an dernier, en compagnie de Robert Bédard.

Le tournoi de golf Domtar a été tenu pour la première fois il y a 10 ans et avait rapporté 56 000 $ à sa première présentation.

Depuis trois ans, l'entreprise BRP, qui emploie environ 2600 employés à Valcourt et 400 à Sherbrooke, s'est jointe à l'événement pour former le tournoi Domtar-BRP.

Employés encouragés

«Le CHUS a une réputation impeccable en soins hospitaliers», fait valoir José Boisjoli, président de BRP et coprésident d'honneur du tournoi. «Notre compagnie joue son rôle social et encourage ses employés à participer».

De fait, les employés de BRP ont cotisé sur leur paye à hauteur de 75 000 $ pour cette cause, et la direction et la compagnie ont ajouté une contribution d'environ 125 000 $, signale M. Boisjoli.

De nombreuses autres compagnies ont aussi fourni des sommes substantielles.

Les coprésidents du comité organisateur sont très satisfaits du tournoi annuel. Roger Héroux, propriétaire de magasins de sport, a souligné qu'il en a profité «pour faire du maillage et du réseautage» d'affaires qui se traduiront par des investissements à Sherbrooke.

«Quand t'es privilégié, il faut que tu redonnes», ajoute l'autre coprésident du comité organisateur, Robert Carignan, de Millette et Fils.

«On est une dizaine dans le comité organisateur, et il y a beaucoup de bénévoles pour la bonne cause». Une soixantaine étaient sur le terrain hier.

Avant les recettes d'hier, 4,7 millions $ avaient été amassés à travers cet événement, dont plus de la moitié ont été versés au projet de Centre Femme Jeunesse Famille (CFJF) qui pourrait être inauguré en 2011 si tout fonctionne tel qu'espéré.

Tout l'argent du tournoi depuis l'an dernier va au projet de CFJF, un projet de 47 millions $ pour lequel le gouvernement doit fournir 32 millions. Il s'agit d'un centre de soins spécialisés et surspécialisés en pédiatrie, néonatalogie et pédopsychiatrie.

IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

Le coprésident d'honneur Raymond Royer, de Domtar, à l'avant-plan, a pleinement savouré sa journée. On aperçoit ses partenaires de quatuor: dans l'ordre habituel, ce sont Eddy Savoie, des Résidences Soleil, André Couturier, de CIMA, et Michel Grégoire, d'Eka Chimie.

Une réorganisation qui inquiète à Val-du-Lac

ISABELLE PION
isabelle.pion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Des enseignants de l'école du Val-du-Lac s'inquiètent d'une réorganisation menée par la Commission scolaire de la Région-de-Sherbrooke, qui fera passer le nombre de places d'élèves disponible dans ce point de service de 60 à 40.

L'école Val-du-lac accueille des jeunes âgés entre 5 et 17 ans ayant des troubles graves de comportement. «Historiquement, le service a toujours été utilisé à pleine capacité, allant même jusqu'à vivre des périodes de débordement. Depuis plus de 20 ans, l'école Val-du-Lac offre des services à des jeunes de l'externe. Depuis deux ans, nous remarquons une diminution marquée de la clientèle du point de service. Face à ce constat, les administrateurs scolaires ont décidé de sabrer dans les services offerts, diminuant ainsi les places au point de service de 60 à 40 pour l'an prochain», indique Yolande Bergeron, une enseignante de cette école spécialisée.

Accompagnés de leur délégué syndical Marcel Pinard, les enseignants se sont présentés à la séance des commissaires, hier, afin de les sensibiliser à cette question. Ils disent ne pas comprendre «cette diminution de services alors qu'il y a des besoins criants dans les écoles». De plus, ils considèrent que la CSRS sous-utilise leurs services et qu'elle attend trop longtemps avant d'y diriger certains jeunes. Enseignant au secondaire, Claude Rajotte soutient qu'un de ses élèves a été suspendu 40 fois depuis septembre avant d'aboutir dans sa classe en mars dernier. Avec cette réorganisation, certains enseignants se retrouveront ailleurs dans les écoles de la commission scolaire.

Le personnel s'inquiète des répercussions de cette réorganisation. «Les enfants en difficulté grave de comportement vont nuire à l'apprentissage des autres», estime Julie Dupont, enseignante au premier cycle à Val-du-Lac.

Financement conforme

Selon le directeur général adjoint aux affaires éducatives, Michel Bernard, la CSRS a constaté au cours des trois dernières années que seulement 40 places étaient occupées, alors que la CSRS allouait un financement pour 60 au total. Selon lui, il ne s'agit donc pas de coupes dans les services, mais bien d'un financement conforme au nombre d'élèves qui fréquentent l'établissement depuis trois ans.

Il rappelle également que Val-du-Lac s'avère le dernier recours dans tout le processus, et que les élèves s'y retrouvent lorsque les autres étapes n'ont pas donné les résultats escomptés. Si la clientèle de Val-du-Lac diminue, c'est que les autres moyens déployés (comme les classes pour les troubles de comportement, combinées à d'autres services) donnent de bons résultats.

Des réponses, mais aussi beaucoup de questions

DENIS DUFRESNE
denis.dufresne@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Qu'ils proviennent du continent africain ou d'Amérique du Sud, les participants au «Rendez-vous international sur les applications du développement durable» sont ici pour parler de la réalité de leur pays et tenter de trouver réponses à leurs questions.

«Au Burkina Faso, nous avons de gros problèmes dus en bonne partie à l'organisation de la capitale, Ouagadougou, surtout en raison des déchets domestiques et médicamenteux», explique Belem Brahima, chef du Service éducation environnementale au ministère de l'Environnement de ce pays du Nord-Ouest de l'Afrique.

«Le gros problème est le bas niveau d'éducation, ce qui fait qu'on n'arrive pas à sensibiliser les gens. Au Canada, la prise de conscience a été plus rapide, nous voulons donc voir ce qui se fait ici en ce domaine », dit-il.

Autre problème: la désertification.

«On en fait beaucoup pour des champs de coton, un produit

Roberta Simonetti

Hugo Romero

surtout destiné à l'exportation. Mais on est en train de faire des campagnes de sensibilisation à l'éco-citoyenneté», souligne M. Brahima.

Avant de parler de développement durable, juge-t-il, «il faut faire prendre conscience aux citoyens qu'en détruisant la nature nous nous détruisons nous-mêmes; chez nous la nature est vue comme appartenant à personne et à tout le monde en même temps».

Roberta Simonetti oeuvre dans un centre d'études sur le développement durable de Sao Paulo, au Brésil, principalement auprès des entreprises, et a une vision plutôt globale de la question.

« Un enjeu planétaire »

«Il faut voir le développement durable comme un enjeu planétaire. L'éducation est au coeur de cette approche: on doit réduire les différences et diminuer notre niveau de consommation», illustre la jeune femme.

Et la rencontre de Sherbrooke?

«En général j'apprécie pas mal tout, mais j'aurais aimé entendre davantage de conférenciers de d'autres pays, je trouve que c'est très axé sur le Québec et le Canada», juge-t-elle.

Pour sa part, Hugo Romero, professeur de sciences environnementales à l'Université du Chili, à Santiago, dit avoir des doutes sur l'implantation du développement durable dans les pays pauvres.

«Je crains que les bénéfices de la mondialisation ne profitent pas à tous. Par exemple, ici au Québec vous avez un très bon niveau de vie grâce à de grandes corporations implantées à l'étranger où elles tirent des profits importants», illustre-t-il.

«Au Chili, la plupart des compagnies minières sont canadiennes. Or, il y a une contradiction entre le développement local et le développement global: les bénéfices ne sont pas partagés équitablement et nous perdons notre capital naturel», déplore M. Romero.

« Si nous ne pouvons changer cette dynamique, alors je ne suis pas certain que nous aurons un monde durable. Il faudrait s'attaquer aux vrais enjeux: les inégalités, la dégradation de l'environnement et les changements climatiques», croit-il.

Faut-il être riche pour avoir une « économie verte »?

SHERBROOKE — De nombreux pays du monde sont riches en ressources et en biodiversité, mais pauvres au plan économique.

Peuvent-ils s'en sortir en appliquant les principes du développement durable?

Jacques Gérin, conseiller en développement et secrétaire exécutif au GCI (Groupe international consultatif) à la Banque mondiale (Canada), a tenté de donner une réponse, hier au «Rendez-vous international sur les applications du développement durable», en donnant l'exemple de l'exploitation pétrolière au Tchad.

Avec la découverte de gisements dans ce pays du centre de l'Afrique et leur mise en exploitation il y a quelques années, le Tchad a vu son budget annuel passer d'un maigre 200 millions $ à 1,8 milliard $, en 2003.

«Le projet-pétrole au Tchad visait à ce que les revenus servent à réduire la pauvreté et au développement. Avec l'appui de la Banque mondiale, le Tchad et le Cameroun (un pays voisin) ont pu être actionnaires du projet», explique M. Gérin.

«Mais c'était trop d'argent, trop vite. Les mécanismes de gestion n'étaient pas au point, d'autant plus que dans ce pays tout est prioritaire», dit le spécialiste.

Résultat: l'État tchadien a bien consacré de nouvelles sommes

Jacques Gérin

Bernardo Peredo

d'argent aux secteurs prioritaires de l'éducation et de la santé, mais a surtout investi dans les routes, la construction de lycées et de stades dans les villes.

«Mais l'agriculture et l'élevage, deux secteurs clés de l'économie, demeurent sous-financés», constate M. Gérin.

«Le Tchad fait mieux que d'autres, mais ce n'est pas parfait, loin de là», dit-il, soulignant que les prochaines années diront si la manne pétrolière permettra à ce pays de 9 millions d'habitants de concilier ses priorités économiques et son développement.

Autre pays, autre exemple: la Bolivie, où plus de 60 pour cent de la population est pauvre, a pratiquement tourné le dos au développement durable avec une stratégie économique axée sur les hydrocarbures, les mines et l'électricité. sous l'impulsion du président Evo Morales, élu en 2005.

«En 1993, nous étions le premier pays à avoir créé un ministère du Développement durable, mais aujourd'hui ce n'est plus une priorité», constate Bernardo Peredo, consultant bolivien auprès d'organismes internationaux.

Or, la Bolivie est le huitième pays au monde pour la richesse de sa biodiversité, dit-il. «Beaucoup de pays en développement décident de faire une exploitation intensive de leurs ressources pour assurer leur développement économique. Comment, alors, aller vers une économie verte?» demande M. Peredo.

Et au Québec?

Mais si l'écologie industrielle n'est pas une priorité au Québec et que la législation est encore bien mal adaptée, estime Gérard Croteau, éco-conseiller industriel au ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs (MDDEP), il se passe quand même des choses dans ce domaine.

Un exemple: le Centre de transfert technologique en écologie industrielle (CTTÉI) de Sorel-Tracy qui a ressuscité la Bourse des résidus industriels du Québec, destinée à trouver des débouchés pour les matières résiduelles.

Près de 60 entreprises (bois, pétrochimie, métallurgie, etc.) de la Montérégie en font partie.

«Notre mission est d'appliquer les "3RV" (réduction, réemploi et recyclage) et de créer des synergies entre les entreprises. Ce qui est un résidu pour une industrie peut constituer une matière première pour une autre», explique Hélène Gignac, directrice générale du CTTÉI.

«On veut élargir cette bourse-là dans les parcs industriels à la grandeur du Québec», dit-elle.

Le «Rendez-vous international sur les applications du développement durable» reprend ce matin à l'Université de Sherbrooke. Il sera notamment question d'éducation, d'approvisionnement et de reddition des comptes dans les organisations.

— Denis Dufresne

Perspectives

LUC LAROCHELLE
luc.larochelle@latribune.qc.ca

Omerta ou légendes urbaines?

Saint-Denis-de-Brompton avait deux visages hier dans nos pages. D'une part, le maire Mike Doyle vantant dans un cahier promotionnel la qualité de vie de son village offrant «la paix, la tranquillité et les grands espaces» pendant que la section Actualités nous apprenait l'ouverture d'une enquête policière relativement à une possible attaque au cocktail Molotov contre sa résidence.

«Situation très troublante», a commenté le porte-parole de la Sûreté du Québec, Louis-Philippe Ruel, en confirmant les soupçons d'un geste criminel.

Situation qui ne semble pas si troublante pour le maire Doyle, qui n'a même pas soulevé le sujet au cours de l'atelier de travail du conseil municipal, lundi soir.

«Il y a enquête criminelle, vraiment? Le maire n'en a pas parlé devant nous. Je savais que les pompiers s'étaient rendus chez lui sauf que vous m'apprenez que l'affaire pourrait être plus sérieuse» a réagi hier midi le conseiller Jean-Luc Beauchemin, un retraité de la SQ.

Étonnant quand même que le maire Doyle n'ait pas partagé les informations avec son conseil, qu'il n'ait pas cherché à savoir si des collègues détiennent des informations susceptibles de guider les enquêteurs.

D'autant que ce ne serait pas la première fois que M. Doyle, maire de Saint-Denis-de-Brompton depuis une douzaine d'années, reçoit un message s'apparentant à de l'intimidation. Information que le principal intéressé ne confirme pas mais n'infirme pas non plus.

«À ce moment-ci, c'est inapproprié d'aborder cette question. Je laisse les policiers faire leur travail en essayant de ne pas donner d'ampleur à l'incident, surtout pour éviter de valoriser le geste posé», se limite-t-il à répondre

/////

Toutes sortes de bruits courent autour du lac Brompton. J'en avais entendu parler il y a un an et des riverains en ont témoigné hier, exigeant toutefois de ne pas être identifiés.

«Ce qui est arrivé était prévisible. C'est un message pour déstabiliser», m'a décrit un citoyen.

«Personne n'ose parler publiquement mais il faudrait avoir le courage de dénoncer», renchérit un autre.

«Dénoncer quoi, la présence souterraine du crime organisé? Si des citoyens ont des informations vérifiables à fournir, je suis preneur. Je suis un ancien membre de l'escouade Carcajou et l'intimidation ne me fera pas reculer. Par contre, ce que j'ai entendu à ce jour s'apparente beaucoup plus à des légendes urbaines», répond le conseiller Beauchemin.

/////

Problèmes de bruit, de circulation, récent soulèvement pour contrer une modification au zonage, la vie municipale est mouvementée à Saint-Denis-de-Brompton.

«Aucun de ces dossiers n'a cependant été assez chaud pour justifier que quelqu'un puisse chercher vengeance en s'en prenant au maire. Si tel est le cas, le conseil municipal au grand complet doit s'en préoccuper puisque nous avons été solidaires dans nos décisions», signale l'ex-policier devenu politicien.

À ce sujet, le maire Doyle redouble de prudence.

«Personnellement, je ne suis pas perturbé par cette attaque présumée contre mon domicile. Je ne prends pas l'affaire à la légère non plus. Nous en parlerons au moment opportun», déclare-t-il à cet effet.

Réserve à laquelle que le conseiller Beauchemin souscrit pleinement, le temps que les enquêteurs fassent le tour du dossier.

Chose certaine, il n'y a pas que les algues bleues qui préoccupent au Grand lac Brompton...

La locomotive se taira

La compagnie Montreal, Maine & Atlantic Railway (MMA) a donné ordre à son personnel local d'éteindre le moteur de sa locomotive lorsque celle-ci est inopérante à la gare de triage du lac des Nations.

La Ville et les dirigeants de la Cité des rivières n'auront donc pas à exercer de longues représentations pour faire cesser cette pratique. Lundi soir, un groupe de citoyens a rappliqué au conseil municipal pour protester.

«Durant l'hiver, ces moteurs à diesel sont vulnérables au froid. En dehors de cette période, il n'y a absolument aucune raison technique justifiant que la locomotive fonctionne sans arrêt. Pour des raisons environnementales, de bon voisinage et d'économies de carburant, j'insisterai auprès de nos conducteurs pour qu'ils se plient à la directive», a réagi hier l'un des surintendants de MMA, Jean Demaître.

Affaire classée. Pour le bénéfice de nos poumons et de nos oreilles.

CYANOBACTÉRIES

La rivière Magog s'ajoute à la liste des plans d'eau infectés

GILLES FISETTE
gilles.fisette@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La rivière Magog qui coule au coeur de la Cité des rivières abrite un hôte indésirable: la fleur d'eau d'algues bleu-vert ou cyanobactérie.

Le ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs vient en effet d'ajouter la rivière Magog, de Magog à Sherbrooke, sur la liste des plans d'eau infectés par la cyanobactérie. Sa présence a été constatée jeudi dernier, le 14 juin. Le ministère en a avisé l'Agence de la santé et des services sociaux de l'Estrie qui vient d'émettre les mises en garde d'usage.

Il est tôt dans la saison pour la cyanobactérie, constate Chantal d'Auteuil, spécialiste de la gestion de l'eau et directrice générale de la Corporation du bassin versant de la Baie Missisquoi.

«Il faudrait voir avec le ministère de l'Environnement mais on peut croire que le chaud mois de juin a permis un réchauffement plus rapide de l'eau, cette année, favorisant ainsi la présence de l'algue bleu-vert à un moment inhabituel», a-t-elle signalé en entrevue téléphonique.

Chose sûre, la prolifération de l'indésirable cyanobactérie trahit une présence trop lourde de phosphore dans l'eau des affluents de la rivière Magog. Ce phosphore provient essentiellement des engrais et des eaux usées.

Selon Mme d'Auteuil, on connaît habituellement deux attaques de cyanobactéries, l'une en début d'été et l'autre, beaucoup plus tard, en fin de saison, parfois même jusqu'en octobre.

Du côté de l'Agence de la santé et des services sociaux de l'Estrie, on ne traite pas le problème à la légère.

On rappelle aux riverains que l'eau d'un cours d'eau infecté ne doit pas être utilisée pour boire ou faire des glaçons, ni pour laver, préparer ou cuire des aliments car aucun appareil de traitement d'eau domestique n'est certifié pour assurer un traitement optimal des toxines.

Si on constate la présence d'écume à proximité des prises d'eau résidentielles ou si l'eau du robinet présente une couleur ou une odeur inhabituelle, il ne faut surtout pas utiliser l'eau pour l'hygiène personnelle, ni s'en servir pour laver et rincer la vaisselle, ni encore arroser le jardin potager avec cette eau. Si c'est impossible d'agir autrement, il faut arroser les plants par la base et éviter de toucher à la tige et aux feuilles.

Quant aux plaisanciers, l'agence recommande de surveiller les endroits où l'eau est verte ou couverte d'écume. Dans ce cas, il ne faut pas s'y baigner. Le port d'une combinaison de plongée ne protège même pas la peau contre ces toxines.

Il ne faut pas laisser les animaux domestiques s'y abreuver. Il ne faut pas non plus utiliser un algicide car les toxines sont libérées massivement à la mort des cellules. Il faut consommer avec modération les poissons ou autres espèces qui vivent dans ces eaux et, surtout, éviter de consommer leurs viscères.

Les cyanobactéries et leurs toxines causent des maux de ventre, des diarrhées, des vomissements ou des nausées à la suite de l'ingestion d'eau contaminée. Elles causent aussi des irritations de la peau, du nez, de la gorge et des yeux à la suite d'un contact direct avec de l'eau anormalement colorée. On peut s'informer davantage en consultant le site Internet du gouvernement www.gouv.qc.ca. En cas de problème de santé, il faut consulter un médecin ou contacter le service Info-santé.

MOMO SPORTS
Vous accompagne dans vos AVENTURES
SHERBROOKE : 530, rue Jean-Paul Perreault (face au Carrefour de l'Estrie) 822-3077
GRANBY (450) 372-9066
VENTE TROTTOIR
CAMPING
EN MAGASIN
36 modèles différents de tente
40 modèles différents de sac de couchage
140 modèles différents de sac à dos
Spécial jusqu'à 50%
NAUTIQUE
Canot Quessy, Old Town
Obtenez 20% de la valeur de votre embarcation avant taxes, en chèque-cadeau
KAYAK
Dimension, Riot, Azul,
Spécial 349,99$ sur modèles Solaris, Crystal ou Criquet.
WAKE BOARD
TOUT LE DÉPARTEMENT
Spécial jusqu'à 50%
TENNIS
TOUT LE DÉPARTEMENT
Jusqu'à 50%
BOÎTE THULE YAKIMA SPORTRACK
MODÈLE SUMMIT
Spécial 329,99$
Plus de 10 autres modèles en magasin.
VÉLO
• ROUTE • MONTAGNE
• HYBRIDE • BMX
• VÊTEMENT • ACCESSOIRES
• CHAUSSURES • CASQUE
Spécial jusqu'à 50%
CHAUSSURES
PLUS DE 600 MODÈLES EN MAGASIN
150 modèles sont à 20 %
100 modèles sont à 25 %
100 modèles sont à 30 %
100 modèles sont à 40 %
150 modèles sont à 50 %
20% à 50%
VÊTEMENT
PLUS DE 200 MARQUES EN MAGASIN
Spécial jusqu'à 60%
• North Face • Chlorophylle • Columbia • Sierra Design
• Adidas • Nike • 194 autres marques en magasin
PATINS À ROUES ALIGNÉES
ROLLER BLADE, K-2, SALOMON
Spécial jusqu'à 50%
Tous les rabais sont sur les prix réguliers.
Ne peut être jumelé à aucune autre promotion.
Certains produits ne sont pas offerts dans tous les magasins.
www.momosports.ca
23200

Une plainte contre l'UdeS jugée irrecevable

ISABELLE PION
isabelle.pion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La Commission des droits de la personne et de la jeunesse n'a pas retenu la plainte que le Collectif pour une université libre (CUL) a déposée contre l'Université de Sherbrooke, en lien avec des distributions de nourriture sur le campus.

Le Collectif avait déposé une plainte à la Commission après avoir exigé de l'institution qu'elle laisse tomber ses recours contre des étudiants qui ont distribué de la nourriture gratuitement sur le campus. Les étudiants avaient agi ainsi afin de contester le monopole sur le campus de la compagnie Chartwells. Selon l'organisation étudiante, l'UdeS avait tout de même convoqué des étudiants devant le comité de discipline. Elle soutenait être victime de discrimination, notamment en ce qui concerne ses convictions politiques.

«Il n'y aura pas d'enquête. La demande n'a pas été jugée recevable... Les allégations de base ne permettent pas de croire qu'il s'agissait d'un cas de discrimination», explique l'agent d'information à la Commission des droits de la personne et de la jeunesse, Robert Sylvestre.

Le directeur des communications de l'UdeS, Serge Cabana, ne veut pas s'avancer sur le nombre d'étudiants concernés par toute cette affaire. Il souligne également qu'on ne connaît pas, pour le moment, les dates d'audition devant le comité de discipline.

«Ce que je peux vous dire, c'est que le dossier avance. L'Université a entrepris des discussions avec les étudiants impliqués dans la distribution de nourriture. Depuis un certain temps, il y a des discussions qui vont bon train, qui nous permettre de croire que l'on va trouver une entente», indique M. Cabana. Il soutient qu'une clause dans le contrat avec Chartwells permet la réalisation «d'un projet majeur» avec les étudiants. Il a été impossible de joindre des étudiants du CUL.

Une fillette appelle le 911 et sauve une mère et un bébé

IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Georgina Rivas et la petite Jade, âgée de seulement cinq jours lors des événements, sont sorties saines et sauves de cette aventure. Selon le père de famille, la petite Michelle, huit ans, a sauvé la vie de sa conjointe et du poupon en signalant le 911 au bon moment.

CLAUDE PLANTE
claude.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Une fillette de huit ans a fait preuve d'un sang froid extraordinaire, en contactant les secours quand la mère d'un enfant naissant a perdu connaissance, ne pouvant s'occuper du poupon de seulement cinq jours.

Lundi matin vers 9 h 40, la petite Michelle Hernendez a pris le téléphone pour composer le 911. Le téléphoniste au bout du fil a pu s'entretenir avec la fillette et lui dire quoi faire.

L'enfant, qui est en fait la soeur de la dame, a donné son adresse correctement. Les policiers du Service de police de Sherbrooke (SPS) ont donc mis le cap vers la résidence de la rue Lawford au centre-ville.

La petite, qui avait verrouillé la porte par précaution, a ouvert quand les agents se sont présentés.

Le poupon par terre

La femme de 24 ans, Georgina Rivas, a repris conscience quand les policiers se sont présentés à elle. Le poupon, nommé Jade Willard avait roulé par terre, puisque la dame l'avait échappée.

Mme Rivas, qui avait perdu conscience alors qu'elle allaitait, et le bébé ont ensuite été transportés à l'hôpital par précaution.

Elle souffre d'épilepsie depuis quelques années, affirme son conjoint et père de la petite Jade, Cheyenne Willard.

«Michelle leur a sauvé la vie», soutient M. Willard. «Aujourd'hui (hier), tout le monde va bien.»

«C'est la mère de Michelle qui lui a montré à utiliser le 911 en cas de problème.»

La perte de conscience de Mme Rivas est probablement due à du surmenage en cette saison des déménagements, mentionne le père de famille.

«Ma blonde et notre bébé se trouvaient chez Michelle, pour la garder. Moi, j'étais en train de faire des boîtes à notre appartement parce que nous allons déménager.»

«Avec tout ce qui se passe, ma blonde n'a pas beaucoup dormi ces derniers jours. C'est probablement pour cela qu'elle a perdu connaissance», dit-il.

Selon M. Willard, les médecins ont simplement suggéré à sa conjointe de relaxer.

La mère de la petite Michelle n'a pas voulu que les médias s'adressent à son enfant.

Selon Martin Carrier, porte-parole du SPS, l'affaire est digne de mention car elle démontre qu'une «petite fille de huit ans peut utiliser le 911 à bon escient».

Les Trois villages séduisent Normand Brathwaite!

Les Trois villages c'est...

1095 villageois de Saint-Herménégilde, East Hereford et Saint-Venant-de-Paquette, trois villages adossés à la frontière américaine et offrant, au fil des saisons, un décor vallonné et enchanteur.

- Le marais Duquette et le mont Hereford, des sites naturels hors du commun, où l'on peut s'adonner à l'observation ornithologique et faunique. Le mont Hereford, haut de 864 mètres, est aussi l'endroit idéal pour l'observation d'étoiles. Le 21 juillet prochain, la soirée d'astronomie *La tête dans les étoiles* s'y déroulera.
- Le paradis des sportifs, avec des événements comme le Raid Jean-D'avignon qui donne l'occasion aux cyclistes de tout acabit de sillonner les nombreuses pistes de la région. Cet événement s'inscrit dans le cadre de la Coupe Raid du Québec, les 25 et 26 août prochains.
- Un vent de culture insufflé par les *Amis du patrimoine de Saint-Venant-de-Paquette* qui offrent des spectacles dans le Musée-église à l'acoustique exceptionnelle, le Sentier poétique qui séduit par ses plus belles poésies québécoises en pleine nature, et la Maison de l'Arbre qui révèle les secrets de la forêt.
- Un paysage modelé par plus de deux millions de sapins baumiers cultivés à flanc de montagne. Une visite au jardin Sapins et Merveilles permet d'en apprendre plus sur les coutumes et légendes entourant le sapin.

Situés au sud-est des Cantons-de-l'Est, les Trois villages se trouvent à 60 km de Sherbrooke et de Magog et à 200 km de Montréal.

Les Herefordéens, les Mégiliens et les Paquettevilliens vous donnent rendez-vous...

CE SOIR 20 H
LA PETITE SÉDUCTION
AVEC DANY TURCOTTE

RADIO-CANADA TÉLÉVISION

WWW.RADIO-CANADA.CA/PETITESEDUCTION

La Tribune

227172

CONCOURS
La Tribune
vous invite à la
FÊTE DU LAC DES NATIONS
Du 10 au 15 juillet 2007

20 passeports familiaux à gagner!

CONCOURS
La Tribune
vous invite à la FÊTE DU LAC DES NATIONS

Nom : .....

Adresse : .....

Code postal : ..... Tél. : .....

Faire parvenir ce coupon au journal La Tribune, « Concours Fête du lac des Nations » 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8, avant le 5 juillet 2007. Le tirage aura lieu le vendredi 6 juillet 2007. Règlements disponibles au journal La Tribune. Les passeports familiaux sont valides pour les droits d'entrée de deux adultes et deux enfants pour la durée totale de la «Fête du Lac des Nations». Valeur de 100$ chacun. Limite de 1 passeport par famille.

230699

Une auto force l'entrée de CHLT et G-Rock

CLAUDE PLANTE
claude.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les gens de CHLT 630 AM et de G-Rock 104,5 FM ont eu une bonne frousse, hier matin, quand une voiture est entrée dans la station du boulevard de Portland.

Vers 9 h 45, la conductrice, voulant probablement avoir de l'attention, a littéralement foncé dans l'entrée de l'édifice.

Souffrant visiblement de détresse, elle affirmait que ses enfants et elle-même étaient en danger.

Les policiers et les ambulanciers ont été appelés sur place. La dame, née en 1963, a été transportée à l'hôpital où on pourra évaluer son cas. Elle se trouvait seule à bord.

PHOTO LA TRIBUNE, CLAUDE PLANTE

La voiture a littéralement foncé dans l'entrée des deux stations de radio de la rue de Portland. Heureusement, personne n'a été blessé.

Du côté du Service de police de Sherbrooke (SPS), on examine la possibilité de porter des accusations. Lorsque les secouristes l'ont prise en charge, la femme n'arrêtait pas de parler à son cellulaire, comme pour enregistrer ses paroles.

Heureusement, personne n'a été blessé, mais l'affaire a fait grand bruit.

Pour les artisans des deux stations, il s'agit d'un deuxième choc en autant de jours, car lundi on apprenait que G-Rock allait être achetée par Corus Québec, déjà propriétaire de la radio AM voisine.

«Elle ne savait pas vraiment ce qu'elle faisait. C'est comme un cris de détresse qu'elle voulait lancer d'après moi», note Jocelyn Proulx, directeur général de CHLT.

«Ce n'était pas vraiment dirigé contre notre station. Nous n'avons pas reçu de menaces non plus.»

Du côté de Génération Rock, on tenait le même discours. «C'est une personne en détresse», lance Pascal Gervais, patron du 104,5 FM.

«J'ai entendu un premier boum! Et j'ai levé les yeux et j'ai vu l'auto monter vers la porte d'entrée. Heureusement, personne ne se trouvait trop prêt dans l'entrée pour être blessé.»

«Nous allons évaluer si son geste visait vraiment les médias», ajoute l'agent Martin Carrier, relationniste au SPS.

Les auditeurs de CHLT ont pu vivre l'arrivée de la voiture dans la porte de la station en direct. Lors de l'événement, l'animatrice Suzanne Léger était en ondes dans le studio principal.

Elle a entendu le bruit et s'est retournée pour voir ce qui se passait. «J'ai pensé au départ que s'était du dynamitage qui se faisait pas loin de la station», se rappelle-t-elle.

«Quand j'ai vu ce qui se passait j'ai dit en ondes qu'une voiture venait d'entrer dans la station! Je ne voyais pas de blessé. J'ai demandé si quelqu'un pouvait appeler le 911 pour alerter les secours.»

«J'ai mis des publicités en ondes et j'ai été voir ce qui s'était passé. Je suis revenue au micro pour l'expliquer aux auditeurs ...»

CLINIQUE MÉDICALE ROCK FOREST
Heures d'ouverture modifiées
à compter du 1er juillet 2007
Lundi au vendredi : 8 h à 17 h 30
Samedi et dimanche : Fermé
230680

REVOLVER À L'ÉCOLE

L'ado devra se tenir loin des armes

NELSON FECTEAU
nfecteau@latribune.qc.ca

THETFORD MINES — L'adolescent de 14 ans arrêté en avril dernier à la Polyvalente de Thetford Mines en possession d'une arme à feu a reçu sa sentence hier au palais de justice de Thetford Mines. Le jeune homme s'est vu imposer une période de probation de 18 mois avec suivi par la juge Claudette Couture Tessier.

Cette sentence était également assortie d'une interdiction de possession d'armes à feu pour une durée de deux ans et de 25 heures de travaux communautaires.

Au nombre des conditions auxquelles le jeune homme devra se soumettre figure l'audition d'un reportage intitulé *Cannabis et Schizophrénie* présenté dans le cadre de l'émission *Découvertes*. Le jeune homme devra écouter le reportage et en faire un résumé d'une page qu'il devra remettre à son intervenante sociale pour qu'elle le verse à son dossier.

L'adolescent avait plaidé coupable aux accusations de vol par effraction du revolver et de munitions, de possession d'une arme à autorisation restreinte et à une accusation réduite d'usage négligent d'une arme à feu.

Le 26 avril dernier, l'élève avait apporté un revolver de calibre .22 à l'école. Il avait été mis sous arrestation par les policiers de la Sûreté municipale de Thetford Mines en pleine salle de cours devant son professeur et ses consoeurs et confrères de classe. Informée par une élève du fait que le jeune homme avait apporté une arme à feu à l'école, la Direction de la Polyvalente avait immédiatement avisé les autorités policières qui n'avaient pas mis de temps à intervenir de façon rapide et efficace.

L'AVENTURE VOLVO
JUSQU'AU BOUT DU MONDE
JUSQU'OÙ L'AVENTURE VOUS MÈNERA-T-ELLE?
RENDEZ VISITE À UN CONCESSIONNAIRE POUR OBTENIR VOTRE CODE SECRET. ENSUITE VISITEZ VOLVOCANADA.COM POUR VOUS INSCRIRE ET COURIR LA CHANCE DE GAGNER.
• GRAND PRIX : UN VOYAGE N'IMPORTE OÙ DANS LE MONDE (UNE VALEUR DE 15 000 $)*
• DEUXIÈMES PRIX : 5 SYSTÈMES DE JEU ET DE DIVERTISSEMENT XBOX 360MC
• TROISIÈMES PRIX : 25 JEUX VIDÉO PIRATES DES CARAÏBES JUSQU'AU BOUT DU MONDE
VOLVO XC70 2007
0$ DÉPÔT DE GARANTIE
0$ PREMIÈRE MENSUALITÉ
549$** PAR MOIS
1,75% TAUX DE CRÉDIT-BAIL 48 MOIS
Les caractéristiques principales comprennent :
• Sièges recouverts de cuir
• Toit ouvrant
• Roues de 17 po
• Phares bi-xénon actifs
• Suspension active Quatre-C
• Siège du passager à réglage électrique
• Banquette arrière rabattable 40/20/40
INTERACTIVE STUDIOS XBOX 360 PIRATES DES CARAÏBES JUSQU'AU BOUT DU MONDE
VOLVO SHERBROOKE
3625, rue du Blanc-Coteau, Sherbrooke
819 563-8303
www.volvosherbrooke.com
Volvo. pour la vie
231703
*Aucun achat nécessaire. Période du concours : du 1er juin 2007 au 30 juin 2007. Concours réservé aux résidents majeurs du Canada. Un (1) grand prix à gagner offrant un voyage pour la personne gagnante et sa famille ou des amis, n'importe où dans le monde jusqu'à une valeur maximale de 15 000 $ CDN. Cinq (5) deuxièmes prix à gagner offrant chacun un système de divertissement de jeu et vidéo Xbox 360 d'une valeur au détail approximative de 500 $ CDN et un jeu « Pirates of the Caribbean : At World's End » pour Xbox 360 d'une valeur au détail approximative de 69,99 $ CDN. La valeur totale au détail approximative de chaque deuxième prix est de 569,99 $ CDN. Vingt-cinq (25) troisièmes prix à gagner offrant chacun un jeu « Pirates of the Caribbean : At World's End » pour Xbox 360 d'une valeur au détail approximative de 69,99 $ CDN. Un tirage au sort sera effectué le 16 juillet 2007. Les chances de gagner dépendront du nombre total de participations admissibles reçues à la date de clôture du concours. La personne gagnante devra répondre correctement à la question d'habileté d'ordre mathématique. Pour obtenir les règlements officiels complets du concours, faire parvenir une enveloppe pré-adressée et bien affranchie à : Règlements « L'aventure au bout du monde de Volvo », Dept. 100, P.O. Box 1275, Port Credit CSC, Mississauga, ON L5G 4T4 ou entrer au site www.volvocanada.com. * Offre d'une durée limitée consentie aux clients admissibles seulement sur approbation du crédit par les concessionnaires Volvo et les Services financiers de la Compagnie des automobiles Volvo du Canada. Les véhicules peuvent différer de l'illustration. Cette offre s'applique à une XC70 A SR 2007 (le prix inclut le frais de transport et de préparation de 1395 $). 548,96 $ par mois, terme de 48 mois avec acompte de 3 999 $. Pas de première mensualité, inscription au RDPRM de 42,88 $ et 0 $ de dépôt de garantie dus à la signature du bail. Taxes, immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs et frais d'administration en sus. Allocation de 80 000 km (0,16 $ par km excédentaire). Taux d'intérêt annuel de 1,75 %. Total des mensualités : 25 801,12 $. La mensualité et le dépôt de garantie peuvent varier selon le choix d'équipements additionnels. Valeur de rachat à la fin du bail : 21 216 $ plus taxes. Le concessionnaire peut louer à un prix inférieur. Cette offre, qui ne peut être combinée à aucune autre, prend fin le 30 juin 2007. Certaines conditions s'appliquent. Communiquez avec votre concessionnaire Volvo pour tous les détails. ©2007 La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. « Volvo pour la vie » est une marque déposée utilisée sous licence par La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. Pensez à toujours boucler votre ceinture de sécurité. Visitez le site volvocanada.com

« Je viens d'envoyer un gars à l'hôpital »

Martin Cyr n'a pas cherché à s'esquiver après avoir battu Sylvain Pépin

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — «Je viens d'envoyer un gars à l'hôpital (...) Je l'ai battu ben comme du monde (...) J'ai un petit regret, j'aurais dû le fesser plus fort (sic)»

Ce message laissé sur le répondeur de son père, par Martin Cyr dans la nuit du 19 au 20 février 2006 a été déposé hier à la première journée d'audition de témoins à son procès pour le meurtre au deuxième degré de Sylvain Pépin au palais de justice de Sherbrooke.

Le drame est survenu après une soirée bien arrosée au logement de Martin Cyr sur la rue Coakley à Asbestos.

L'homme de 26 ans a expliqué sur le message laissé sur le répondeur de son père que la victime «avait commencé à tripoter sa conjointe, puis qu'il avait fessé sa fille.»

«Il a fait une chute en bas du deuxième étage. J'suis t'allé le chercher en bas (...) J'sais pas s'il est en réanimation, l'ambulance est là, la police elle arrive. Fa que je suis en train de capoter, car je suis encore sous le shake», poursuit Martin Cyr sur l'enregistrement déposé en preuve devant le jury par la procureure aux poursuites criminelles, Me Stéphanie Landry.

L'accusé n'aurait pas cherché à cacher ses gestes lorsque rencontré par les policiers de la Sûreté du Québec à la suite des événements. L'agent Simon Carpentier a relaté que Martin Cyr lui avait raconté les circonstances de l'altercation.

«Il a touché à mon bébé. Ça m'a rendu fou. Je l'ai frappé, puis pitché en bas des marches», aurait relaté Cyr au policier. Il a répété cette version des faits à l'agent Stéphane Beaudoin de la SQ durant la nuit des événements.

Selon les policiers, Martin Cyr était très calme lorsqu'il a raconté les événements aux premiers policiers appelés sur les lieux et lorsqu'il a été mis en état d'arrestation pour le meurtre de Sylvain Pépin.

«À l'annonce du décès, il est demeuré d'un calme déconcertant. Il m'a dit que c'était du sérieux. (...) Il dégageait une odeur d'alcool, mais ne présentait pas de signe évident de capacités affaiblies», a témoigné l'agent Beaudoin.

«Il est là le crisse!»

Les ambulanciers appelés sur la rue Coakley au chevet de Sylvain Pépin lors de cette soirée ont retracé la victime sur les indications de Martin Cyr qui se trouvait sur le balcon de son logement.

«Il est là, le crisse ! », a lancé Cyr à l'ambulancier Lionel Gervais.

À son confrère Pierre Benoît, qui a constaté la détresse respiratoire et les nombreuses blessures sur le corps de la victime, l'accusé aurait lancé sur un ton sévère: «C'est moi qui l'a garoché dans les marches.»

Le procès de Martin Cyr qui est représenté par Me Jean-Marc Bénard se poursuit aujourd'hui au palais de justice de Sherbrooke.

PROCÈS DE JEFFREY LOACH

La victime aurait eu des relations intimes avec le fils de l'accusé

JÉRÔME GAUDREAU
jerome.gaudreau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Deux des amies proches de Faye Geraghty ont témoigné hier à l'effet que la victime aurait eu des relations intimes avec le fils aîné de Jeffrey Loach, Robert.

Ces révélations ont été faites hier lors du procès de Jeffrey Loach pour le meurtre au premier degré de son ex-conjointe en juillet 2006, rue Speid, dans l'arrondissement de Lennoxville.

Loach aurait dit à sa fille s'être « chicané avec son ex-conjointe»

Lors d'une soirée bien arrosée, Tammy Harrisson et Brenda Mascell ont été témoins des confidences de Faye Geraghty selon lesquelles elle aurait eu des relations intimes avec Robert Loach. Elle se serait alors mise à crier et aurait lancé «J'ai peur que Jeffrey me tue et qu'il enlève mes enfants».

Une des filles de l'accusé a poursuivi son témoignage en affirmant que le 18 juillet, jour du meurtre de Faye Geraghty, son père est revenu à son logement «le visage couvert de sang.»

Loach aurait dit à sa fille s'être «chicané avec son ex-conjointe» juste avant de s'enfermer dans la salle de bain pour nettoyer le sang qu'il avait sur le corps. Fâché, il aurait aussi claqué la porte, ce qui n'arrivait pas souvent, selon sa fille. La cause de conflit s'expliquerait par le fait que Mme Geraghty aurait demandé à Jeffrey Loach de s'occuper des enfants, elle qui voulait partir avec son copain.

Quelques jours après la découverte du corps de Faye Geraghty, la police serait intervenue chez Loach. Deux policiers auraient remarqué des ecchymoses aux jambes de l'accusé. Il aurait expliqué ses blessures par le fait qu'il ne se rappelait pas comment il s'était infligé ces marques et qu'il était, de toute façon, diabétique.

Une altercation pire que les autres

«On se parlait deux à trois fois par semaine, mais le 16 juillet, Faye m'a dit qu'elle venait de vivre la pire altercation avec Jeffrey» a expliqué au début de son témoignage le frère de la victime, Ashley Geraghty.

Peu après avoir expliqué au jury que Faye avait une peur de son ex-conjoint tellement grande qu'elle voulait déménager dans un bloc appartement pour être entourée de plus de gens, M. Geraghty a indiqué que «lorsqu'il était venu le temps de parler des assurances avec Jeffrey, ce dernier est devenu agressif et il s'est levé violement».

Le frère de la victime aurait senti bon de quitter et d'amener les enfants avec lui pour garantir leur sécurité.

Le frère de Faye Geraghty a aussi affirmé qu'après avoir appris le décès de sa soeur, Jeffrey Loach lui aurait indiqué que sa soeur se serait suicidée. Cependant, peu après, il lui aurait mentionné qu'il était considéré comme le suspect numéro un dans l'affaire.

Après le témoignage du frère de la victime, Yannick Hamel, du Service de police de Sherbrooke, a expliqué que, dans la cuisine du 27 de la rue Speid, après avoir découvert le corps sans vie de Faye Geraghty, il aurait aussi remarqué qu'un couteau manquait dans le bloc à couteaux de cuisine de la victime. «J'ai vu qu'il n'y avait que sept couteaux pour huit espaces. Il en manquait un et on ne l'a jamais retrouvé» a-t-il relaté devant le jury.

Le procès se poursuit aujourd'hui au palais de justice de Sherbrooke.

LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du: 2007-06-19
LOTOQUEBEC.COM
Astro: Jour 21 - Mois SEPTEMBRE - Année 62 - Signe TAUREAU
Banco: 04 05 11 12 13 16 25 28 31 34 / 38 40 41 45 47 51 58 61 62 63
La Quotidienne: 274 / 2038
Extra 5698069* *décomposable dans les deux sens
SOYEZ TOUJOURS GENTILS AVEC CEUX QUI JOUENT AU LOTTO 649
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Méga Fiesta
Tirage de 2 VÉHICULES CHAQUE JOUR de juin !
Numéros gagnants du 19 juin 2007
JEEP MD WRANGLER UNLIMITED ou 30 000 $ — 130B807
MAZDA MX5 CONVERTIBLE ou 30 000 $ — 077A618
Liste complète des résultats à : lotoquebec.com ou chez votre détaillant.

VOLVO
SHERBROOKE
VENEZ FAIRE L'ESSAI DE LA TOUTE NOUVELLE
Volvo C30 2007
À partir de 27 495 $
Location et financement à partir de 3,9%
Rabais étudiants*
* Certaines conditions s'appliquent
3625, rue du Blanc-Coteau, Sherbrooke
819 563-8303
www.volvosherbrooke.com
231704

Embellissez votre été !
Hydrangée bleu Endless Summer 2g
Rég. 29,95 $
Spécial 19,95 $
SPÉCIAL de la St-Jean
24 % de rabais sur 24 produits dont
fleurs annuelles,
légumes de jardin,
hémérocalle Stella d'Oro 2g,
rosiers,
vivaces, pot 9 cm...
Voyez nos 24 produits en promotion en magasin.
FLEURISTE PASSION JARDINS
Serres et pépinière St-Élie inc.
Valide du 20 au 26 juin 2007
Ouvert les 24 et 25 juin.
www.moncentrejardin.com
4675, boulevard Industriel, Sherbrooke 819 564-3243
230064

Aviron
Volet Initiation
Sur semaine le matin tôt ou en intensif la fin de semaine
Dates: début mai à fin octobre
Volet récréatif
Sorties les soirs et samedis matin, pour toutes catégories d'âge
Dates: début mai à fin octobre
Entraînement juniors
Trois matins par semaine
Dates: début mai à fin octobre
Entraînement maîtres
Deux matins par semaine
Dates: début mai à fin octobre
231966
(819) 821-5835 Parc Lucien-Blanchard
www.canoekayak-sherbrooke.qc.ca
CLUB CANOË-KAYAK SHERBROOKE
canoë-kayak aviron bateau dragon location

Essayez nos prêts-à-partir maintenant

PONTIAC | CARBUREZ À L'ÉMOTION

MEILLEUR PRIX. MEILLEURE PROTECTION. CARBURE À L'ÉCONOMIE.

WAVE

Ville[4]: 8,9 L /100 km
Route[4]: 5,9 L /100 km

Mêmes offres disponibles sur le modèle 5 portes.

LOCATION 60 MOIS

188 $[1] **0 $** de comptant | **149 $**[1] Comptant: 2 207 $

Préparation et frais de transport de 1 045 $ INCLUS

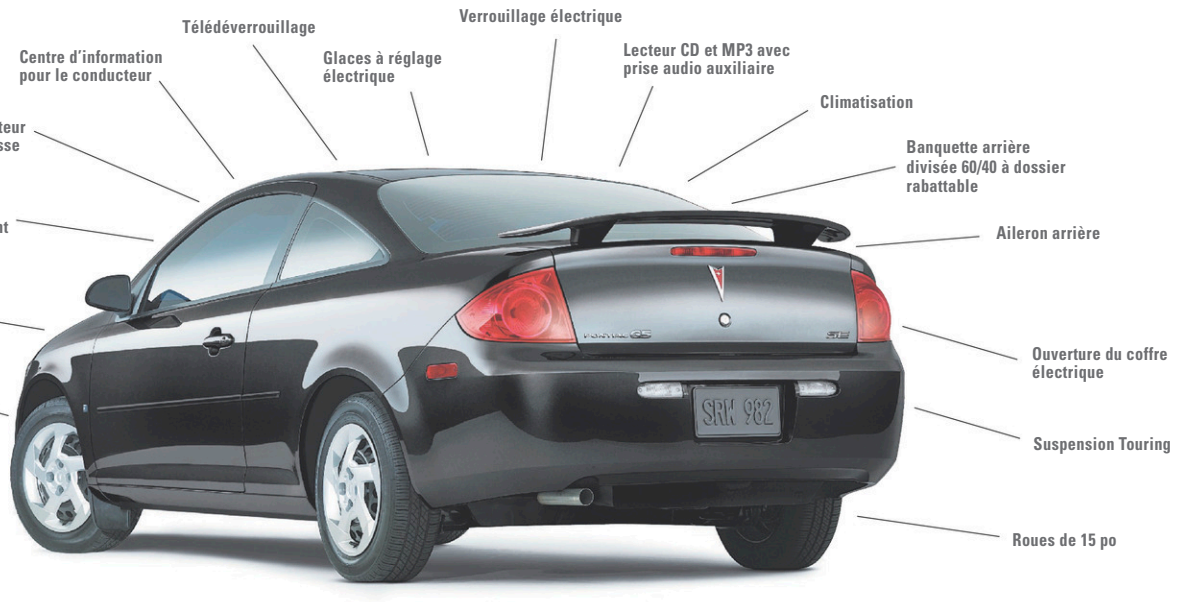
12 995 $ À L'ACHAT[2]

FINANCEMENT À L'ACHAT DE **2,4%** JUSQU'À 72 MOIS[3]

CARACTÉRISTIQUES DE SÉRIE :

Moteur 4 cyl. à DACT 1,6 L de 103 HP • Colonne de direction inclinable • Lecteur CD et MP3 avec prise audio auxiliaire • Banquette arrière divisée 60/40 à dossier rabattable • Siège du conducteur réglable en hauteur avec soutien lombaire

G5 SE ÉDITION SPÉCIALE



Mêmes offres disponibles sur le modèle berline.

Ville[4]: 9,2 L /100 km
Route[4]: 5,9 L /100 km

LOCATION 48 MOIS

209 $[1] **1 604 $** de comptant | **244 $**[1] Comptant: 0 $

Préparation et frais de transport de 1 095 $ INCLUS

FINANCEMENT À L'ACHAT DE **2,4%** JUSQU'À 72 MOIS[3]

ENCORE PLUS DE RAISONS DE CHOISIR PONTIAC

LA GARANTIE DE 160 000 KM DE GM
LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS

160 000 KM 5 ANS SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR GARANTIE LIMITÉE[5] + 160 000 KM 5 ANS AVEC TRANSPORT DE COURTOISIE[5] + 160 000 KM 5 ANS AVEC ASSISTANCE ROUTIÈRE[5]

GÉNIE VERT
GM offre plus de véhicules écoénergétiques que tout autre constructeur automobile.

Obtenez 1000 $ pour votre vieille voiture.
autos-o-ciel
une histoire d'auto qui finit bien
Pour les conditions d'admissibilité, visitez autos-o-ciel.ca

OFFRESPONTIAC.CA

PONTIAC
BUICK
GMC

232251

L'Association des concessionnaires Pontiac•Buick•GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles 2007 neufs suivants : berline Wave (2TD69/R7A), Wave 5 portes (2TD48/R7A), berline G5 SE (2AL69/R7A) et coupé G5 SE (2AL37/1SA). Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits sont en sus et payables à la livraison. 1. À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 60 mois (48 mois pour la G5). Frais de transport et préparation inclus. Frais d'immatriculation, d'assurance et taxes en sus. Frais de 15 ¢/km après 100 000 km pour la Wave. Frais de 15 ¢/km après 80 000 km pour la G5. Première mensualité exigible à la livraison. 0$ de dépôt de sécurité. 2. Prix de détail suggéré par le fabricant pour la Wave 2007. Frais de transport, d'immatriculation, d'assurances et taxes en sus. 3. Taux de financement à l'achat de 2,4 % pour un terme allant jusqu'à 72 mois sur approbation de crédit de GMAC seulement. 4. Cote de consommation telle que publiée dans ÉnerGuide par Ressources naturelles Canada pour la Wave et la G5 avec boîte manuelle 5 vitesses. 5. Selon la première éventualité. Les camions poids moyen sont exclus. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants (primegmpouretudiants.ca) et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer ou vendre à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanada.com.**

IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Il revenait à deux coopérateurs d'inaugurer la Maison de la coopération au nom des cinq partenaires qui y sont désormais réunis. Il s'agit de Réal Nolette, président de la Coopérative de développement régional de l'Estrie, et de Gaston Michaud, président de la Fédération Coop-Habitat Estrie.

La Maison de la coopération joint l'utile à l'agréable

GILLES FISETTE
gilles.fisette@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le beau: un agrandissement d'un immeuble du centre-ville qui y apporte beaucoup de cachet; l'utile: l'agrandissement permet de regrouper sous un même toit cinq grands coopérateurs; l'agréable: pouvoir partager des frais et des services en parfaite synergie.

Tout cela a été réuni dans l'agrandissement de l'immeuble du 550, rue Dufferin qui lui confère avec raison le titre de Maison de la coopération. Hier après-midi, on a inauguré les lieux, en présence de nombreux acteurs de la coopération sherbrookoise.

L'édifice appartient à la Coopérative de développement régional de l'Estrie (CDR Estrie). Il vient d'être agrandi de manière à pouvoir abriter désormais également la Fédération Coop-Habitat Estrie, la Coopérative d'habitation des Cantons-de-l'Est, la Fédération des coopératives funéraires du Québec et la Coopérative de services à domicile de l'Estrie.

«Nous avons décidé de nous doter d'un lieu de travail commun. Mais, surtout, d'un lieu de concertation qui reflète la réussite et la force et qui saura devenir un symbole et une source d'inspiration et d'émulation pour l'ensemble de nos coopératives en région», a déclaré Gaston Michaud, président de la Fédération Coop-Habitat Estrie qui parlait au nom des quatre nouveaux locataires.

Comme l'a expliqué le propriétaire, le président de la CDR Estrie, Réal Nolette, la Maison de la coopération a été rendue possible grâce à un investissement de 750 000 $ qui viennent rajouter 6000 pieds carrés à l'immeuble. Les passants n'y verront peut-être aucun changement s'ils ne prennent pas le temps de bien examiner le côté de l'édifice. C'est là, vers l'arrière, que l'agrandissement se remarque et... s'admire car il s'agit d'une belle réalisation architecturale.

Le voisinage de ces cinq organismes de coopération fait en sorte, désormais, qu'une trentaine de travailleurs vivent sous un même toit. Les membres, eux, profiteront de ces beaux locaux, notamment des trois salles de conférence, une petite, une moyenne et une grande, qui répondront aux besoins de chacun.

«Ce projet difficile à réaliser par l'un ou l'autre des partenaires individuellement, est devenu possible grâce à une étroite collaboration entre la CDR Estrie et ses quatre partenaires qui ont fait le choix d'habiter sous un même toit afin de créer la Maison de la coopération. Il s'agit d'un premier pas pour regrouper nos forces, pour partager nos savoirs et pour travailler davantage en intercoopération au bénéfice de la grande famille des coopératrices et des coopérateurs de l'Estrie», a déclaré M. Nolette

Il a ajouté que «nous sommes convaincus que ce regroupement porte en lui les germes de plusieurs collaborations à venir et qu'il constitue un bon pas dans la construction d'une société davantage coopérative».

La CDR Estrie regroupe l'ensemble du mouvement coopératif de l'Estrie avec plus de 70 coopératives membres. La Fédération Coop-Habitat Estrie est pour sa part forte de 43 coopératives d'habitation et de plus de 1300 logements en Estrie. La Coopérative d'habitation des Cantons-de-l'Est est considérée comme la plus grosse coopérative d'habitation au Québec avec ses 250 logements. La Fédération des coopératives funéraires du Québec regroupe 30 coopératives funéraires et leurs 140 000 membres. Enfin, la Coopérative de services à domicile de l'Estrie compte près de 4500 membres et plus de 125 employés.

À l'hôtel de ville

Appui aux chômeurs

SHERBROOKE — Comme le lui demandait le Mouvement des chômeurs et des chômeuses de l'Estrie, la Ville de Sherbrooke s'adressera au gouvernement fédéral afin que soit corrigée l'injustice qui sévit dans l'application actuelle de la loi sur l'assurance-chômage. Présentement, les régions sont découpées de manière que des travailleurs de municipalités voisines ne reçoivent pas le même traitement. Ainsi, un Sherbrookois devra travailler davantage d'heures pour toucher, finalement, des prestations moindres et pour moins longtemps qu'un travailleur de Magog, par exemple. Et ce, même si tous les deux ont travaillé au même endroit, comme dans le cas des travailleurs de l'Auberge Estrimont qui ont été mis à pied à la suite d'un incendie. Lundi soir, le conseil municipal a voté en faveur d'une demande officielle à Ottawa de corriger la situation.

Du zinc pour Jean-Besré

Des gens s'inquiètent de l'aspect extérieur du Centre de production des arts de la scène Jean-Besré, au centre-ville. Rassurez-vous, l'extérieur qui ressemble à de la tôle bosselée n'est pas le revêtement définitif. Des plaques de zinc viendront habiller l'édifice lorsque sa construction sera à sa phase d'achèvement. Le centre aura l'allure qu'il a sur l'affiche , à l'entrée du chantier.

STS: une augmentation d'achalandage de 2,8%

FRANÇOIS GOUGEON
francois.gougeon@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Légèrement en-dessous de la moyenne canadienne de 3,2 pour cent, la hausse d'achalandage à la Société de transport de Sherbrooke (STS) en 2006 a atteint 2,8 pour cent, et ce, en dépit des critiques soulevées par le nouveau plan de transport.

Si on exclut l'augmentation de 8 pour cent de l'année précédente dont 5 pour cent sont attribuables à l'entente pour la desserte des étudiants de l'Université de Sherbrooke, c'est dans la moyenne des dernières années.

En dévoilant ces résultats hier, la présidente de la STS, Dany Lachance, a signalé sa satisfaction, précisant cependant qu'il faut continuer les efforts. D'ailleurs, l'an prochain, on peut s'attendre à une autre hausse significative, en raison du nouveau partenariat avec des étudiants, cette fois du côté du Cégep de Sherbrooke et dont l'application débutera à la rentrée d'automne.

« Avec le transport de 6,9 millions de passagers en 2006, comparativement à 6,7 millions en 2005, notre société a connu une performance très respectable. Cela est attribuable à la démarche d'amélioration continue de nos services, qui se traduit par du transport collectif plus rapide, plus fiable, plus efficient et donc plus attrayant», a aussi émis Mme Lachance.

Puis de reprendre: «Il nous faut poursuivre en ce sens pour rencontrer les objectifs de la Politique du transport collectif du gouvernement du Québec en matière de financement. La cible à atteindre pour les neuf sociétés de transport en commun du Québec est une augmentation d'achalandage de 8 pour cent avant 2012.»

Pour elle, il ne fait pas de doute que l'objectif sera atteint car outre l'amélioration du service, les gens sont plus sensibles à l'importance du développement durable. C'est ce à quoi répond le transport en commun permettant de limiter l'augmentation du parc automobile, donc de réduire l'impact des gaz à effet de serre.

Desserte accrue pour Saint-Élie et Brompton

SHERBROOKE — Étudiants et jeunes travailleurs de Saint-Élie et de Brompton, attendez avant d'acheter une auto: il y a aura une desserte accrue du transport en commun à compter du 20 août dans vos secteurs.

C'est le moment qu'a choisi la STS pour mettre en place une plage horaire agrandie pour les lignes 50 (Saint-Élie) et 51 (Brompton).

«Entre les périodes de début et de fin de ces circuits, généralement de 6 h 30 à 19 heures, les minibus seront davantage présents dans les secteurs concernés», a indiqué la présidente de la STS, Dany Lachance.

Ainsi, sur la ligne 50 de Saint-Élie, qui se rend notamment au centre giratoire que constitue le Carrefour de l'Estrie, l'ajout de services se fera entre 8 h 45 et 11 h 30 et entre 13 h 52 et 14 h 43. Pour la ligne 51, qui mène de Brompton à la Station du Cégep, cela se fera entre 8 h 51 et 11 h 44 et de 13 h 10 à 15 h 01.

«Ces ajouts apporteront de nombreux avantages, par exemple pour l'étudiant qui a un cours à 11 heures et qui devait jusqu'à la mise en place de ces changements partir plus tôt», a donné en exemple Mme Lachance. Pour elle, cela permettra d'éviter l'achat d'une auto.

Ces améliorations entraîneront une dépense annuelle de 87 000 $ pour la STS qui offre la desserte en sous-traitance par minibus. Dès le début du mois d'août, les usagers recevront un feuillet d'information sur ces changements.

— François Gougeon

FIEZ-VOUS AUX APPARENCES.
dites oui DÈS AUJOURD'HUI
Modèle Impala SS illustré
IMPALA LS
Moteur V6 à ISC 3,5 L VVT de 211 HP • Aileron arrière • Roues de 16 po en aluminium peint • Système de communications et d'assistance OnStar[1] • Freins à disque aux 4 roues • Climatisation avec filtre antipollen • Sacs gonflables avant avec capteur de présence côté passager et rideaux gonflables latéraux avant et arrière • Glaces et rétroviseurs à réglage électrique • Télédéverrouillage avec ouvre-coffre électrique
MENSUALITÉ
309 $[2] Comptant : 2 306 $ Location : 48 mois
★★★★★ Sécurité 5 étoiles[5]
358 $[2] Comptant : 0 $ Location : 48 mois
Préparation et frais de transport de 1 250 $ INCLUS
0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS[3]
GAGNANTE DU AUTOMOTIVE LOYALTY AWARD DÉCERNÉ PAR R.L. POLK[4]
MALIBU LS
Moteur ECOTEC 4 cyl. à DACT 2,2 L de 145 HP • Boîte automatique 4 vitesses • Climatisation • Glaces et rétroviseurs à réglage électrique • Télédéverrouillage • Sacs gonflables avant avec capteur de présence du passager et rideaux gonflables latéraux avant et arrière • Suspension indépendante aux 4 roues
18 899 $ à l'achat[6]
★★★★★ Sécurité 5 étoiles[5]
CHEVROLET
LA GARANTIE DE 160 000 KM DE GM
LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS
160 000 KM 5 ANS SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR GARANTIE LIMITÉE[7] + 160 000 KM 5 ANS AVEC TRANSPORT DE COURTOISIE[7] + 160 000 KM 5 ANS AVEC ASSISTANCE ROUTIÈRE[7]
Informez-vous au sujet des 3 mois d'essai gratuit du service XM[8].
offreschevrolet.ca
231597
ALLONS-Y CHEVROLET
L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs 2007 suivants : Impala LS (1WB19/R7B) et Malibu LS (1ZS69/R7A). Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits sont en sus et payables à la livraison. 1. Comprenant un abonnement de un an gratuit au plan Sair et sauf. Contrat de service requis. Pour obtenir tous les détails et modalités liés au service OnStar, composez le 1 800 667-8677, informez-vous auprès de votre concessionnaire ou consultez le site onstarcanada.com. 2. À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. Frais de transport et préparation inclus. Frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 15 ¢/km après 80 000 km. Première mensualité exigible à la livraison. 0 $ de dépôt de sécurité. 3. Taux de financement à l'achat de 0 % pour un terme allant jusqu'à 60 mois offert sur l'Impala 2007 sur approbation de crédit de GMAC seulement. 4. Les propriétaires d'Impala ont été plus nombreux à racheter la même voiture que ceux de tout autre modèle de cette catégorie. Fidélité fondée sur le taux de rétention de clientèle : achat et location de gros véhicules de l'année-modèle 2006. Source : R. L. Polk & Co. Manufacturer Loyalty Excellence™ Report – Fidélité des propriétaires aux États-Unis relativement aux véhicules de l'année-modèle 2006. 5. Sécurité 5 étoiles pour le conducteur et le passager avant (tests d'impacts frontaux). Essais effectués par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) des É.-U. 6. À l'achat, préparation incluse. Transport de 1250 $, frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. Le nom XM et ses logos sont des marques déposées de XM Satellite Radio Inc. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants (primegmpouretudiants ; sauf Impala) et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut vendre ou louer à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire participant, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanada.com.**

LES
COUPS DE TÊTE DE L'ÉTÉ
HYUNDAI

(MODÈLE SONATA GL MONTRÉ)

SONATA GL 2008
SÉCONERGÉTIQUE 6,3 L/100 km !
DISPONIBLE UNIQUEMENT AU QUÉBEC

SONATA GL 2008
4 cylindres, transmission manuelle

PDSF : 22 295 $

Rabais de **4 000 $**
applicable à l'achat, à la location ou au financement sur les Sonata GL 2008

Ex. : 22 295 $ - 4 000 $ = **18 295 $**

La Sonata GL à moteur 4 cylindres gagnante du prix EnerGuide 2007 de la grande berline la plus écoénergétique (6,3 L/100 km autoroute)

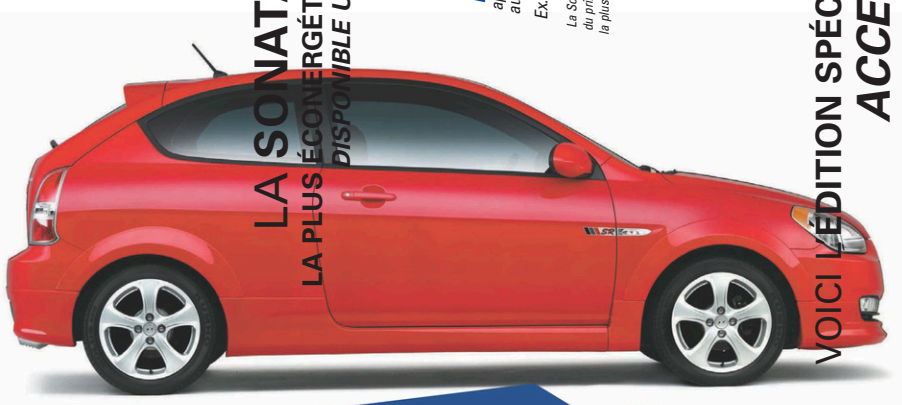
ENERGUIDE

TOUT ÉQUIPÉ AVEC PLUS DE
3 000 $
EN ACCESSOIRES
VIVA À MOITIÉ PRIX***

L'ENSEMBLE VIVA À MOITIÉ PRIX COMPREND :
- CALANDRE TUCSON À RELIEF
- MARCHEPIEDS LATÉRAUX EN ACIER INOXYDABLE POLI
- AILERON ARRIÈRE
- BAVETTES GARDE-BOUE
- EMBLÈME VIVA
- TAPIS PROTECTEURS AVEC EMBLÈME VIVA
- JANTES EXCLUSIVES DE 16 POUCES À 8 RAYONS EN ALLIAGE

(MODÈLE TUCSON VIVA MONTRÉ)

SONATA 2008
DÉJÀ ARRIVÉE !



LA SONATA GL 2008
LA PLUS ÉCONERGÉTIQUE 6,3 L/100 km !
DISPONIBLE UNIQUEMENT AU QUÉBEC

VOICI L'ÉDITION SPÉCIALE *ACCENT SR 2007*

ÉQUIPEMENTS DE SÉRIE :
- RADIO CLARION® DE HAUTE GAMME
- AMPLIFICATEUR ET HAUT-PARLEUR DE GRAVES
- GARNITURES D'HABITACLE DE TYPE SR
- ADMISSION D'AIR
- JUPES LATÉRALES, PASSAGES DE ROUES ÉLARGIS, LIGNES EXTÉRIEURES UNIQUES
- GLACES ÉLECTRIQUES
- TOIT OUVRANT ÉLECTRIQUE
- AILERON ARRIÈRE
- EMBOUT D'ÉCHAPPEMENT EN ACIER INOXYDABLE
- EMBLÈME SR

3 MENSUALITÉS GRATUITES À LA LOCATION*

(MODÈLE ACCENT SR MONTRÉ)

LES 3 PREMIÈRES MENSUALITÉS À LA LOCATION SERONT DIFFÉRÉES JUSQU'À UN MAXIMUM DE 750 $, TAXES INCLUSES.

HYUNDAI

GARANTIE 5 ANS
5 ans / 100 000 km
Garantie globale limitée†
Garantie complète de Hyundai sans franchise

CANADA 2007 FIFA COUPE DU MONDE FÉMININ — HYUNDAI Partenaire officiel

PROGRAMME DE REMISE AUX DIPLÔMÉS

PDSF des modèles annoncés des SONATA GL à transmission manuelle 2008/ACCENT SR à transmission manuelle 2007/TUCSON GL VIVA V6 traction avant 2007 de 22 295 $/19 795 $/27 995 $. Frais de livraison et de destination (1 395 $/1 345 $/1 595 $), immatriculation, assurance, enregistrement et toutes taxes applicables en sus des PDSF. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation, d'administration du concessionnaire, le réservoir plein de carburant. *L'offre des 3 mensualités gratuites est pour une durée limitée et s'applique à tous les véhicules ACCENT 3 PORTES, BERLINES ACCENT 4 PORTES NEUFS, 2007 en stock, du 1er au 30 juin 2007. Cette offre s'applique aux véhicules livrés en location faisant partie de l'inventaire du concessionnaire. Les 3 premières mensualités à la location seront différées jusqu'à un maximum de 750 $ pour tous les véhicules ACCENT, taxes incluses. La différence du total des mensualités gratuites excédant la limite, le comptant exigé, le cas échéant, les frais de livraison et de destination (1 345 $), d'acquisition à la location (350 $), d'immatriculation, d'assurances, d'enregistrement au registre des droits (RDPRM au Québec) sont payables au moment de la livraison. Cette offre peut être modifiée sans avis préalable. Voir un concessionnaire participant pour tous les détails. **Certaines conditions peuvent s'appliquer pour le Programme de rabais aux diplômés. Voir le concessionnaire pour les détails. *** PDSF du Tucson GL Viva Édition limitée 2007 à traction avant de 27 995 $. Le Tucson GL Viva Édition limitée comprend un équipement et des caractéristiques supplémentaires d'une valeur approximative de 3 200 $ pour un coût additionnel de seulement 1 600 $. †La garantie globale de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication sous des conditions normales d'utilisation et d'entretien. Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada Corp., et sont utilisés sous licence. Toutes les offres sont en vigueur jusqu'au 3 juillet 2007 et ne peuvent être combinées à aucune autre offre. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Voir le concessionnaire pour les détails.

232203

TAPIS PROTECTEURS ET PLEIN DE CARBURANT INCLUS POUR TOUS LES VÉHICULES HYUNDAI.

Toutes les marques de commerce sont la propriété de Hyundai Auto Canada Corp.

La Tribune
Louise Boisvert / présidente et éditrice
Maurice Cloutier / rédacteur en chef
Louis-Éric Allard / directeur de l'information
Jacynthe Nadeau / adjointe au directeur

Entre stratégie et populisme

JEAN-GUY DUBUC
Collaboration spéciale

Pas facile de porter un jugement sur l'orientation politique des trois «grands» partis québécois au cours de cette dernière session. Pour une simple raison: on ne pourrait que très difficilement identifier une idéologie politique derrière les jeux que chaque parti devait jouer pour justifier son action ou son inaction des derniers mois. Il faudra peut-être reconnaître que la dernière année a donné lieu à des épisodes qui n'ont rien à voir avec une vision politique satisfaisante pour l'ensemble des Québécois.

Globalement, ce que l'on peut retenir, de cette triste période, c'est le vide proprement idéologique, ou simplement intellectuel, d'une activité politique censée nous convaincre. On a surtout assisté, de part et d'autres, à la défense de stratégies plus orientées vers des tentatives de survie personnelle que de pas en avant pour notre société.

Il est évident qu'un gouvernement, en quatre ans, ne peut implanter une orientation politique nouvelle. Prétendre à une «réingénérie» de l'appareil signifie un désir de changement. Mais le changement ne peut se faire sans une réflexion fondamentale, antérieure, qui appuierait la construction d'une orientation nouvelle. Ce qui suppose des valeurs, des assises, des ambitions originales, plus aptes à répondre aux aspirations d'une démocratie en mouvement que les précédentes. De toute évidence, ce n'est pas ce qu'on a connu; on a fait comme d'habitude, à la pièce, à la merci des sondages, en changeant d'idée quand la pression se faisait trop exigeante.

C'est ainsi que le gouvernement libéral a «perdu» les dernières élections: une minorité de Québécois lui a repris une partie du pouvoir *«pour faire changement»,* ont dit plusieurs électeurs. Ce n'est pas une très bonne raison pour rejeter un gouvernement, pas plus que pour en élire un autre. On avait espéré des horizons nouveaux, en santé, en économie, en éducation. À part quelques gains avec le fédéral, le bateau s'est peu éloigné du port. La déception s'est répandue sans que personne, chez les libéraux, ne puisse la retenir.

Ce que l'on peut retenir, de cette triste période, c'est le vide proprement idéologique

L'autre «grand parti», le PQ? Il était tout simplement absent. Autant en élisant son chef qu'en l'abandonnant: il se cherchait lui-même, n'avait pas le temps de penser au Québec. Les péquistes n'avaient qu'une préoccupation: se donner un nouveau chef; l'encenser, avant de le contester sans vouloir le protéger. A suivi une campagne désastreuse pour le parti. Aussi pour la démocratie: quand on ne peut pas discuter, on n'éclaire personne.

Ce qui a ouvert la porte à quelqu'un qui se présentait seul, avec une suite obéissante, en présentant des solutions apparemment simples pour chaque problème complexe. Le changement, les électeurs ont cru qu'ils pouvaient le trouver chez Mario Dumont. Avec un programme? Non, sans plus de véritable réflexion là que chez les deux combattants. Unique stratégie: se rapprocher du peuple le plus possible.

Larousse définit le populisme comme une façon de *«se réclamer du peuple, de ses aspirations profondes, de sa défense contre les divers torts qui lui sont faits».* C'est ce qui a inspiré la dernière campagne de l'ADQ et même l'adoption du dernier budget qui a suivi. Le procédé a même inspiré les autres partis. Le débat sur les baisses d'impôt a rapidement perdu sa dimension sociale : il était devenu stratégique.

Le populisme: triste stratégie. Surtout quand le peuple s'y complaît. C'est pourtant le souvenir qui nous envahit aujourd'hui.

hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

Tribune libre

Le Communau-Bus de la STS

Le RUTASM se réjouit que la STS ait rendu «permanent» le service de Communau-Bus et ait extentionné les heures au matin, en fin de l'après-midi et aux fins de semaine.

Par contre, depuis le début du nouveau Plan de transport, le RUTASM demande qu'il y ait des autobus à plancher surbaissé sur ces lignes. Les autobus à plancher surbaissé ont justement été conçus pour faciliter l'accès aux utilisateurs âgées, gens avec poussette, personnes handicapées. De plus, ces véhicules pourraient à l'occasion accueillir des personnes âgées en fauteuil roulant vivant dans les résidences concernées.

Est-ce que la population sait que ces autobus peuvent être «rabaissés» à l'avant pour faciliter l'embarquement aux personnes à mobilité réduite? Trop peu de chauffeurs utilisent actuellement cette fonction de ces autobus pour accommoder les usagers.

Vite des autobus à plancher surbaissé pour le Communau-Bus!

France Croteau
Raymond Duquette
RUTASM

La SPA et ses façons cavalières

Dernièrement, j'ai reçu la visite d'un représentant de la SPA qui faisait le recensement des chats et des chiens sur son territoire.

D'abord, c'est un exercice qui a été fait sans que personne ne soit avisé au préalable. Que la SPA veuille recenser les chats et les chiens sur son territoire, ça peut toujours passer, mais qu'on nous charge des frais pour des services qu'on n'a jamais utilisés et que probablement on n'utilisera jamais, je trouve ça carrément frustrant et déplacé!

Quand j'aurai besoin des services de la SPA, je paierai pour!

Ça fait 10 ans qu'on a des chats qui ne sortent pas dehors, je trouve ça aberrant d'avoir à payer des frais pour la SPA, qui dit nous offrir des services dont on n'a pas besoin. Il me semble qu'il doit y avoir d'autres moyens de faire une campagne de financement. En plus, si je ne paye pas, j'ai la menace de recevoir une amende!

J'avais une certaine appréciation du travail fait par la SPA, mais là, cette façon de se faire des fonds, ça m'écoeure!

Carmen Fontaine
Sherbrooke

On danse au Triolet

Lorsque des incidents malheureux arrivent dans nos écoles, la nouvelle fait toujours la Une des médias. Notre soif de tout savoir et de sensationnalisme doit être assouvie.

Par contre, ce que j'ai vu et entendu de positif, au Centre culturel le 5 juin dernier, remet les pendules à l'heure de l'émerveillement! Trois cents élèves de 1ère à 5e secondaires, inscrits en danse créative, nous ont présenté leurs réalisations de l'année; 47 numéros de danse rythmaient notre respiration.

Quelle belle énergie dans ces chorégraphies inventives, montées par les deux professeurs en danse, Sophie Bourque et Carole Vigneux, et plusieurs élèves de tous les niveaux. (...)

Des étoiles dans les yeux, des sourires nerveux et heureux, une fébrilité positive et quoi encore? Je me sentais privilégiée d'en être témoin... De quoi réitérer notre confiance en cette belle jeunesse.

Bravo pour ce 23e spectacle annuel du Triolet.

Sylvia Emond-Fournier
Sherbrooke

Une bonne décision

Je vous admire, M. le premier ministre Jean Charest, d'être allé au bout des baisses d'impôts pour la classe moyenne. Qui, mieux que vous, connaît les dessous de la gestion des fonds publics?

Vous saviez que vous pouviez le faire et vous l'avez fait. Je ne comprends pas qu'on refuse ce qu'on vous a tant reproché.

Bravo, Monsieur Charest, vous êtes monté de plusieurs crans dans mon estime.

Réjane Fauteux
Stanstead

S&P/TSX	S&P/TSX VENTURE	$ CAN	DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	OR US
14 119,49	3237,08	94,06 ¢ US	13 635,42	1533,70	2626,76	660,40
-56,93	10,90	0,74	22,44	2,65	0,16	4,60

Baisse temporaire des taux hypothécaires résidentiels

COLIN PERKEL
PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Cinq des plus importantes institutions financières du pays ont annoncé, hier, une première réduction en plus de trois mois des taux d'intérêt de leurs hypothèques résidentielles.

Ces réductions allant jusqu'à 0,20 pour cent entreront en vigueur aujourd'hui. Le taux d'intérêt d'une hypothèque fermée de cinq ans passera donc à 7,24 pour cent à la Banque Royale, à la Banque Laurentienne et chez TD Canada Trust, et à 7,25 pour cent à la Banque Nationale et chez Desjardins.

Ces réductions annulent ni plus ni moins une hausse annoncée il y a une semaine et représentent la première baisse du coût d'emprunt depuis le mois de mars.

«C'est une anomalie et elle sera de très courte durée, a prévenu Michael Levy, un analyste de la firme Custom House. Les taux d'intérêt vont augmenter.»

L'annonce survient au moment où les plus récentes données fédérales démontrent que l'inflation semble reculer légèrement, ce qui ne devrait toutefois pas empêcher la Banque du Canada d'augmenter prochainement son taux directeur.

Ce recul a par contre soulagé une partie de la pression qui pesait sur le marché des obligations et permis aux banques de réduire leurs taux d'intérêt hypothécaires.

«Nous essayons de refléter ce changement dans nos taux hypothécaires aussi rapidement possible, a dit Catherine Adam, une vice-présidente de la Banque Royale. Je suis heureuse de pouvoir profiter de cet allègement parce que de nombreuses personnes refinancent actuellement leurs hypothèques.»

Les analystes s'attendent quand même à voir la Banque du Canada porter son taux directeur à 4,25 pour cent le mois prochain, une hausse de 0,25 pour cent qui devrait être suivie d'une ou deux autres augmentations similaires d'ici la fin de l'année.

Cela porterait le taux directeur à son niveau le plus élevé des six dernières années, reflétant une tendance mondiale à ce chapitre. En Nouvelle-Zélande, par exemple, le taux directeur de la banque centrale est passé au dessus de la barre des 8 pour cent.

PLAINTE AMÉRICAINE

Béchard: la réputation d'Hydro est en jeu

SYLVAIN LAROCQUE
PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Pour éviter que sa réputation ne soit ternie aux États-Unis, Hydro-Québec devra se défendre vigoureusement contre la plainte déposée à son endroit par le courtier américain DC Energy, a estimé hier le ministre des Ressources naturelles, Claude Béchard.

«Au delà de ce cas-là, c'est toujours l'image du Québec et l'image d'Hydro-Québec qui est importante», a déclaré M. Béchard aux journalistes après avoir prononcé une allocution à la Conférence de Montréal.

«Et c'est pour ça qu'on (...) va se défendre et qu'on va faire en sorte que tout soit bien expliqué, notre positionnement, la façon dont on fait les choses», a-t-il précisé, en ajoutant qu'à ses yeux, «la cause ne nous semble pas très, très solide du côté américain».

La semaine dernière, DC Energy, basée en Virginie, a déposé une plainte contre Hydro devant la Federal Energy Regulatory Commission (FERC) des États-Unis, soutenant que la société d'État lui a fait perdre 2 millions $ US en négociant des «droits de congestion», une sorte d'instrument financier.

Hydro-Québec a déjà indiqué son intention de faire «la démonstration par écrit» de son respect des règles.

«On a la conviction qu'il n'y a rien qui a été fait illégalement ou avec quelque autre objectif que de profiter du marché nord-américain, de profiter de notre avantage stratégique et de vendre de l'énergie verte qui aide l'ensemble du continent», a expliqué le ministre.

Claude Béchard a admis qu'il n'était «jamais agréable» de faire l'objet d'une plainte semblable, tout en refusant de s'inquiéter. Il a relevé que DC Energy ne réclamait pas la révocation du permis d'exportation d'Hydro, mais seulement une compensation financière.

À ses yeux, la présence accrue d'Hydro-Québec sur les marchés américains, ces derniers mois, a pu «chatouiller» certains joueurs du secteur très concurrentiel de l'énergie.

Dans le but d'augmenter le dividende qu'Hydro lui verse chaque année, Québec a demandé à la société d'État d'intensifier ses activités d'exportation aux États-Unis. À court terme, Hydro doit revendre 5 térawattheures achetés en trop par sa division Distribution, qui ne s'attendait pas à un hiver aussi clément et à autant de fermetures d'usines au Québec.

«Parce qu'on mise sur les exportations dans notre stratégie, il ne faut pas indirectement laisser quiconque miner notre crédibilité», a souligné le ministre.

À ses yeux, Hydro-Québec n'a toutefois rien à changer dans ses pratiques pour convaincre les Américains de sa bonne foi.

Ports méthaniers

Par ailleurs, au sujet des deux projets de ports méthaniers qui se trouvent actuellement sur son bureau (Gros-Cacouna et Rabaska), Claude Béchard a répété que le gouvernement prendrait tout son temps avant de rendre ses décisions.

M. Béchard a précisé qu'il ne voyait pas de problème à autoriser les deux projets. Selon lui, c'est au marché qu'il reviendra de déterminer si les deux sont viables ou non.

«Ma position, c'est que plus on a d'outils dans notre portefeuille énergétique, de quelque source que ce soit, plus ça nous permet simplement, comme gouvernement et aussi comme consommateurs, de mieux orienter nos choix», a-t-il affirmé, en admettant toutefois que les deux projets présentaient encore «certaines problématiques» à régler.

La Tribune

NOMINATION

La Tribune a le plaisir de vous annoncer la nomination de **madame Carole St-Louis** au poste de conseillère publicitaire dans la section annonces classées.

Mme St-Louis possède une vaste expérience en vente et publicité ainsi que de solides connaissances du marché immobilier. Elle a en effet oeuvré, pendant 15 ans dans ce secteur dont six ans, comme représentante publicitaire, pour le magazine Immobilier en Revue.

Toujours dans le domaine de la vente, elle a travaillé cinq ans comme conseillère en fourniture de bureau, avant de joindre la grande famille de *La Tribune* où son expertise sera désormais mise au service de notre clientèle pour le développement de ses affaires.

La Tribune est donc heureuse de l'accueillir au sein de son équipe et est convaincue qu'elle contribuera à propulser le journal vers de nouveaux sommets.

Louise Boisvert
Présidente et éditrice

231769

Bourse en bref

CENTRE D'ANALYSE ET DE SUIVI DE L'INDICE QUÉBEC

Une initiative du Département de finance de l'Université de Sherbrooke et de l'IRÉC.

Sociétés Estrie	19-06-07	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Cascades Inc.	11.21	-0.02	-0.18%	1 027 551
Domtar Cp	12.10	0.03	0.25%	336 460
Shermag Inc.	1.75	0.05	2.94%	2 000

Indices Québec	19-06-07	Var.	Var. (%)	en 2007
Indice Québec 30	1425.81	-3.67	-0.26%	13.77%
Indice Québec 120	1502.58	-4.69	-0.31%	13.66%

IQ-120 : Les plus fortes hausses	19-06-07	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Cogeco Câble Inc.	44.50	0.49	1.11%	36 610
Cogeco Inc.	38.49	0.47	1.24%	2 608
Transcontinental Inc.	21.07	0.41	1.98%	170 775
Bombardier Inc.	6.80	0.27	4.13%	15 429 928
Logibec Groupe Informatique Ltée	21.25	0.25	1.19%	154 500
Metro Inc.	37.51	0.21	0.56%	260 977
Transat A.T. Inc.	34.35	0.21	0.62%	32 812
Groupe Ciment Saint-Laurent Inc.	41.00	0.15	0.37%	3 380
Les Industries Dorel	35.53	0.14	0.40%	101 635
ADS Inc.	1.15	0.13	12.75%	6 400
Alimentation Couche-Tard Inc.	22.97	0.09	0.39%	362 544
EXFO Ingénierie Électro-Optique Inc.	7.34	0.08	1.10%	9 420
Explorations Minières du Nord Ltée	1.31	0.06	4.80%	37 800
Van Houtte Inc.	24.82	0.06	0.24%	80 387
Shermag Inc.	1.75	0.05	2.94%	2 000

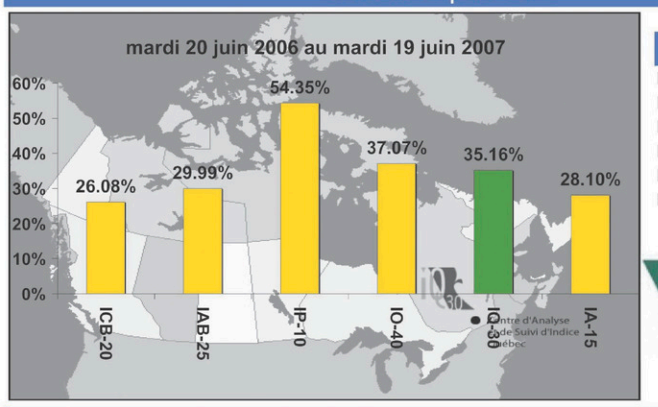
IQ-120 : Les plus fortes baisses	19-06-07	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Groupe SNC-Lavalin Inc.	40.85	-1.14	-2.71%	563 381
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	56.12	-0.98	-1.72%	1 231 675
Quebecor Inc.	39.90	-0.83	-2.04%	157 619
Le Château Inc.	63.25	-0.75	-1.17%	400
Banque Royale du Canada	56.25	-0.60	-1.06%	4 246 605
Les Vêtements de Sport Gildan Inc.	38.48	-0.59	-1.51%	153 049
Banque Nationale du Canada	62.50	-0.49	-0.78%	1 013 699
Banque de Montréal	68.23	-0.49	-0.71%	1 299 701
Axcan Pharma Inc.	19.84	-0.41	-2.02%	92 777
Corporation Financière Power	40.90	-0.38	-0.92%	293 042
Mega Bloks Inc.	20.55	-0.35	-1.67%	168 102
Quebecor World Inc.	12.70	-0.32	-2.46%	297 625
Mines Virginia inc.	6.41	-0.29	-4.33%	67 832
Stella-Jones Inc.	44.70	-0.29	-0.64%	103 118
Corporation de Sécurité Garda World	22.77	-0.23	-1.00%	163 221

Centre d'Analyse et de Suivi d'Indice Québec

IQ-120 : Les plus actifs	19-06-07	Var. (%)	Volume
Bombardier Inc.	6.80	4.13%	15 429 928
Banque Royale du Canada	56.25	-1.06%	4 246 605
Abitibi-Consolidated Inc.	3.23	-1.52%	3 268 702
BCE Inc.	39.35	-0.08%	2 893 725
Corporation Haemacure	0.13	-7.14%	1 859 700
CAE Inc	14.63	-0.41%	1 710 588
Groupe Bikini Village Inc	0.13	4.17%	1 441 350
Alcan Inc.	89.33	-0.19%	1 403 482
Le Groupe Jean Coutu (PJC) Inc.	15.02	-0.13%	1 313 228
Banque de Montréal	68.23	-0.71%	1 299 701
Semafo Inc.	1.41	1.44%	1 280 749
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	56.12	-1.72%	1 231 675
Groupe CGI Inc.	11.50	-0.26%	1 151 462
Labopharm Inc.	3.16	-1.56%	1 147 742
Cascades Inc.	11.21	-0.18%	1 027 551

D'un Océan à l'autre ...	19-06-07	1 jour	6 mois
Indice Colombie-Britannique 20	1383.70	-0.40%	3.50%
Indice Alberta 25	1379.18	-0.42%	14.40%
Indice Prairie 10	1693.33	-0.17%	26.48%
Indice Ontario 40	1446.82	-0.66%	9.21%
Indice Québec 30	1425.81	-0.26%	15.55%
Indice Atlantique 15	1660.98	-0.22%	8.40%

Variation depuis 1 an



Indice	1 an
ICB-20	26.08%
IAB-25	29.99%
IP-10	54.35%
IO-40	37.07%
IQ-30	35.16%
IA-15	28.10%

CENTRE D'ANALYSE ET DE SUIVI DE L'INDICE QUÉBEC

www.indicequebec.org

RAPPEL!

Grande ouverture aujourd'hui!

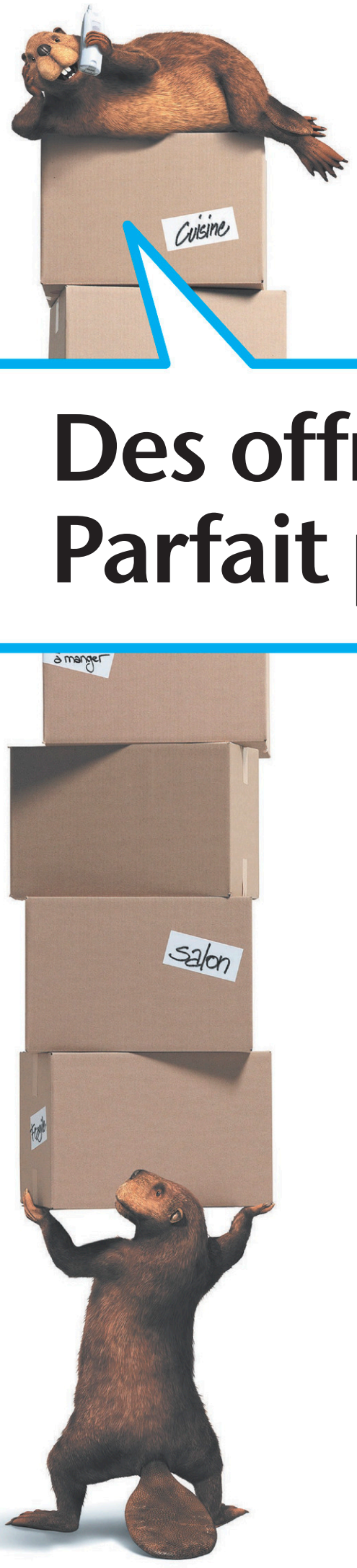
Dès 19 h, tous nos clients sont invités à ne pas manquer l'ouverture officielle du tout nouveau Sherbrooke Toyota!

Le plus grand et le plus... sympathique!

Sherbrooke TOYOTA

2059, rue King Ouest 819 563-6622

www.sherbrooke.toyota.ca



Des offres musclées. Parfait pour déménager.

Activation gratuite de vos services téléphonique résidentiel et Internet de Bell, et **installation gratuite** de votre service de télé numérique[1].

Service téléphonique résidentiel
+
Service Internet Sympatico[MC] Haute vitesse
+
Télé numérique ExpressVu[MC]

à compter de
69,30 $ /mois
pendant les six premiers mois[2],
une économie de plus de 300 $[3]

Appelez-nous dès aujourd'hui et dites « Je déménage » pour parler avec un expert en déménagement.

Regroupez vos services de Bell et économisez. Chaque mois[†].

vancouver 2010
GRAND PARTENAIRE NATIONAL

Visitez un magasin Bell 310-BELL

Bell

Les offres prennent fin le 12 juillet 2007 et sont réservées aux clients du service résidentiel du Québec, là où la technologie et la visibilité directe le permettent. Elles sont modifiables sans préavis et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre. Des frais de résiliation anticipée sont exigibles. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. (1) Réservée aux nouveaux clients qui s'abonnent à chacun des services suivants : Internet Sympatico Haute vitesse, pour au moins un 1 an ; Téléphonie résidentielle Sélection et forfait personnalisé Base numérique francophone du service ExpressVu, pour au moins 2 ans. (2) Il n'est pas nécessaire d'être abonné au service téléphonique local ou à d'autres services tarifés de Bell Canada. Sympatico : Gratuit pour les mois 1 et 2, 24,95 $ pour les mois 3 à 6 et le tarif courant (actuellement 44,95 $, modifiable) s'appliquera par la suite. Des frais de 25 $ s'appliquent si vous annulez la commande avant l'activation. Capacité totale de téléchargement de 30 Go par mois ; frais pour téléchargement en sus. ExpressVu : Gratuit pour les mois 1 et 2 ; le tarif courant (actuellement 26 $, modifiable) s'appliquera par la suite. Le forfait personnalisé Base numérique anglophone est également offert pour 31 $/mois. Les frais liés aux récepteurs et à la programmation HD sont en sus. Une pièce d'identité avec photo valide et une préautorisation sur une carte de crédit ou un transfert électronique de fonds (TEF) sont requis pour activer un système. Le client doit acheter un système avant le 12 juillet 2007 et l'activer dans les 60 jours suivants. La trousse de mise à niveau à l'antenne multisignal est requise pour syntoniser certains canaux, et est uniquement incluse avec le système satellite haute définition. L'installation gratuite couvre l'installation du système de base, qui comprend un récepteur. Pour connaître les conditions d'admissibilité, visitez bell.ca/installationincluse. Service téléphonique résidentiel : À compter de 18,35 $/mois. D'autres frais tels que les frais pour les services TouchTone (2,80 $/mois) et 911 (19 ¢/mois, variables d'une région à l'autre) s'appliquent. L'inscription gratuite à la Facture unique peut être requise. Le tarif mensuel est régi par le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) et peut varier selon l'emplacement géographique. Cela vaut aussi pour les économies. Un préavis de 30 jours est requis pour annuler le service. Certaines parties du territoire desservi par Bell font l'objet de frais de service en zone rurale. Vous pouvez vérifier si de tels frais s'appliquent à votre cas. (3) Par rapport aux tarifs mensuels actuels pour ces services à la carte, sans engagement, y compris les frais d'activation et d'installation applicables. † Services offerts là où la technologie et la visibilité directe le permettent. Le Forfait est réservé aux clients du service résidentiel qui sont abonnés à au moins deux des services suivants : Interurbain, Internet, télé numérique ou sans fil (mensuel), dont un avec un forfait sélectionné. Bell peut mettre fin au rabais du Forfait de Bell moyennant un préavis de 30 jours. Il n'est pas nécessaire d'être abonné au service téléphonique local ou à d'autres services tarifés de Bell Canada. La réduction mensuelle en vertu du Forfait de Bell est appliquée après l'expiration de toute promotion. D'autres conditions s'appliquent.
Sympatico est une marque de commerce de Bell Canada. ExpressVu est une marque de commerce de Bell ExpressVu s.e.c. [MC]©2005, COVAN.

232250

COMMONWEALTH PLYWOOD

Princeville dans une classe à part

YANICK POISSON
ypoisson@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — La fermeture de l'usine Commonwealth Plywood située à Princeville pourrait être plus courte que prévu. En effet, selon le directeur général de la division princevilloise, Serge Caron, l'approvisionnement en billots de chênes n'est pas un problème et l'usine pourrait rouvrir ses portes dès août.

«J'ai parlé avec mes collègues de Sainte-Thérèse et Shawinigan et la situation est difficile à ces endroits. Les usines ne sont plus en mesure de s'approprier la matière première, les cours sont vides. De notre côté, nous avons la chance de prendre notre bois aux États-Unis,plutôt qu'au Québec», a-t-il expliqué.

M. Caron explique que, pour des raisons reliées principalement aux avantages sociaux des employés, l'usine ferme traditionnellement ses portes pour tout le mois de juillet. Il s'attend à ce que les «vacances» soient plus longues que prévu, mais elles ne devraient pas s'éterniser.

«C'est sûr que le marché est n'est pas très bon. Les ventes de placages sont à la baisse et le bois est difficile à exploiter, mais je ne prévois pas une fermeture qui dépasse beaucoup les cinq semaines», a-t-il ajouté.

Quoi qu'il en soit, les 120 travailleurs de Commonwealth Plywood à Princeville ne devraient pas avoir à se trouver un nouvel emploi et le directeur se fait confiant pour l'avenir.

«La production devrait reprendre son cours normal cet automne et pour les années à venir», a conclu Serge Caron.

MARCHÉ BIO ROSE DRUMMOND !

Les légumes frais sont arrivés! Venez faire vos provisions...

Ce samedi 23 juin, **le chef cuisinier Mario Baril de CHEF CHEZ-VOUS** cuisinera et vous fera déguster les produits vedettes. Chaque visiteur du marché recevra une rose et des prix de présence seront tirés. Venez en grand nombre!

Tous les samedis, dans le décor champêtre des serres, de 10 h à 16 h, vous pouvez vous approvisionner en produits biologiques du Québec.

Pain, lait, beurre, fromage, viande, épices,
huile, pâte, sirop d'érable, canneberge, miel
sont toujours au rendez-vous.

ROSE DRUMMOND
210, boul. Lemire, sortie 175 de l'autoroute 20
Drummondville
Site Internet : www.rose.ca
223079

Le taux d'inflation reste stable à 2,2 %

JOHN WARD
PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — Le taux annuel d'inflation se situait à 2,2 pour cent en mai au Canada, étant inchangé par rapport au mois d'avril.

En dévoilant ce résultat, hier, Statistique Canada a indiqué que les pressions à la hausse des prix sont venues en grande partie des augmentations de coûts associées au logement en propriété, de même que des prix de l'essence plus élevés. Elles ont toutefois été partiellement atténuées par le fléchissement du prix du gaz naturel.

D'un mois à l'autre, les prix à la pompe ont augmenté pour un quatrième mois consécutif. En moyenne, les prix de l'essence se sont accrus de 5,5 pour cent.

La variation sur 12 mois de l'Indice des prix à la consommation (IPC), sans les composantes énergétiques, a été de 2,1 pour cent, en mai, comparativement à la hausse de 2,3 pour cent affichée en avril.

Quant à l'indice de référence de la Banque du Canada, il a augmenté de 2,2 pour cent en mai, comparativement à mai 2006, en net repli par rapport à la hausse de 2,5 pour cent affichée en avril.

Les résidants du Québec, de l'Ontario et de la Colombie-Britannique, eux, ont connu des augmentations de prix inférieures à la moyenne nationale. Au Québec, l'inflation était estimée à 1,6 pour cent.

Au Nouveau-Brunswick, la variation était de 1,4 pour cent.

BACON AMÉRICA

Des négos au ralenti

JEAN-PIERRE BOISVERT

DRUMMONDVILLE — Les négociations avancent au compte-gouttes, selon l'expression du conseiller syndical, Steve Houle, dans le conflit opposant Bacon América, propriété d'Olymel, et ses 550 employés drummondvillois en grève depuis lundi matin.

Les représentants du Syndicat des travailleurs et des travailleuses de Bacon Inter-América, affilié à la CSN, et ceux de l'employeur étaient toujours réunis autour de la table de négociation, au moment d'écrire ces lignes hier soir.

«Le syndicat a déposé une contre-offre en après-midi (hier) mais il n'est pas possible d'en savoir plus sur l'état des négociations pour le moment. Mais, au moins, on continue à se parler», a indiqué M. Houle.

Rappelons que les travailleurs de Bacon América cherchent à renouveler leur convention collective qui est échue depuis mars dernier. La partie patronale, aux dernières nouvelles, affirmait ne pas pouvoir offrir davantage qu'une augmentation horaire de 10 cents alors que les syndiqués réclament 70 cents. Le salaire moyen chez Bacon América est de 15 dollars l'heure.

Neuf pompiers meurent dans un incendie en Caroline du Sud

AP

Neuf pompiers sont morts lundi soir en combattant un violent incendie qui ravageait un entrepôt de meubles dans la ville de Charleston, dans l'Etat américain de la Caroline du Sud. Hier matin, des croix fleuries ont été installées sur les lieux de la tragédie. L'incendie a pris naissance vers 19 h au magasin Sofa Super Store and Warehouse. Selon des témoins, le toit de l'immeuble s'est effondré, provoquant une volée de débris qui sont tombés sur plusieurs pompiers. Selon un porte-parole de l'Agence fédérale en charge de la lutte contre les incendies, c'est la plus grosse perte pour le corps des pompiers depuis les attentats du 11 septembre 2001, lorsque 343 pompiers de New York avaient perdu la vie dans les tours du World Trade Center.

ANOBLISSEMENT DE L'ÉCRIVAIN SALMAN RUSHDIE

La colère gronde au Pakistan

AGENCE FRANCE PRESSE

ISLAMABAD — La tension montait hier entre le Pakistan, où l'anoblissement de l'écrivain Salman Rushdie par Elizabeth II d'Angleterre suscite la colère, et la Grande-Bretagne, qui a exprimé sa «profonde inquiétude» devant les propos virulents d'un ministre pakistanais. Le Pakistan, pays de 160 millions d'habitants surtout sunnites, allié des Occidentaux dans la «guerre contre le terrorisme», a convoqué l'ambassadeur britannique Robert Brinkley pour protester contre l'anoblissement de l'auteur des «Versets sataniques». «Il lui a été dit que la décision du gouvernement britannique était contraire à l'harmonie recherchée entre les religions et que le peuple pakistanais et les musulmans dans le monde éprouvaient du ressentiment», a déclaré à l'AFP la porte-parole du ministère pakistanais des Affaires étrangères. Des propos incendiaires tenus lundi soir par le ministre pakistanais des Affaires religieuses avaient mis le feu aux poudres.

Le ministre, Ijaz-ul-Haq, avait estimé que l'octroi du titre de chevalier et de «Sir» à l'auteur des «Versets sataniques» allait attiser le terrorisme et justifiait des attentats suicide. À Londres, le Foreign Office a indiqué que l'ambassadeur Brinkley avait «clairement exprimé» au ministère pakistanais des Affaires étrangères «la profonde inquiétude du gouvernement britannique au sujet de ce que le ministre des Affaires religieuses aurait dit». «Le gouvernement britannique est très clair: rien ne peut justifier des attentats suicide», a ajouté le Foreign Office. À Lahore, dans l'est du Pakistan, 150 extrémistes surexcités ont brûlé des effigies de la reine et de l'écrivain et ont réclamé que Rushdie soit traduit devant un tribunal islamique. «La peine pour un blasphémateur est la mort!», a crié un dirigeant islamiste, Shahid Gilani. Salman Rushdie, écrivain d'origine indienne qui a eu 60 ans hier, a passé des années dans la clandestinité après avoir été «condamné à mort» par une fatwa lancée en 1989 par le fondateur de la République islamique d'Iran, l'ayatollah Rouhollah Khomeiny, à cause des «Versets sataniques».

AP

À Lahore, 150 extrémistes pakistanais ont brûlé le drapeau britannique et des effigies de la reine pour protester contre l'anoblissement de l'écrivain Salman Rushdie.

Tour de globe

Bush et Olmert appuient Abbas

GAZA/WASHINGTON — Le président américain George W. Bush et le premier ministre israélien Ehoud Olmert ont apporté hier un soutien appuyé à Mahmoud Abbas, le considérant comme le seul dirigeant du peuple palestinien, malgré la scission de fait des territoires depuis que le Hamas a pris le contrôle de la Bande de Gaza.

«Je vais faire tout mon possible pour coopérer avec lui», a affirmé M. Olmert lors d'un entretien à la Maison Blanche avec le président Bush. Ce dernier a estimé que Mahmoud Abbas était «le président de tous les Palestiniens» et «une voix pour la modération».

Une fois la Bande de Gaza tombée aux mains du Hamas, les Territoires sont désormais coupés en deux, avec une administration Hamas à Gaza et un cabinet Fatah à Ramallah.

«Nous espérons que le président Abbas et le premier ministre Salam Fayyad, qui est un type bien, seront renforcés au point de pouvoir conduire les Palestiniens dans une direction différente», a souligné le président américain. «Comme vous, je veux renforcer les modérés», a renchéri Ehoud Olmert, qui s'est dit prêt à des entretiens avec M. Abbas, mais a évoqué plusieurs conditions préalables à des pourparlers de paix, notamment des efforts accrus en matière de sécurité.

Irak: offensive américaine contre Al-Qaïda

BAGDAD — Un attentat contre une mosquée chiite a fait au moins 78 morts et 218 blessés hier à Bagdad tandis qu'au nord-est de la capitale, l'armée américaine lançait une vaste offensive contre le réseau terroriste Al-Qaïda en Irak, engageant environ 10 000 soldats dans la mission dans la province insurgée de Diyala.

Cette offensive baptisée «Pointe de flèche» a commencé à la faveur de l'obscurité à Baqouba, la capitale de la province, et implique l'aviation, a précisé l'armée américaine dans un communiqué. Le raid n'en était qu'à ses débuts.

Le commandant des opérations militaires irakiennes à Diyala, le général Abdul-Karim al-Rubaie, a fait savoir que des menottes, épées et câbles électriques avaient été saisis dans des entrepôts de militants. Ces objets auraient été utilisés comme instruments de torture.

L'intervention entre dans le cadre de nouvelles attaques américaines et irakiennes sur les flancs nord et sud de Bagdad. Il s'agit de débarrasser ces régions des insurgés sunnites, combattants d'Al-Qaïda et miliciens chiites qui ont fui la capitale et la province d'Anbar au cours de l'offensive de sécurité de quatre mois dans ces secteurs.

Un haut responsable militaire américain a estimé que les troupes profitaient de l'arrivée d'une nouvelle brigade de 30 000 hommes supplémentaires pour lancer des raids coordonnés.

— Associated Press

LES FLEURS DU MAL

Les 150 ans d'une oeuvre fondatrice

STEVE BERGERON
steve.bergeron@latribune.qc.ca

Les fleurs du mal, recueil fondateur de la poésie moderne, aura exactement 150 ans lundi prochain. C'est en effet le 25 juin 1857 qu'ont paru ces 100 poèmes devenus aujourd'hui de grands classiques, mais qui valurent à Charles Baudelaire un procès pour immoralité et obscénité, puis une condamnation à 300 francs d'amende et la censure de six poèmes.

Pour la metteure en scène Lorraine Pintal, *Les fleurs du mal* évoque un épisode beaucoup plus joli que celui vécu par son auteur. «Baudelaire a vraiment marqué mon éveil au théâtre et à la poésie, lors de mon adolescence à Granby. C'est l'époque où j'ai aussi récité Verlaine, Rimbaud, Éluard et Apollinaire», se rappelle-t-elle.

La directrice artistique du Théâtre du Nouveau Monde n'a donc pas longtemps hésité lorsque, trois ans après qu'elle eut brillamment mis en scène l'opéra *Wozzeck* (repris au TNM en 2005), le Centre d'arts Orford l'a sollicitée de nouveau, cette fois pour un concert-théâtre sur Charles Baudelaire.

«En fait, l'idée vient du pianiste Olivier Godin et du baryton Marc Boucher, qui préparent d'ailleurs un disque d'oeuvres inspirées par Baudelaire. Marc a demandé à Alain Germain, un auteur vivant à Paris, de nous écrire un texte qui ferait les transitions entre chacune des interprétations.»

Plusieurs compositeurs ont en effet mis les mots de Baudelaire en musique. Parmi les plus célèbres extraits des *Fleurs du mal*, Léo Ferré a chanté *L'invitation au voyage* et *La mort des amants*, Claude Debussy a composé sur *Le jet d'eau*, Ernest Chausson s'est penché sur la métaphore de *L'albatros*, et Gabriel Fauré a couché *Hymne* sur une partition. Ferré a aussi chanté le légendaire *Spleen*, mais celui-ci n'est pas au programme de vendredi.

Étouffés par le ressac

L'acteur Jean Marchand complète la petite équipe de ce spectacle, en incarnant un Charles Baudelaire au crépuscule de sa vie, alors qu'un drame s'amorce. Comme Beethoven qui a perdu l'usage de l'ouïe, le poète maudit est devenu graduellement aphasique, jusqu'à sa mort à l'âge de 46 ans.

«C'est vrai que les univers de Baudelaire sont souvent sombres et désespérés. Mais le texte d'Alain Germain permet de découvrir le Baudelaire dandy et épicurien, emporté par les plaisirs de la chair. On retrouve aussi le Baudelaire voyageur, qui, jeune adulte, a visité la Réunion et l'île Maurice.»

«Mais il y a aussi la perte de son père, quand il n'avait que six ans, puis sa révolte envers son beau-père, et finalement l'amertume d'avoir été incompris par ses contemporains, ce qui a fini par le rendre malade.»

Les poètes maudits, rappelle Lorraine Pintal, ont dérangé la société puritaine de leur époque par leur langue crue et directe, par leur déchaînement des sens, leur imaginaire innovateur, leurs valeurs dérangeantes, leur façon de déconstruire la langue, le piédestal sur lequel ils ont porté la femme.

«Ils ont aussi goûté aux plaisirs illicites du haschich et de l'absinthe. Bref, tout ce qu'on n'osait exprimer à cette époque, ils l'ont exprimé. Mais presque tous sont morts dans l'oubli ou la solitude, étouffés par le ressac de leurs oeuvres.»

LA PRESSE, ANDRÉ PICHETTE

Le Festival Orford débute vendredi par un concert-théâtre soulignant les 150 ans de la publication des *Fleurs du mal* de Charles Baudelaire. Dans ce spectacle, le comédien Jean Marchand (à gauche) incarnera le poète qui retrouve les fantômes de son passé, joués par le pianiste Olivier Godin et le baryton Marc Boucher (à droite). Ces derniers interpréteront les poèmes de Baudelaire mis en musique par Fauré, Debussy, Duparc, Chausson et Ferré.

Dialogue de fantômes

Dans sa mise en scène, Lorraine Pintal a revêtu non seulement Jean Marchand en costume d'époque, mais aussi Marc Boucher et Olivier Godin, lesquels «sont en quelque sorte les fantômes du poète, qui revit sa vie à rebours et se fait raconter ses expériences poétiques par le chant et la musique».

Le spectacle n'a pas prétention biographique, ajoute la metteure en scène. «La construction est très libre. Alain Germain a préféré travailler de manière fragmentaire. Il n'y a pas de dialogues entre l'acteur et les musiciens, mais plutôt un dialogue de la voix du chanteur avec le monologue de Jean Marchand.»

Le Centre d'arts Orford étant en cure minceur, la mise en scène sera très minimaliste. «Nous jouons avec l'espace, la lumière et le piano, il y a de petits éléments scéniques, mais le but premier du spectacle est de mettre en valeur la musique et les mots.»

«Évidemment, si la réception est bonne, nous espérons faire revivre le spectacle un jour. Peut-être pas au TNM, mais dans une salle plus intime.»

VOUS VOULEZ Y ALLER

Les fleurs du mal
Vendredi 22 juin, 20 h
Centre d'arts Orford
Entrée: 35 $
Billetterie: 819 843-3981

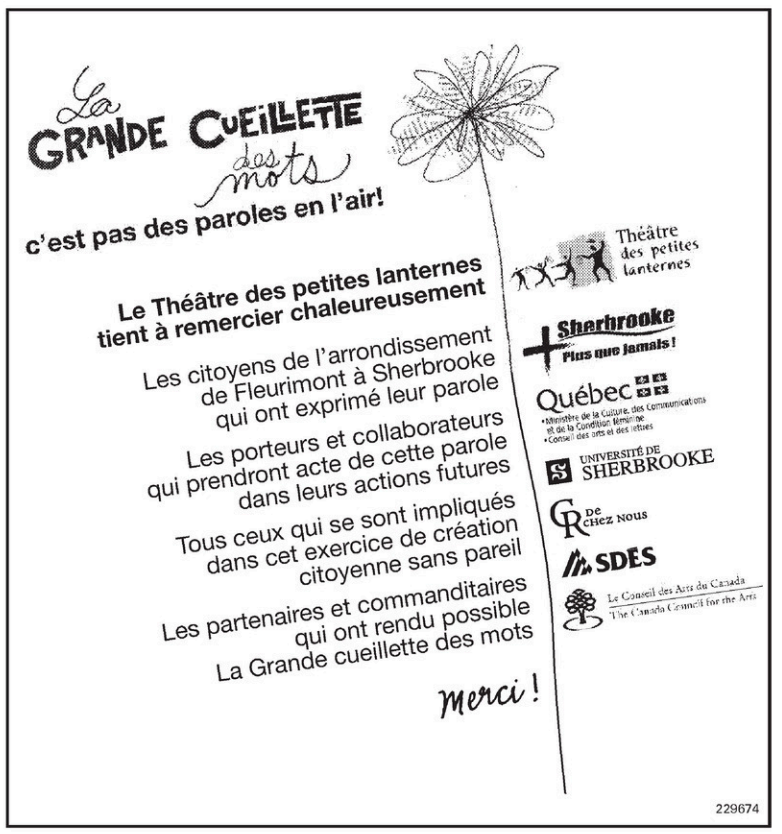
Première journée du CMC

LA TRIBUNE

SHERBROOKE — Sans cérémonie, la finale nationale du 49e Concours de musique du Canada s'amorce aujourd'hui, alors qu'arrivent à Sherbrooke les premiers des 328 concurrents qui défileront devant les juges, jusqu'au 3 juillet. Exceptionnellement, les épreuves auront lieu à la cathédrale Saint-Michel, dès 14 h, puisque les candidats en orgue lancent le bal. Des jeunes de 15 à 25 ans concourent.

À 19 h, la compétition se déplace définitivement à la salle Maurice-O'Bready du Centre culturel, pour les épreuves de piano chez les 25 ans, soit la catégorie d'âge la plus élevée du CMC. On peut donc s'attendre à écouter le répertoire le plus exigeant de la compétition.

À noter, pour le jeudi 21 juin, la prestation du premier Estrien en lice, Tristan Longval-Gagné, dans la catégorie *Piano, 18 ans*. Rendez-vous à 10 h, toujours à la salle Maurice-O'Bready. Suivront, à 14 h, les *Vents, 21-25 ans*, à 16 h 30, les *Ensemble, 23 ans* et à 19 h, les *Piano, 23 ans*.



COUVERTURE DES ÉVÉNEMENTS RÉGIONAUX À TVA

Une facture « sucrée salée »

RICHARD THERRIEN

QUÉBEC — La présence des événements culturels régionaux à la télé, ça se monnaie. Depuis maintenant six ans, les organisateurs d'événements qui ont lieu à l'extérieur des grands centres doivent payer jusqu'à 4000$ s'ils veulent qu'on parle d'eux durant trois minutes à TVA durant l'été.

«Le Soleil» a appris que les producteurs de l'émission «Sucré salé» facturent aux organisateurs les heures supplémentaires de leurs équipes, parfois même en temps double, lorsque celles-ci doivent se rendre couvrir des événements ou des attractions touristiques loin de Montréal.

« La majorité disent oui, parce que c'est une belle visibilité. Pour deux diffusions, ce n'est pas bien cher», plaide la porte-parole de TVA, Nicole Tardif. Elle ajoute que le budget de production de «Sucré salé» est bâti pour servir le grand Montréal, de Saint-Hyacinthe à Saint-Jérôme, et non les régions.

«Nous prévoyons quatre heures de déplacement au maximum. Quand ça excède les frais de production normaux, il faut facturer.» En tout, une équipe de 10 personnes se déplace chaque fois, à une dizaine de reprises durant l'été. La facture totale refilée aux attractions touristiques peut monter jusqu'à 20 000$ ou 30 000$ chaque été.

Les organisateurs d'événements à qui nous avons parlé ne veulent pas être nommés, de peur qu'on ne les couvre plus à TVA. Mais ils sont excédés de devoir défrayer les heures supplémentaires des équipes techniques et du chroniqueur, payé à temps double quand il travaille plus de huit heures. Ils doivent aussi payer leurs «per diem» (allocation de dépenses), de même que leur hébergement. Le producteur de «Sucré salé» ne fournirait que le transport, et le reportage, bien sûr.

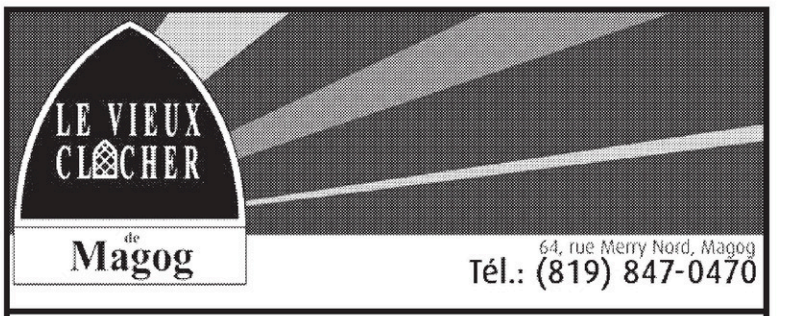
«Ils ont le gros bout du bâton», affirme un organisateur contraint de payer la facture, et conscient que «Sucré salé» est l'émission culturelle la plus regardée durant l'été, et la seule quotidienne. «C'est presque notre seule vitrine», dit-il.

Or, on sait tous que les événements culturels régionaux ne sont pas les plus riches. TVA serait-il pauvre au point de leur imposer des dépenses supplémentaires en échange d'une vitrine? «Sucré salé» est censé être un magazine culturel, pas une infopublicité.

« C'est dommage pour les régions éloignées, mais le mandat de l'émission vise le grand Montréal. Ça a toujours été comme ça», réplique Nicole Tardif.

Pourtant, avant «Sucré salé», les émissions «Scènes de rue» et «Tôt ou tard» avaient une équipe en permanence à Québec, qui ratissait plus large, une idée qu'ont tout bonnement abandonné les producteurs de «Sucré salé». Résultat: les Juste pour rire et Festival de jazz ne paient pas un cent pour être couvert, mais les petits événements en régions, oui.

Il est de plus en plus difficile de trouver une niche à la télé généraliste lorsqu'on est organisateur d'un festival régional. En ce qui concerne «2 filles en vacances», une autre émission de TVA, seuls les organismes membres de la Société des attractions touristiques du Québec ont droit de mention. Même membres, les attractions doivent aussi débourser une somme d'argent pour apparaître à l'émission de Mélanie Maynard et de Julie Bélanger. Au moins, dans le cas de «2 filles en vacances», les producteurs jouent franc-jeu en indiquant clairement la procédure au générique, ce que ne fait pas «Sucré salé». *(Le Soleil)*



You and I de Céline Dion est choisie pour la campagne d'Hillary Clinton

PRESSE CANADIENNE

WASHINGTON — La chanson *You and I* interprétée par Céline Dion est devenue, hier, la chanson officielle de la campagne d'Hillary Clinton en vue de l'investiture démocrate pour l'élection présidentielle de 2008.

La chanson, composée par Jacques Duval et Aldo Nova, et lancée en 2004, s'était classée parmi les 10 favorites lors d'une première ronde de vote sur le site internet de la politicienne.

Le choix de la chanson de Céline Dion a été annoncé via une vidéo internet parodiant la populaire série américaine *The Sopranos*, renommée *The Clintons*, pour l'occasion.

Génération Rock vivra des « ajustements »

CLAUDE PLANTE
claude.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les auditeurs de Génération Rock ne doivent pas s'attendre à de grands bouleversements lorsque le CRTC autorisera l'achat de la jeune station par Corus Québec.

«Je parlerais plus d'ajustements que de changements», mentionne le vice-président aux régions chez Corus, Jacques Papin.

«Mais il est évident que si nous gardons le même modèle d'affaires, la station va demeurer en mode survie. Je pense que le modèle d'affaires doit être ajusté. Mais nous allons davantage travailler sur les revenus que sur les dépenses.»

Rappelons que la société Corus Entertainment a annoncé lundi qu'elle avait conclu un accord avec Groupe Génération Rock Inc. pour l'achat de la station G-Rock 104.5 FM, au prix de environ 1,1 M $.

Corus exploite à Sherbrooke CHLT 630 AM, une station occupant le même édifice que le «Rock qui t'parle».

«Pour nous c'est une occasion d'affaires. Il y avait à Sherbrooke une antenne qui nous offrait une opportunité de croissance dans ce marché. Nos concurrents Astral (Énergie et Rock Détente) et Cogéco (Rythme FM) y sont déjà fortement implantés», ajoute M. Papin.

«Nous pourrons être plus compétitifs avec une autre station qui évolue en plus dans un autre créneau que CHLT.»

M. Papin ne laisse pas entendre qu'on sabrera dans les salles de nouvelles. Il ne semble pas non plus qu'on changera radicalement le style de musique de Génération Rock vers le pop à la CKOI FM de Montréal, aussi propriété de Corus, afin de former un réseau.

«Je ne parle pas de réseau, mais plutôt de synergie», dit l'administrateur. Autrement dit, les gens de Génération Rock auront le loisir de piger dans le bouquet des productions générées par les six stations Corus à Montréal (98,5 FM, CKOI FM, CKAC Sports 730, Info690, AM 940 Montreal, CFQR).

Par exemple, CHLT 630 diffuse des capsules produites par le 98,5 FM.

De plus, Jacques Papin réaffirme la volonté de son groupe d'augmenter la puissance de l'antenne de G-Rock.

Enfin, il ne comprendrait pas pourquoi le CRTC ne donnerait pas son aval à la transaction. «À partir du moment qu'une station a peine à survivre et que Corus peut l'aider, je ne vois pas pourquoi le CRTC nous empêcherait de donner une meilleure offre radio dans la région», expose-t-il.

Arthur en direct

Par ailleurs, il fallait écouter plus que la capsule préenregistrée du Roi Arthur pour l'entendre discuter avec l'équipe de G-Rock, lundi matin. M. Arthur a effectivement discuté en direct de divers sujets avant sa capsule, précise-t-on.

Carrières

La pharmacie Karine Desrochers et Gilles Pellerin, affiliée au **COMPTOIR SANTÉ WAL-MART**, recherche :

Pharmacien/pharmacienne

pour leur nouvelle succursale situé à l'intérieur du Wal-Mart à Magog, dont l'ouverture est prévue au début d'août 2007.

- Temps partiel ou temps plein.
- Horaire flexible.
- Fermeture à 17 h les fins de semaine.
- Primes annuelles et salaires compétitifs.

Envoyez votre CV au desrocherspellerin@hotmail.com ou à :

Pharmacie Karine Desrochers et Gilles Pellerin
4050, boulevard Josaphat-Rancourt
Sherbrooke (Québec) J1L 3C6

231719

Carrières

LES RÉSIDENCES SOLEIL
GROUPE SAVOIE
MANOIR SHERBROOKE
recherche

INFIRMIER(ÈRE) AUXILIAIRE
3 jours/sem. minimum

Exigences requises
- Être membre en règle de O.I.I.A.Q.
- 2 ans d'expérience un atout.

Salaire selon convention

Si ce poste vous intéresse faire parvenir votre C.V. à l'attention de :

Les Résidences Soleil
(Manoir Sherbrooke)
1150, rue des Quatre-Saisons
Sherbrooke (Québec) J1E 3X3
Ou par télécopieur au :
(819) **822-3082**

231965

Carrières

La Coopérative funéraire de l'Estrie est présentement à la recherche d'un(e) candidat(e) pour combler le poste de

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE

Le poste, à temps partiel, consiste à accueillir les visiteurs et les familles, répondre aux appels et effectuer du secrétariat.

Exigences :
- expérience minimum de 2 ans à titre de réceptionniste et/ou secrétaire;
- D.E.C. en secrétariat ou D.E.P. en bureautique ou toutes autres expériences dans un poste similaire;
- excellente connaissance de l'environnement Windows;
- être capable de gérer de multiples priorités;
- avoir de l'entregent;
- anglais fonctionnel parlé et écrit.

Salaire :
selon la politique en vigueur.

SVP faire parvenir votre C. V. à l'attention de madame Claudette Mathieu, chef-comptable au :

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE
485, rue du 24 Juin
Sherbrooke (Québec) J1E 1H1

Prière de ne pas vous présentez. Notez que seules les personnes sélectionnées seront contactées.

231726

La communauté des Frères du Sacré-Coeur est à la recherche

d'un chef cuisinier responsable du Service alimentaire

pour travailler à Sherbrooke en Estrie.

Fonctions et responsabilités :
sous la responsabilité de son employeur, la personne concernée verra à :
- travailler à la production;
- planifier des menus et des recettes;
- s'occuper des achats et à gérer l'inventaire;
- planifier la répartition des tâches et les horaires de travail;
- voir à l'application des mesures d'hygiène et de salubrité;
- assurer la formation et le support du pesonnel en place.

Qualifications :
- posséder un diplôme d'études collégiales (D.E.C.) ou un diplôme d'études professionnelles (D.E.P.) en gestion d'une cuisine;
- compter cinq (5) années d'expérience pertinente dans ce domaine;
- avoir la capacité de gérer un service alimentaire.

Selon la politique de la communauté des Frères du Sacré-Coeur.

Votre candidature et votre curriculum vitae doivent nous parvenir, au plus tard, le 29 juin 2007, à 16 h.

Adresse postale : F. Patrice Demers s.c.
125, rue du Frère-Théode
Sherbrooke (Québec) J1C 0S3
Tél. : 819 846-2738
patrice@esb.bromptonville.qc.ca

231441

Carrières

ppd — Avis de recherche

Groupe PPD est une importante entreprise engagée dans le moulage par compression de polyéthylène (UHMW), le moulage par injection, la fabrication de pièces médicales et de moules, et le mélange de caoutchouc.

Nos 6 usines sont situées à Sherbrooke, Waterville et dans le Dakota du Sud.

GROUPE PPD
Service des ressources humaines
325, rue Principale Nord
Waterville, QC J0B 3H0
Téléc. : 819 837-1095
cv@ppdgroup.com

Postes :
- Journaliers;
- Mouleurs et aide-mouleurs;
- Programmeur CNC;
- Électromécanicien;
- Machiniste.

Exigences :

Formation appropriée au domaine postulé. Une expérience de travail dans le secteur de la transformation du plastique et/ou caoutchouc constitue un atout. Être disposé à travailler sur différents quarts de travail.

RÉCOMPENSE:
Salaire compétitif à compter de $10,00 de l'heure.

Les personnes intéressées doivent nous faire parvenir leur curriculum vitae avant le 8 juillet 2007.

230290

ADJOINTE ADMINISTRATIVE

. Téléphone et réception
. Comptabilité : payables et recevables
. Entrée de données comptables et autres
. Bonne connaissance Excel et Word
. Anglais 4/5
. Bonne présentation
. Excellente communication avec la clientèle

Nous vous offrons :
. Poste permanent, 40 heures, libre immédiatement
. Salaire selon expérience : 12 $ et 14 $ l'heure
. Avantages sociaux et autres

VOLVO
SHERBROOKE

Ressources humaines
3625, rue du Blanc-Coteau, Sherbrooke
819 563-8303
beaudoinpdg@estrieautocentre.com

231722

GROUPE GNR — GAZ NATUREL RICHARD INC.

Entrepreneur spécialité en mécanique du bâtiment, plomberie, chauffage, ventilation et climatisation.
RBQ: 2238-9480-25

Situé à Sherbrooke et en affaires depuis 25 ans, Groupe GNR est à la recherche d'un

RESPONSABLE SERVICE À LA CLIENTÈLE

Description des tâches :
- Prise des appels de service
- Suivi des achats et du temps
- Facturation des clients
- Coordination avec les techniciens
- Gestion des contrats d'entretien

Si vous cumulez 3 à 5 ans d'expérience dans le domaine, votre candidature peut sûrement nous intéresser.

Nous offrons des conditions de travail et une rémunération très avantageuses.

Le défi vous intéresse? Faites-nous parvenir votre curriculum vitae :

Groupe GNR / Gaz Naturel Richard inc.
M. Sylvain Boissonneau
4070, rue Brodeur
Sherbrooke (Québec) J1L 1V9
Télécopieur : 819 564-2365
Courriel : groupegnr@groupegnr.com

230083

Stanstead et Derby Line défendent leur amitié

MÉLANIE NOËL
melanie.noel@latribune.qc.ca

STANSTEAD — Les gens des communautés de Stanstead et Deby Line sont inquiets. Ils croient que le fait de barrer les trois petites rues qui permettent à des automobilistes de traverser la frontière canado-américaine sans passer par un poste douanier n'est qu'une première étape. Ils craignent que ce soit le début d'une ère où la sécurité passera avant tout, même si c'est au détriment de l'amitié transfrontalière qui règne dans la région.

C'est ce qui est ressorti de la rencontre publique organisée, hier, à la Salle d'Opéra Haskell, édifice construit sur la frontière canado-américaine. La rencontre organisée par des représentants des autorités avait pour but d'informer la population, de la consulter et d'explorer diverses pistes de solution. Après avoir exposé la problématique, les organisateurs proposaient l'aménagement de monuments temporaires et esthétiques tels que des pots de fleurs en béton pour barrer l'accès non-autorisé aux véhicules sur les rues Church, Ball et Lee.

LA TRIBUNE, MÉLANIE NOËL

Danis Kelley

«On commence par mettre des pots de fleurs et après ce sera quoi la prochaine étape?» a lancé le citoyen Danis Kelley. «Est-ce que la prochaine étape sera les barbelés?» a-t-il ajouté sous les applaudissements de ses co-citoyens.

Parmi les commentaires soulevés par la centaine de citoyens réunis, on pouvait entendre d'autres remarques qui allaient dans ce sens. «Quand serons-nous suffisamment en sécurité? Où est la limite?» «C'est juste le pic du iceberg» «Si on laisse tomber ce qui nous rend unique, on l'aura perdu à jamais!»

Comme l'a mentionné un des citoyens, ce n'est pas de pots de fleurs dont il est question. Ce pourquoi les citoyens s'étaient déplacés hier, c'est la symbolique. Ils étaient là pour défendre le symbole de l'amitié qu'ils ont un envers l'autre.

«Des pots de fleurs ou un mur, c'est la même chose, a déclaré avec colère le résidant de Stanstead Ben Kramer. Certains pensent qu'il vaut mieux être en sécurité que désolé. Je n'adhère pas à cette philosophie. Pour moi, ce qui est le plus important, c'est la liberté. Et lorsqu'on parle de fermer des rues, c'est au prix de notre liberté qu'on compte y parvenir.»

Un membre de l'auditoire a proposé que des agents soient mis en poste aux endroits problématiques. Un autre a proposé d'augmenter la collaboration entre citoyens et autorités. «Les gens ont toujours été les meilleurs yeux et oreilles pour déceler les crimes. Il suffirait que les autorités soit plus réceptives», a lancé le représentant du Vermont, Scott Wheeler.

Selon la GRC, les rues Church, Ball et Lee sont utilisées par des organisations criminelles de Toronto, Boston, New York et même de la Californie pour le passage d'immigrants illégaux. Les nombres de personnes avec des intentions criminelles interceptées est passé de 27 en 2005 à 44 en 2006 et, en date du 5 juin 2007, 32 cas ont déjà été comptabilisés.

CHRYSLER

« ASSEMBLÉE SUR UNE PLATEFORME DE PROPULSION D'ORIGINE MERCEDES-BENZ. »
« UNE VOITURE DONT L'EXPÉRIENCE DE CONDUITE EST AUSSI SPECTACULAIRE QUE LES LIGNES DE SA CARROSSERIE. »
- L'ANNUEL DE L'AUTOMOBILE 2007

CHRYSLER 300 2007

LOUEZ À : 399$Δ PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS. 0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ. 0$ COMPTANT INITIAL.

OU OBTENEZ : 2,9% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS.*

LA BELLE & LA BÊTE

DODGE CHARGER 2007

LOUEZ À : 379$Δ PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS. 0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ. 0$ COMPTANT INITIAL.

OU OBTENEZ : 2,9% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS.*

« LA CHARGER, CONTRAIREMENT À LA CONCURRENCE, N'A RIEN D'ENNUYEUX… ELLE RENOUE PLUTÔT BRILLAMMENT AVEC UN PASSÉ GLORIEUX, SERVIE PAR UNE TECHNOLOGIE TOUT À FAIT ACTUELLE. »
- L'ANNUEL DE L'AUTOMOBILE 2007

DODGE

Visitez votre concessionnaire Chrysler • Jeep$_{MD}$ • Dodge aujourd'hui.

Δ Tarifs mensuels établis pour la Chrysler 300 2007 avec l'ensemble 27H et pour le Dodge Charger 2007 avec l'ensemble 23E. Le dépôt de sécurité est de 0$ pour une période de temps limitée seulement et peut changer sans préavis. Premier versement exigé à la livraison. Location pour usage personnel seulement. Aucun rachat requis. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 81 600 km pour 48 mois au taux de 15¢ le kilomètre. Δ, * Sous réserve de l'approbation de Services financiers Chrysler Canada. Services financiers Chrysler Canada est un membre du groupe de Services DaimlerChrysler Canada. Frais d'inscription au RDPRM de 60$, incluant les frais du registre, sont en sus. Transport (1 300$ pour la Chrysler 300 2007 et pour le Dodge Charger 2007), taxes sur le climatiseur (lorsque applicables), immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'administration des concessionnaires et taxes en sus. Offres exclusives et d'une durée limitée qui ne peuvent être combinées à aucune autre offre, à l'exception du programme d'aide aux handicapés physiques, et qui s'appliquent à la livraison au détail pour usage personnel seulement des modèles 2007 neufs en stock sélectionnés. Les offres peuvent changer sans préavis. Le concessionnaire peut devoir échanger un véhicule. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Photos à titre indicatif seulement. MD Jeep est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation.

FINANCEMENT OFFERT EXCLUSIVEMENT PAR Services financiers Chrysler

Coop publicitaire des concessionnaires Chrysler • Jeep$_{MD}$ • Dodge du Québec

232253

CHRYSLER
Jeep MD
DODGE
CINQ ÉTOILES

Annonces classées

Pour placer une annonce classée

819 564-2222

Sans frais **1 800 567-6955**

Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30

Interac PAIEMENT DIRECT MasterCard VISA

DUO PLUS
(pour un temps limité)

Une portée sans égal avec **250 000 copies** de votre annonce!
Une semaine complète dans ***La Tribune*** et ***La Nouvelle*** à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.

PLUS DE **119 900 LECTEURS** PAR JOUR! ***La Tribune*** et ***La Nouvelle*** 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION **Rubriques 2 à 82**

LOISIRS **Rubriques 140 à 144**

MARCHANDISES **Rubriques 160 à 246**

FINANCES **Rubriques 330 à 340**

VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS **Rubriques 100 à 132**

EMPLOIS **Rubriques 150 à 152**

SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS **Rubriques 260 à 320**

SOINS DE SANTÉ **Rubriques 348 à 356**

Cvendu.caMC

C Facile C Rapide C Nouveau

Le site des **petites annonces** de **La Tribune**

Tour d'horizon

GROUPE VOYAGE QUÉBEC DPQ
27 JUIN Croisière T.R. Montréal, 4 artistes Country. SAM 7 JUILLET Sorel, croisière souper-théâtre. 23 au 29 JUILLET Îles de la Madeleine, Autocar. 3-4 AOÛT Québec, forfait Manoir Lac Delage, Fêtes Nouvelle France, feux pyro, tours guidés. 17 AOÛT A.O., Légendes fantastiques + Village d'Antan. 1er au 6 AOÛT Boston Cap Code (mer), Rhode Island + Casino Mahegan Sun. Voir promotion Casino. Autres voyages sur demande. Thérèse St-Laurent Gagnon 819 845-4173.

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

100 000$ Grand bungalow rénové, coin tranquille, faites vite! Karyn Inkell, Groupe Sutton Estrie, 819 823-7474

ARROND. MONT BELLEVUE, rue Jeanne-D'Arc, secteur de choix pour jeune famille, 4 c.c., 2 s. b., planchers bois franc, s-s. fini, terrain aménagé.
CONDOS haut de gamme avec vue, 4½, 5½, 6½, plafond 9 pi, très grands (32 x 50 pi) et balcon 24 x 10 pi. **Visite libre sam. et dim. au 1070 Du Moulin de 14h à 16h.**
GUY LALONDE, Groupe Sutton Estrie courtier imm., 819 847-3400. INFO SUPPL. au www.guylalonde.com

ARRONDISSEMENT ASCOT

Maison neuve à vendre
1853, rue Jeanne-Sauvé
secteur près du Mont Bellevue, par Dunant, Ascot.

Construction Rafco
Entrepreneur général
819 569-4977
819 821-0770 (cellulaire)
231666

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

CANTON ORFORD Bungalow 26X36 (1987), 2 c.c., bois flottant, armoires chêne, terrain très privé, 4000 mètres carrés, 2ième rangée Lac Brompton. 819 868-3800

★ **CARRÉ MI-VALLON, ROCK FOREST** ★ Constr. neuves, maisons de ville sur 2 étages, 5½ et 4½, 2 salles bains, grand patio, terrain privé, bois franc, finition tendance. 116 000$ **819 829-3752; 819 572-3292**

CONST. 2005, ORFORD Domaine Érablière, cottage avec garage, fini sur 3 étages, 3 s.b., foyer, accès au lac, terrain boisé 56 000 pi ca, 269 850$. 819-847-2435; 819-574-3367.

COTTAGE 2 ÉTAGES Bcp extras, secteur recherché, pisc. semi-creusée, aménagement paysager complet. 819 864-1379

Grande maison unifamiliale, 28 x 32, 2 étages, 4 ch. à c., piscine, foyer, garage, sous-sol aménagé. Secteur tranquille.
Jour : 819 849-0002 Soir : 819 849-7312
Cell. : 819 620-4531
230204

ROYAL LEPAGE
SÉLECTION
Courtier immobilier agréé
Franchisé indépendant et autonome

NOMINATION

Mme Nicole Guay

M. Alain Laplante, directeur général de Royal Lepage Sélection, est heureux d'annoncer la venue de Mme **Nicole Guay** au sein de l'équipe Royal Lepage Sélection. **Nicole Guay** qui oeuvre dans le domaine immobilier saura mettre à profit son expérience et son professionnalisme à votre service.

Pour communiquer avec **Mme Guay**, composez : **819 565-3000, poste 235** ou par courriel : **nguay@royallepage.ca**
231679

CONDOS PRIX RÉDUITS. Libres rapidement.
• 2 ch. à c., 3 ch. à c., près du Carrefour.
• 3 ch. à c., près du golf. Occasion!
Marie Renée L'Écuyer, Maxi Courtier imm. a.
819 829-1000
231074

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

CONST. 2005 près rivière Magog, matériaux de qualité, 289,900$.

MAISON SUR 1 ACRE, 2 c.c., bois franc, petit lac, aucun voisin, près de Cookshire, 119,900$.

EGLISE, EAST-ANGUS, idéal B. & B. ou bureau de professionnel ou pour habiter. Faites vite! 84,900$.
www.pierreboutin.ca
CTR Fournier. 819 570-5070

DANVILLE, résidence impeccable, 4 c.c., b. franc. Garage double, qualité de const., terr. double paysagé. Rue sans issue. **Marie-Renée L'Écuyer MAXI ctr i.a. 819 829-1000**

DANVILLE jolie maison de 1 étage ½ : salon et cuisine aire ouverte. Grand terrain boisé 72 300 p.c. Faut voir! nbilodeau@lacapitalevendu.com. Nillie Bilodeau agt. aff. La Capitale 418 627-3333

EAST ANGUS SUD, 2 grandes chambres à coucher au 2e étage, quartier très paisible, près de tout. Beaucoup de rénovations effectuées. Cour très privée avec grand patio. Pas cher, faites vite! Prix : 89 900 $. Agents s'abstenir. Tél. : 819 832-1900.

★ **FLEURIMONT, RUE NORMAND** ★ 1 étage avec sous-sol fini, pl. et armoires bois franc, terr. paysager, abri d'auto, cour asphaltée. 819 573-0375.

JOLIE MAISON À AIRES OUVERTES Secteur Rock Forest, 26X35, 3 c.c., gr. patio, remise, paysagé, 168 000$. **819 566-1074**

LENNOXVILLE, BELLE MAISON brique, avec style, 9 c.c., 3 s.b., 50 rue Warren, secteur tranquille. 819 563-0375.

SECTEUR WINDSOR 5 acres, maison de campagne, foyer, bassin d'eau, spa, sentiers, cache à chevreuil. 819 828-1748

MAGOG
Cottage style anglais, solarium, 3 c.c., s. bains, s. d'eau, pl. bois fr., 2 grandes ch. au 2e et 1 au 1er. Plusieurs rénovations en 2006. Grand terrain boisé, garage, piscine. À quelques pas du lac et centre-ville. À qui la chance! Possibilité logement au s.-sol. 177 000 $.

FLEURIMONT
Superbe cottage brique, 3 c.c. + 1 au s.-sol, gr. salle de bains, salle d'eau pl. bois fr. au 2 étages. Vue sur la ville, garage, piscine creusée. Très intime. Idéal pour professionnel. À 10 min du CHUS.

Bungalow 1986, tout brique, 28 x 40, 6 c.c., fenêtres changées. Secteur de choix. **Prix : 169 000 $.**

JACQUES BÉLIVEAU
Agent imm. affilié
Royal Lepage Avantage
819 562-6000
ROYAL LEPAGE AVANTAGE
Courtier immobilier agréé
231687

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

SHERBROOKE EST
DUPLEX 2 x 6½ sur 2 étages, style maison en rangée dont un disponible au propriétaire. Beaucoup de rénovations, garage détaché 20 x 20, sur un beau terrain de 6700 pi car. L'autre logement loué 765$ / mois tout inclus.
QUADRUPLEX: grands, 3 x 5½, 1 x 4½ en brique, sur 3 étages. Bien situé, près des services. Locataires stables. Beaucoup de rénovations. Revenu de 28 188$.
GUYLAINE QUINTAL, Century 21 Préférence ctr 819-574-1551.

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

PROPRIÉTAIRES D'IMMEUBLES pourquoi vendre ? On est là ! Gestion immobilière du Verseau - 819-822-1600.

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

MAGNIFIQUE CONDO au château Bellevue, sur 2 étages, 2 c.c., 2 s.b., piscine int., 2 stats, (1 ext. et 1 int.), vue splendide sur lac des Nations. Possibilité de possession rapide. Info.: 819 562-0846

QUARTIER NORD, rue Thérèse-Casgrain. Condo de 7 pièces avec 3 balcons et ascenseur. Vue magnifique sur Orford et couchers de soleil. 169 500$. **MICHEL RICHARD, Royal LePage Sélection, 819 565-3000 poste 241.**

SECTEUR MI-VALLON, R. FOREST
rue Marguerite Morisset (sans issue), **Condos neufs 4½ et 5½** neufs, à partir de 124 900$, taxes incluses. Pour infos ou visites: 819 345-4599, 819 574-3386.

SHERBROOKE NORD, RUE SAUVIGNON, à proximité de tous les services. Grands condos 4½ et 5½ à partir de 132 900$ taxes incluses. Pour infos ou visites: 819 345-4599, 819 574-3386.

14 BORD DE L'EAU

À VENDRE RAPIDEMENT: MAISON-CHALET 4 SAISONS, refait à neuf, lac Aylmer (Weedon), beau terrain 14 500 pi. ca., 2 c.c., beaucoup d'inclus: bateau moteur, poêle comb. lente, piano, lav.-séch., lave-vaiss. et autres. 450 291-3938, 514 349-4427; 450 772-6119.

PETIT LAC MAGOG Cottage 2 c.c. + mezzanine, aires ouvertes, grand terrain avec quai, garage double 24x24. Pour vente rapide! **SYLVIA DUCA, agent imm. affilié Royal Lepage. J.D. 819 564-5000.**

18 PROPRIÉTÉS DÉSIRÉES OU À ÉCHANGER

50 LOGEMENTS ET PLUS
PARTICULIER ACHETERAIS
immeubles avec situation fiscale (amortissement et gains en capitals accumulés), partage fiscal raisonnable, payons comptant, 514 951-8277 ou 514 592-2303

★ **ACHÈTERAIS CONDO DU PROPRIO** ★ 2 c.c., maximum 6 km Université. Pas de tapis. Laissez message : 819 212-3320.

20 TERRES, TERRAINS

160 ACRES ch. Brise-Culotte, Chartierville, zoné blanc, chemin de gravel, borné par les USA. 819-656-9222; 819-888-2232 jour.

5,33 ACRES sur le chemin Champigny à Fleurimont. Boisé mature, zoné blanc. 85 000$. **ALAIN DEMERS, Royal LePage Sélection, 819 565-3000 poste 238.**

À VENDRE, FAUBOURG DE LA RIVIÈRE (rive droite). Nouvelle rue, secteur Université. Seulement 15 terrains de 6500 à 20 000 pi car pour résidences unifamiliales. Règlements d'harmonie applicables. 819 432-2332.

COMMERCIAL 100 X 200
Détail, en gros, services, publics. Poss. de logis au 2e étage. Ch. Dion, St-Élie d'Orford. **Tél. : 418 838-1912**

20 TERRES, TERRAINS

DÉVELOPPEMENT DE PRESTIGE
Ascot Corner, 2 minutes de l'autoroute 10 et du CHUS, terrain 1½ acre, boisé, érablière.
Info.: 819 562-6448

★ **ST-DENIS BROMPTON** ★ Domaine Boisjoli, 28.5 acres, boisé, prêt à construire, 135 000$. 819 845-3899

ST-ÉLIE - DÉVELOPPEMENT Hémond. Nouveaux terrains résidentiels disponibles. Environnement boisé, cadastre et test de percolation inclus. À partir de 17 700$. Confort et tranquillité assurés. **L'équipe Lambert Royal LePage Sélection, 819 565-3000 poste 220.**

★ **TERRAIN 90X210, RUE CHENIER** ★ Ascot Corner, avec égoûts, prêt à construire, 19 500$. Tél.: 819 563-1900 laisser mess.

TERRAINS A VENDRE à 3 min. de l'université, 1.8 acre, 2.6 acres, vue de la ville et Orford, prêts à bâtir. 819 348-0004

Tout près CHUS Hôtel-Dieu 100 terr. zonés 1-2-3 ou 4 log. Eau, égoût, asphalte payés. Belle vue. 24 000$ et + Prop. 819 569-7754

LES BOISÉS JEAN-CHRISTOPHE
Phase II
OUVERTURE À L'ÉTÉ 2007
Superbes terrains boisés de 3 000 m² et plus. Accès direct à la base de plein air, piste cyclable, ski de fond, vue sur Orford, rue asphaltée.
À partir de 31 000 $.
819 565-3000 POSTE 220
L'ÉQUIPE Lambert Le sens des valeurs immobilières
ROYAL LEPAGE SÉLECTION
224714

22 FERMES

ST-ISIDORE, superbe lot boisé, 64 acres. Bonne valeur de bois mature, droit de construire, très belle vue. Ruisseau, 2 façades sur chemin public. 10 000 sapins de Noël sur 10 acres. Soyez les premiers! **JEAN SASPITURRY, agent imm. aff. La Capitale Estrie, 819 563-3000**.

28 BÂTISSES INDUSTRIELLES

À VENDRE AVEC POSSIBILITÉ hypothèque par le proprio ou à louer avec poss. option d'achat. Secteur Fleurimont, à 5 min. autoroute 10, 4000 pi², 20 places stationnement, 3200 pi² (en atelier), 22 pi haut avec **pont roulant 5 tonnes**, 2 portes 12x16, chauff. électr., entrée 200 amp-600 volts, cour arr. clôturée 6 pi, bureau adjacent à l'atelier avec réception et poss. 5 bureaux fermés, meublés, syst. téléphonique 6 lignes, air climatisé, balayeuse centrale, cafétéria, rangement, plancher bois fr. et céramique, décoration avec goût. Pour visiter, 819 823-8127 / 819 571-0368.

40 APPART. ARRONDISSEMENT DE BROMPTON

5 PCES AVEC VUE PANORAMIQUE ensoleillé, pl. b. f., haut duplex, remise, grande galerie, Express Vu inclus. 819 578-8330

40 APPART. ARRONDISSEMENT DE BROMPTON

★ 4½ ★
Loyer style condo, 10 min. du CHUS, 5 min Plateau St-Joseph, très grandes pièces, bloc neuf, pas d'animaux, références. 645$/mois, 695$ avec garage, cell.: 819 212-6565

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

1035 STE-FAMILLE 4½ ch., eau ch., libre imm., très tranquille, plancher de béton. A partir: 450$. 819 580-0178, 819 820 2594

1070 PAPINEAU - 4½ s.-sol, rénové, chauffé, eau ch., 480$. 1er juillet. Enquête de crédit demandée. 819 569-4642; 819-571-6012.

10e AVENUE NORD, près services, 5½ dans triplex, 2e étage, non chauffé, non fumeur, pas d'animaux, 1 stat. 615 $/mois. Lucie, du lundi au vendredi: 819 563-7714.

1175 PAPINEAU - 1er OCTOBRE
Beau grand 4½, bien situé, endroit agréable près d'un parc et de tous les services. Porte patio, chauffé, eau chaude, électricité incluse. 590$. 819 566-2310, 819 348-1904.

1303 DES BLÉS
superbe 3½, 5 min. du C.H.U.S., chauffé, eau ch., idéal pour personnes cherchant tranquillité, 1er juillet. 819 562-2278

#1 QUALITÉ / PRIX
PRÈS CHUS et 4-Saisons 4½, 520$
et 535$, chauffé, eau chaude.
Jour sem.: 819 829-logi (5644),
jour, soir et fin sem.: 819 829-4541 / 819 348-1370

1½, 2½ TOUT INCLUS, avec poêle et réfrigérateur. Près cégep. Libre 1er juillet. 819 564-6967, 819 563-4482.

1½
715, 13e avenue nord
Meublé, chauffé, éclairé. 340$. 1er juillet.
819 562-2727

★ **1½ SECTEUR CEGEP** ★
avec bain, 1er étage, semi-meublé, 300$ tout inclus. Libre. Info: 819 574-7362

2½ - TOUT INCLUS
Semi-meublé, au 430 rue Lafontaine, 385$. Libre 1er juillet. Cécile **819 864-7111.**

2½ MEUBLÉ, chauffé, éclairé, 1.6 km du CHUS Fleurimont, endroit calme en pleine nature. 425$/mois. Tél.: 819 571-6353

3½ (juillet) et 4½, chauffés, eau chaude, près Galeries 4-Saisons et CHUS. **819 562-2945.**

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

3½, BEAUX grands, tranquilles, chauffés, eau chaude, entrée lav-séch., boul. Lavigerie. Libres sept. Info.: **819 620-2580**

3½, rue King Est, dans 5 logs. Chauffés, eau chaude, entrée privée. 819 822-1600.

3½-4½
PROMOTION
Chauffé, eau ch., piscine int., ascenseur, caméra, rénové, sécuritaire, libre et juillet.
Tél.: **819 566-3880**

3½ 8e av., 2 étage, semi-meublé, lav-séc., eau ch. 2 balcons, stat., remise, 325$, Réf. + enq. crédit. Tél: 819 346-4783.

3½ PCES, avec entrée laveuse-sécheuse. 465$/mois. 12e Avenue Nord. Libre juillet. Tél. : 819 562-7700.

3½ pour juillet. Chauffés, eau chaude, **975 Lacombe**. 819 569-3688 et **1010 Papineau** 819 566-7917.

4½-EST LOGEMENT DE LUXE
construction neuve, pl. de bois franc, 819 346-9764, 819 821-8342.

4½-GRAND pl. flottant, près des Galeries 4 Saisons. 3e étage très propre, tranquille, 545$ ch., eau ch., Disp. imm. 819 571-7743

★ **4½** ★
775, 12E AVENUE NORD, TRES GRAND
Info. 819-820-4117

4½ ATTENTION, beau 4½ dans petit immeuble calme, 2ieme étage, libre 1er juillet. 525$. Info : 819 578-4992

★ **4½ DANS CUL-DE-SAC** ★
rue Demers, tout rénové, salon, cuisine et s. dîner à aires ouvertes, 1er étage, 570$ rien d'inclus. 1er juillet. Tél.: **819 822-0331**

4½ JARDINS FLEURIS
625$/mois, tout inclus, libre 1er juillet. **819 346-7328**.

★ **4½ NEUF, 2 STAT.** ★
entrée privée, endroit tranquille, rien d'inclus. 668$, 544 Des Coquelicots, par Papineau, sect. boisé. 1er juillet. 418 443-1358.

★ **4½ NEUF DANS TRIPLEX** ★
près Hôtel-Dieu rue François Casey, 650$/mois, libre 1er juill. Tél.: 819-679-8313.

4½ NEUF DANS TRIPLEX
secteur CHUS, libre 1er juillet ou 1er août. 819 346-2732 ou 819 571-2544.

4½ NEUF PRÈS CHUS FLEURIMONT pl. bois franc et céramique, 1er étage d'un duplex, 605$. 819-570-5528.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½ PRÈS CEGEP
Pl. bois fr., 2 galeries. Rue St-Michel.
430 $ rien d'inclus. Tél.: 819 620-2903

4½ RIEN D'INCLUS
2e étage, pl. bois franc, 345$/mois, libre 1er juillet. Au 236, 7e Ave Nord. 819 565-0381.

4½ STYLE CONDO
rue Normandie, 2e étage: 710$/ mois, rien d'inclus, 1 stat. libre 1er juillet. **819 578-5445**.

4½ STYLE CONDO grand app. 655$ rien d'inclus, libre 1er sept. Balcon avec vue exceptionnelle, asp. cent., échangeur d'air, pl. béton (exc. insonorisation), tapis, tuile, céramique, 2 stat, remise, entrée lav., séch., lave-vaisselle, porte française qui sépare la cuisine des chambres, 5 min. du CHUS. Enquête de crédit. 900 des Lys, 819 569-9417

★ **4½ TRES GRAND** ★
rénové à neuf, 2 stat., 550$ par mois, rien d'inclus. Place tranquille. **819 562-3231**

5½ - 545$/MOIS
Chauffé, eau ch., 635 12e Avenue Nord, propre, balcon. Libre **819 820-7420**

5½ - 560$/MOIS TOUT INCLUS 1 mois gratuit, à 2 min. du Cégep, libre 1er juillet.. 450 539-1579.

5½ CONSTRUCTION NEUVE
prêts imm. ou juil., style condo, sect. tranq., près CHUS et services, poss. visite sur rendez-vous. 750$ pas animaux. 819 345-3670

5½ EST, 321 11E AV. N., triplex, 1er pl., b.f., 2 c.c. + s. lavage, grande cuisine, lave-vaisselle, 2 galeries, corde à linge, rangement int., 1 stat., propre et tranquille, non-fum., pas d'animaux, enquête crédit exigée. 675$ chauffé, eau chaude. 819 572-5451

5½ STYLE CONDO luxueux, pl. bois franc et céramique, près hopital, libres juil., 850$ ou 800$. Aussi 3½, 500$, libre juil. 819-791-0534.

5½ TRIEST Planchers flottants, au 2e avec balcon, frais peint : 600$ rien d'inclus. **819 835-9428 / 819 580-0407**

APP. LE CONCORDE
709, 12e avenue nord, 4½
819 821-3579, 819 562-7945
714, 13e avenue nord, 2½ - 3½
819 562-0885

À S.-LOUER beau gr. 3½ chaleureux, bcp de rang., pl. flottant, entrée lav.-séch. 436$ ch. Juillet. 819 348-0361, 819 993-2440.

BACHELOR, 315 $/MOIS
Ch., eau ch., salle de lavage, stat. Se présenter au 965 Ste-Famille. 819 562-6790.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

EST PRÈS DU CHUS ET CEGEP,
4½ : 525$, 3½ : 485$, 2½ : 395$. Tout compris, rénovés au complet, armoires neuves, pl. flottant, pas de tapis. Libres. 819 574-4511.

FACE AU CÉGEP, GRAND 6½ sur 2 étages, 3 c.c., pl. b.f., chauffé, eau ch., terrasse. 720$/mois. Juillet. 819 572-2272.

GR. 4½, b.fr., 4 log., bien situé, près des services. Arm. neuves, ent. lav.-séch., lave-vaiss. Libre 1er août. 450$. 819 563-3894.

GRAND 4½, TRIPLEX NEUF, rue François-Casey à 5 min. Hôtel-Dieu. Libre imméd. 685$/mois. Info.: 819 566-0341 après 17 h.

GRAND 4½ 5 min., du CHUS, neuf, bien écl., bien insonorisé, quartier recherché, 2 stat., 650$ rien d'inclus. 1609 Adélard Dumas 819 583-0729 ou 819 583-7896

GRAND 4½
au 1480 Conseil, non chauffé : 550$/mois. Libre juin, juillet. **819 821-4988**.

GRAND 4½
bien situé, 550$/mois, eau chaude fournie. 819 437-5182

GRAND 4½ récent dans 9 logements, rue Conseil, plancher de béton, libre 1er juillet, 475$, rien d'inclus. 819 878-3437

GRAND 5½ PRÈS HÔTEL-DIEU
chauffé, eau chaude, personne tranquille, 680$ / mois. Pour info : 819 348-1735

IMMÉDIATEMENT
212 Morkill, grand 3½, 450$. Très bien situés, près du centre-ville. Électricité incluse, chauffés, eau chaude, stationnement. Réservez tôt. 819 566-2310 819 348-1904.

MAGOG - CHERIBOURG
Maison, 3 c.c., foyer, tout meublé, à la saison ou à l'année. Libre imm. 819 868-2454

PLACE COUTURIER
4½ à 490$/mois rien d'inclus. Disponible juillet Tél.: 819 212-4739.

PRES DU CEGEP, 1½-2½
idéal pour étudiant, tout compris, 340$ à 360$ par mois, libre 1er juillet, 819 993-1394

PRÈS ÉCOLES, 5½,
libre juillet, bon prix.
Tél.: 819 823-3060 ou 819 346-0889

RUE CHALIFOUX - 3½ Chauffés, eau chaude. **819 822-1600.**

RUE DES BLÉS
3½ à partir de 435$/mois, chauffé, eau chaude. Juillet. 819 570-3755.

RUE JETTÉ 3½ : 530$/mois, eau chaude seulement. Juillet. 4½ : 425$/mois, eau chaude seulement. Juillet. 819 432-4198 / 819 820-2318.

TRÈS GRAND 4½ ET 5½ STYLE CONDO
béton, stat, endroit tranquille, libre 1er juillet. Tél.: 819 820-2899.

TRÈS GRAND 4½ STYLE CONDO, 2e étage, tranq., vue splendide. Échangeur d'air. Libre 1er août. 665$/mois. 819 348-0892.

★ **TRÈS GRANDS 2½, LIBRES** ★
imméd. et 1er juillet, 900 Papineau (coin 13e ave). Cell.: 819 620-7130 ou 562-3449.
.

3 1/2
4 1/2
5 1/2
- CHAUFFÉS,
- EAU CHAUDE
3 ADRESSES
Le même service !
Les app. Hugo
1045, rue Lacombe
980, rue des Paysans
678-4068
Les app. Brulotte
1615, rue Brulotte
569-9969
Références de crédit demandés et vérifiés
221843

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

3½, 4½, 5½.
Près des autobus, à Lennoxville.
819 345-0540 / 819 823-5336

3½ NEUF Situé 1020 Oxford, entrée privée, moderne, très grand. Venez visiter sur place. Libre juillet et sept. 819 569-4977.

3½ TRÈS GRAND Libre imm. Plancher céramique, bois flottant, au 1er plancher, situ au 124 Archie-Mitchell, Lennoxville. **819 569-4977**.

4½, 85 OXFORD - 1er JUILLET
Bien situé à Lennoxville, près de tous les services, Université, bus. Stationnement, endroit agréable. À partir de 475$. Réservez tôt. 819 566-2310.

4½ - 1er PLANCHER
Très grand, libre juillet. Situé au 118, rue Archie-Mitchell. **819 569-4977**.

5½ LIBRE JUILLET Très grand, moderne, entrée privée, situé au 124 Archie-Mitchell. 819 569-4977.

IMMEUBLE POUR ÉTUDIANTS
5½, semi-meublé, libre 1er juillet, rabais pour conciergerie à discuter. 819 571-5650, 819 878-3208.

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

QUEEN VICTORIA
5½ à partir de 545$/mois rien d'inclus
Disp. juillet. Tél. : **819 212-4739**

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

1480 LATERRIÈRE, STUDIO MEUBLÉ
situé à 50 pieds de l'Université de Sherbrooke. Endroit très propre et sécuritaire, buanderie et stationnement. Disponible imméd. et août. **Aussi 2½ libre imméd. et août, 395$. Réservez tôt. 819 347-3917.**

1775 GRANDS-MONTS
4½, chauffé, éclairé. Juillet. 819 565-2946

1890 DES GRANDS-MONTS
Libres immédiatement et 1er juillet. 2½, 3½, 4½ et 5½. Info: 819 345-9159

1930 GRANDS-MONTS
2½., 4½, chauffés, éclairés. Juillet.
Tél.: 819 823-9417

1977 GALT
1½ disponibles imméd. 350$. À 1000 pieds de l'Université. Plancher flottant, meubles neufs. **Promotion pour l'été, 2 mois gratuits avec bail 12 mois pour possession immédiate.** Aussi 1er septembre dis. 819 349-4132.

1er AOÛT - 455 THIBAULT
Grand 4½, 500$. Très bien situé, près parc, école. Endroit agréable, stationnement, bus. Réservez tôt. 819 562-1441 ou 819 348-1904.

1er CHOIX - ÉTUDIANTS
1½: 395$ 26 août 2007, à 2 pas de l'Université. Balcon, stationnement disponible, buanderie dans immeuble. Meublés, chauffés, eau chaude incluse. Réservez tôt. 819 347-3917.

1ER ÉTAGE 3½ 1080 - 1082 St-Louis, coin McManamy, autobus, école, église épicerie, aucun stat., rénové, fenêtres neuves, lav. essoreuse inclue, avec bain sur pied ou douche, poss. 2 chambres fermées. 425$ eau chaude inclue. 75$ hydro. Visite libre semaine 18 - 20 h, dimanche 10 - 14 h, références exigées, sans discrimination. Formulaire disp. au 1076 St-Louis. 819 565-5651

1er JUILLET - 5½
Rénové, plancher flottant, 600$, chauffé, eau chaude incluse. Près du Mont Bellevue. 819 348-1904.

1½, 2½, 3½, 4½
Bureau chauffé, éclairé + internet. Espaces commercial et industriel. Local de musique à louer. 819-347-2865.

★ **1½, 2½ SPÉCIAL ! SPÉCIAL !** ★
Grandes pièces, chauffés, eau chaude et élect. inclus. Semi-meublés ou meublés, repeints. Libres imm. et juillet. Pour inf.:
819 578-9100, 819 569-9380

1½, 315$
tout inclus, rénové, libre 1er juillet.
819 823-1537

1½ - 265$
915 KING GEORGE, meublé, propre.
Tél.: **819 791-1680**

1½ - 350$
Rénovés, planchers flottants, meubles neufs. Près de l'Université. Buanderie dans l'immeuble. **Promotion pour l'été, 2 mois gratuits avec un bail de 12 mois pour possession immédiate et 1er juillet.** Autres dates disponibles. 819 346-9996.

1½ RUE ST-LOUIS. Meublé, tout compris, câble, salle de lavage. Pas de chiens. 355$. 819 821-4867.

★ **245 GALT OUEST** ★
4½, immeuble récent. Concierge. Libre juillet. 819 348-1054 / 819 846-4826.

250 DARCHE - 1er JUILLET, 1er SEPT.
Grands 3½, 4½, très bien situés, près de tous les services et parc. Porte patio, bien éclairé, conciergerie, stationnement. 380$ et 475$. Tél. 819 348-1904.

2½, 345$
Tout inclus, rénové, bois franc. Libre 1er juillet. 819 823-1537

2½ rue ST-LOUIS et rue LAROCQUE. Meublés, tout compris, salle de lavage. Pas de chiens. 819 821-4867.

2½ RUE ST-PIERRE
semi-meublé, buanderie, stat. 395$, 819 563-6426 ou 819 679-1356

3 - 4½
Libre imm. Imm. tranquille
819 564-6967, 819 563-4482,

3½ (445$) 4½ (525$)
Disponibles juillet. Rue Des Seigneurs, près Mont Bellevue et Univ. de Sherb. Pas de chiens. Enquête de crédit. 819 346-3022.

3 1/2
4 1/2
5 1/2
- CHAUFFÉS,
- EAU CHAUDE
3 ADRESSES
Le même service !
Le Pélican
1825, rue Belvédère Sud (piscine)
678-4485
Place Thibault
939, rue Thibault (piscine)
678-9201
Le Phare
850, rue Tessier
678-7221
Références de crédit demandés et vérifiés
219762

Ben

Blondinette

Hagar l'horrible

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

3½, 400$
Tout inclus, bois franc. Libre 1er juillet.
819 823-1537

3½- 4½ Juillet, Août et Sept., rue Adélard-Colette, t. inclus, entrée lav.-séch. Asp. central, balcon. Près U de S. 819 563-1399.

★ **3½ - GRAND, ENTRÉE LAV.-SÉCH.** ★ tout inclus pour 450$. Libre 1er juillet. Tél.: 819-791-1547, pag.: 819-829-3092.

3½ 350$ RIEN D'INCLUS
Libre imm. Immeuble tranquille, frais peint.
819 564-6967 / 819 563-4482

★ **3½ À PROX. DU CÉGEP et SERVICES** ★ semi-meublé, pl. flottant et céramique, stat., 360$. 819-821-2006, 562-0241, 345-9462 .

3½ LIBRES EN JUILLET entrée lav.-séch., lav.-vais. Ensoleillé avec balcon et piscine ext. Près des autobus, Université et services. **819 346-9881**

3½ RUE GALT OUEST fini bois naturel, eau ch., poêle et frigo incl., près des services, libre 1er juil. 819-572-4848.

3½ RUE JOGUES au pied du Mont Bellevue, très grand, entrée lav-séch., insonorisé, libre 1er septembre. 819 574-9280.

4½, 410$ RIEN D'INCLUS. Tranquille, libre 1er juillet. 819 564-6967, 819 563-4482.

4½, 525$
Tout inclus, bois franc. Libre 1er juillet.
819 823-1537

4½, près du Mt Bellevue. Pour ceux qui cherchent la tranquillité, un domaine paisible et enchanteur. Sécurité assurée, concierge, bus. **819 566-8328**

4½, RUE DES GRANDS MONTS. Bien éclairé, ch., eau ch., endroit tranquille. Libre 1er mai et 1er juillet. 819 578-0173.

4½, RUE DES GRANDS MONTS. Bien éclairé, chauffé, eau chaude, endroit tranq. Libre imm. ou 1er avril. 819 578-0172.

4½ - 425$ rien d'inclus, rue Galt ouest près tous services. Yvan : 819-570-7510.

4½ BEAUX libres en juillet ou septembre. Ensoleillés avec balcon et piscine ext. Près des services, Université et bus. **819 346-9881**

4½ DANS BUNG. entrée lav.-séch., libre 1er juil. 620$, ch., éclairé, pas d'animaux, n-fum. 418 836-8270 ou cell 418 670-5578

4½ PCES - 1er ÉTAGE
libre juillet, très propre, bcp de commodités, rue Acadie, pas d'animaux. 819 562-0785

4½ PRES MONT BELLEVUE, rue de la Montagne, 1er pl., avec balcon. 435$/mois. Juillet gratuit. Martine : 819 791-1077, cell. : 819 432-6763.

4½ PRÈS UNIVERSITÉ DE SHERB.
Bois franc, 485$ eau chaude fournie.
3½ + 5½ rue Grands Monts.
Tél.: 819 823-3060, 819 346-0889.

5½, 525$; 4½, 465$
Spacieux, bois-franc, ensoleillé, entrée lav-séch. libre 1er juillet. 819 674-0480.

5½ -1664 DES BOISÉS
remise, corde à linge, entrée lav., séch., immeuble tranquille. 819 348-4034.

5½ CENTRE-VILLE
fraîchement rénové dans un triplex, libre 1er juillet, près des services, superbe vue sur la ville, 575$ rien inclus, 819 846-6913

5½ TRÈS GRANDS libres en août, dans imm. 15 log. Près des services, Université et autobus 7 et 11. **819 346-9881**

★ **BELVÉDÈRE-CHAPLEAU GRAND 4½** ★ pl. bois, poêle, frigo, très tranquille, libre 1er juillet. 470$. 819-565-1730 ; 819-346-0677.

★ **GRAND 4½, R.-DE-CH.** ★
Aussi 1 au 3e, très belle vue, ensoleillé, pl. flottant, eau ch. fournie, casier rangement, arrêt bus, parc. Rue Adélard-Colette. Nous acceptons les chats. Tél.: **819 822-8055.**

GRAND 4½ ET GRAND 5½ Libres juillet. 819 578-5589.

GRAND 4½ STYLE CONDO
Gr. balcon, rue cul-de-sac, très tranquille.
Libre 1er juillet. Info : 819 820-4080.

GRAND 5½ libre 1er août, bien éclairé, bien aéré, près des services. Tél: 819 580-1288, 819 569-8617.

GRAND 5½
libre 1er juillet ou 1er août, refait à neuf, endroit tranquille, pas de chien. 819 345-1370

LIBRE IMMÉD. - 1575 ÉVANGÉLINE
3½ rénové, bien situé, endroit agréable, près des services. Stationnement et parc, conciergerie. 819 563-0785, 819 348-1904.

LOGEMENTS ET STUDIO chambre, 1½, 2½, 3½, 4½, 5½, 6½. Sherbrooke, Rock Forest et Lennoxville. Possibilité semi-meublé et chauffé. 4½ à 495$ chauffé/eau chaude, rue Galt O. 819 820-2286 www.distributionsmatinales.com

QUARTIER UNIVERSITAIRE
2½, 3½, 4½, 5½ chauffés ou non, libres imméd. et juillet.
CENTRE CONCORDE PLUS
3½, 4½, sécuritaires, ascenseur. Idéal personnes retraitées. Libres immédiatement.
819 562-0885, 819 562-7945

RUE WELLINGTON
1½ : 355$, juin - 3½ à partir de 400$/mois. Disponibles juillet. Tél. : 819 212-4739.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

TRANQUILLITÉ
875 RUE VEILLEUX
Immeuble 42 log. avec concierge.
Chauffés, eau ch., piscine ext., ascenseur
3½: 470$ 1er juillet
4½: 525$ libre 1er juillet
819 679-6808, 819 846-2697

48 APPART. ARRONDISSEMENT ROCK FOREST, ST-ELIE, DEAUVILLE

1er JUILLET - 1er CHOIX
4164 CHAUVEAU
Grand 3½, très bien situé, près de tous les services. Endroit agréable. Stationnement, bus. 400$. 819 562-1441, 819 348-1904.

1er JUILLET. Beau grand 4½ style condo, aires ouvertes, plancher de bois. Très bien situé, bien éclairé, stationnement. Près école, endroit prisé et agréable. 819 562-1441.

3½ - GARAGE ATTACHE 550$ chauffé, eau chaude, pl. chauffant, entrée lav.-séch., vue sur la rivière, piste cyclable, 480 rue Colbert. Libre imm. ou 1er juillet. 819-864-6222

3½ - GARAGE ATTACHE 550$ chauffé, eau chaude, pl. chauffant, entrée lav.-séch., vue sur la rivière, piste cyclable, 480 rue Colbert. Libre imm. ou 1er juillet. 819-864-6222

3½ DANS DUPLEX 2ème étage, Deauville, 400$/mois rien d'inclus. Tél: 819 571-6823, 819 674-0676.

4782 GEORGES V Grand 4½ dans 6 log., 2 stat., près école Beaulieu, endroit tranquille. Libre 1er juillet : 630$. **819 563-1537 / 819 674-6652.**

4½, SECTEUR MI-VALLON
finition supérieure, beaucoup de rangement, bien éclairé, plancher céramique, entrée privée, accès au terrain, remise ext. duplex, construction 1 an. 630$, libre juillet Info.: 819 566-2354 ou 819 570-6960

4½ RUE HÉLÈNE-BOULLÉ neuf, pl. flottant et céramique, 660$/mois rien d'inclus, prêt le 20 juin. 819-829-2846 ; 819-560-6926.

4½ SECTEUR MI-VALLON 1er étage, stores et rideaux inclus, cession de bail. 565$/mois rien d'inclus. Libre imm. 819 820-7246.

*** * * 4½ * * ***
St-Élie, beau, grand, tranquille, magnifique vue, construction récente, planchers flottant et céramique, espace de rangement intérieur, remise ext., 2 stat. 635$ / mois. Libre 1er juillet ou avant. 819 679-5904.

4½ STYLE CONDO
Très grands, modernes. Endroit tranquille, près de tous les services. 605$ et plus. 819 564-7656.

4½ STYLE CONDO,
planchers flottant et céramique, grand balcon, à partir de 600$. Libre juin, juillet et août. Info.: **819 820-5454**

5½ NEUF planchers chauffants, disponible pour sept. 730$/mois. Tél: 819 434-1676, 819 564-1676.

5½ ROCK FOREST
Style condo dans 4 log. : 695$/mois.
Tél.: **819 572-5432**

★ **BORD LAC MAGOG** ★
Site unique personnalisé, baby boomers et retraités. Grands 3½, 4½, ascenseur, balcon, sécurité 24h, quai, pêche, nage, salle sport, billard et + . À voir! 819 864-7321.

GRAND 4½, LIBRE AOÛT
rue Colbert, pl. flottant, paisible. 590$/mois rien incl. Idéal pour retraités. 819 566-4600

PLACE BOURGOGNE
3½, 4½ pour 1er juillet. Grand, tranquille, très propre. Prix à partir de 485$. Chauffés, eau chaude, piscine, autobus.
819 822-1220 / 819 573-0264

PLACE MELROSE, idéal 50 ans et plus. 4½ chauffé, éclairé. Libre septembre ou avant. M. Gobeil : 819 347-1573 ou 819 864-6801 demandez Diane.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

1 GRAND 5½ dans duplex neuf luxueux. À 2 pas du Carrefour. Libre immédiatement.
Tél. : 819 821-9202.

#1 QUALITÉ / PRIX
NORD pl. b. fr., ch., eau ch. 434 Vimy, 4½, 645$. 180 Ontario, 5½, 837$ (2 c.c. + s. à dîner). Jour sem., 819 829-logi (5644), jour, soir, fin sem.: 819 829-4541, 819 348-1370

1x2½ dans VIEUX NORD
Très éclairé avec garage simple pour automobile ou entreposage. Très bien fenestré, baie vitrée, plafonds 9 pi, près des transports et services. Rénové, prêt pour le 1er juillet. Contactez Hélène Dion au 819 820-0777 pagette ou 819 570-1112 cell.

1½, 3½ MEUBLÉS, EAU CHAUDE 335$ et 435$. Libres 1er juillet. Enquête de crédit demandée. Tél.: **819 821-2106**

2½ 285/$mois, plancher flottant, semi-meublé, rien d'inclus, très propre, libre 1er juillet, pas d'animaux. 819 822-8569

2½ NORD, semi-meublé, près des services, autobus, électricité + chauffage par locataire, libre 1er juillet. 325$. Personne tranquille. Tél.: 819-340-3176 ou 514-497-1366

★ **3½ - 5½, 615 MCGREGOR** ★
Immeuble propre et tranquille, 1er juillet. Information au 819 437-8088.

4½ (GRAND) STYLE CONDO, 2570 Prospect, entrée ind., grande s. bains, balcon, rangement int./ext., 687$. **819 578-0000.**

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

4½, chauffage + eau chaude fournis, balcon, buanderie. Immeuble paisible. 575 $/mois. Tél.: 819 565-3029, 819 570-3872.

4½ DANS QUADRUPLEX
Libre 1er juillet. Près des Promenades King 360$/mois. Tél.: 819 346-6922.

4½ GENRE CONDO
Chauffé, eau chaude, grande galerie. Coin Argyll et Durham: 615$. Tél.: **819 563-4900**

4½ LUXUEUX STYLE CONDO, MODERNE (2003), très grand, 2600 Prospect, balcons, s.lavage, libre 26 juin: 692$. **819 562-9527**

4½ PRÈS CARREFOUR
au Faubourg du Nord
819 820-9993

4½ RUE MCGREGOR ch., eau ch., entrée lav.-séch., demi-s.-sol, bien insonorisé, piscine, 501$/mois, libre sept. 819-791-0810.

4½ rue MONT-BROME. Style condo, 700$ par mois. Libre pour juillet. Références exigées. 819 821-0191, cell. 819 571-2299.

4½ STYLE CONDO, dans imm. 6 log., très tranquille, entièrement rénové, rien d'inclus, disponible 1er juillet. 819-572-1929

4½ VIEUX NORD - VICTORIA
Près Dominion, grand, dans immeuble récent, pl. bois flottant, entrée lav.-séch., entrée lav-vaiss., 2 balcons : 615$/mois. Libre juillet. **819 563-2847 / 819 679-2124**

5½
App. Place McGregor. Eau chaude, meublé si désiré. Piscine. 745 McGregor, 819 679-5058.

5½ GRAND et NEUF dans Vieux-Nord rue Prospect, pl. bois franc, gr. s. bains, élect. Non incluse: 875$. 819 679-3020/437-4913

5½ LIBRE 1ER AOÛT 570$/mois, chauffé, eau chaude. 819 569-0891 / 819 822-0228 / 819 823-4663

5½ RUE DU PLATEAU
près du Carrefour de l'Estrie, près des autobus, très beau et calme, appelle vite au 819-565-1193 ou 1-514-386-8068

7½ STYLE CONDO
près du Golf, 2 s. bains, pl. bois,
libre août, sept. 819 823-9618

Le Bourg des Oliviers
Un havre de paix!
3200, rue Richard
3 1/2
• Garage chauffé • Caméras de surveillance
• Ascenseur • Salle d'exercices • 50 ans et plus
Jour : 566-6778
Soir et fin de semaine : 574-7785
218544

LUNIK 165 Candiac
1½ - 3½ - 4½ - 5½
Piscine intérieure, bois franc, béton, chauffé, eau chaude, ascenseur, sauna, salle d'exercice, table de billard.
Jour : 566-6778
Soir / week-end : 574-7785
223883

PLACE 105 LOMAS
1 ½ - 3 ½ - 4 ½
• Piscine intérieure
• Sauna
• Bois, céramique
• Ascenseur
• Sécurité
• Chauffé, eau chaude
578-8788
229487

Le Bonaventure
Édifice de prestige
2 1/2 - 3 1/2
4 1/2 - 5 1/2
2455 Prospect
821-2463
• Piscine intérieure
• Toit terrasse
• Bois, céramique
• Stat. intérieur
• Ascenseur
• Sécurité
229729

NORD
rue Lomas
2 ½
• Chauffé, éclairé, eau chaude
• Piscine intérieure
819 432-3495
219791

UN ENVIRONNEMENT DE QUALITÉ
LOGEMENTS Lauréat Richard
3005 rue Richard bureau 103
1 ½ - 3 ½ - 4 ½ - 5 ½ pièces
Jour : 566-6778
Soir, fin de semaine : 574-7785
219614

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

APP. LA DAUVERSIERE
4½, 1er juillet. Tél: 819 574-4633

★ **APP. STYLE CONDO** ★
4½, juillet, 2630, rue Prospect; 105 et 135, Candiac (1 mois gratuit). 819 437-8088.

APPARTEMENTS DU CARREFOUR
640 McGregor - Quartier Nord, 1er juillet dernier 4½ : 575$. Aussi 1er août, 4½ à 565$; sept. 3½ à 465$. Autobus, **chauffés, eau ch., 2 stationnements**. Concierge Diane 819 829-5025

GRAND 5½ CHAUFFÉ EAU CHAUDE
secteur résidentiel, tranquille, dans 12 log., libre 1er juillet. Tél: 819 562-0503.

GRAND 5½ ½ s.-sol, coin tranquille, boisé arrière, 3 c.c., pl. flottant et céramique, 750$. 872 Mont Brôme. Idéal pour famille. Libre 1er juillet. 819 849-2853 / 819 679-1871

LUNIK PENTHOUSE 7e étage, 2 c.c., 2 salles de bains, grand patio. 900$ tout inclus. Jour 819 566-7778, soir 819 574-7785.

NORD, 972 MCCREA, GRAND 5½,
1200 pi ca, style condo, dans triplex, face au parc St-Charles Garnier, pl. céram. et bois. Rés.: 819 566-6488. Cell.: 819 620-5944

★ **NORD FACE AU GOLF, GRAND 7½** ★
3 c.c., bois fr., grande fenestration, pas d'animaux. Non-fumeur, 800$/mois non-chauffé. Tél: 819 565-0428

PRÈS DU CARREFOUR
Grand 4½ libre 1er juillet.
Tél.: 819-437-4940

RUE PACIFIQUE,
3½: 435$/mois, ch, eau chaude, 1er juillet.
1½, ch., eau chaude, 365$/mois, disp. imm.
819 212-4739.

VIEUX NORD, GRAND 5½
dans triplex, bois fr., 3 c.c., coin tranquille, parc. 620$ rien d'inclus. **819 679-4060**.

56 APPARTEMENTS AUTRES

★ **450 ST-JANVIER, WEEDON** ★
4½, 2ème étage; 4½, 3è étage. Pas de tapis, 340$/mois rien d'inclus. Tél.: 819 884-5529

4½ - ASBESTOS
Beau, bien éclairé, const. récente. 428$ / mois. Bienvenue aux ainés. Tranquille, près de tous les services. 819 820-1545 poste 233 ou 819 879-4435.

EAST ANGUS grands 5½ et 4½ rénovés, stat., 440$ et 425$, libres 1er juillet. 819-574-5387; 819-346-5605.

EAST ANGUS
rue Lafontaine 3½ 360$, 4½ 420$, 5½ 500$.
819 212-4739

★ **GRAND 7 PCES ET GR. 3½ PCES** ★
Libres 1er juillet. 819-832-2418 jour, 819-822-1987 soir.

NORTH HATLEY très grand 2½ sur 2 étages, style loft, grandes fenêtres, belle vue, véranda, bain ancien, terrain, entrée laveuse sécheuse. Libre 1er juillet, 470$/ mois, rien d'inclus. Pour information: 819 572-0431

NORTH HATLEY
VUE SUR LE LAC - GRAND 3½
Entrée lav.-séch., stat. avec prise,
endroit tranquille, libre imm. ou 1er juillet.
Claude **819 574-9841**

RICHMOND - 3½ tout compris, beau secteur, compl. remis à neuf, armoires de qualité, céramique et pl. flottant. Libre imméd. 500$. Faut voir. 819 679-7272.

RICHMOND 4½ tout compris, très beau secteur, compl. remis à neuf, armoires de qualité, céramique et pl. flottant, entrée lav.-séch. Libre.600$. 819 679-7272.

★ **WEEDON À LOUER** ★
4½, 310$/mois, disponible immédiatement. David: 819 877-2474

58 MAISONS À LOUER

À WOTTON 882 ST-JEAN
libre , 2 c.c., garage, réf. dépôt, pas animaux, 600$. 819 878-3969; 819 572-3546.

MAISON DE CAMPAGNE, Weedon (Fontainebleau), 3 c.c., poêle combustion, remise, grand terrain. Pas d'animaux. Prix demandé: 560$. Tél. : 819 877-3320.

★ **MAISON DE CAMPAGNE** ★
2003, 181 ch. Gosford, Westbury, 3 c.c., 900$/mois, ch. élect. Tél.: 819-832-2036.

MAISON JUMELÉE, arr. St-Élie, 2 étages + s.-sol, 2 c.c., foyer, remise, stat. 2 voitures. Libre 1er juillet. 785$. 819 347-5144

STE-CHRISTINE, près d'Acton-Vale, 650$/mois avec électricité. Pas d'animaux. Tél. : 819 858-2412 ou 819 818-1572.

60 APPARTEMENTS, MAISONS À PARTAGER

2 CHAMBRES A LOUER dans appartement, soleil, 285$, chauffage, internet inclus. 864 Des Lys, 819 212-6769

REFUSER UN LOGEMENT À QUELQU'UN À CAUSE DE SON ÂGE, RACE, SEXE, HANDICAP, RELIGION, COULEUR, ÉTAT CIVIL, CONDITION SOCIALE OU ORIENTATION SEXUELLE, EST UNE ATTEINTE AUX DROITS ET LIBERTÉS DE LA PERSONNE.
219456

60 APPARTEMENTS, MAISONS À PARTAGER

4½ A PARTAGER juillet, 280$/mois, chauffé, eau chaude, rue Carillon. Tél: 819 347-2005.

64 CONDOMINIUMS À LOUER

★ **MAGNIFIQUE LOFT, PL. PATON** ★ dernier étage, tout meublé, a/c, libre 1er juillet, 1200$ tout inclus. Tél.: 819 572-1572.

MAGOG, CONDO 3½ moderne plus foyer, meublé au complet, lav.-séch. dans l'unité, situé au 54 place Desjardins, 5 min centre-ville et du lac. Libre imméd. 675 $/mois.
Cell.: **514 949-0565/514 910-3828**

66 CHAMBRES À LOUER

À ROCK FOREST près parc, ds belle maison, chambre meublée, câble, tél., tv, stat., piscine, service lav. +. Libre. 819 864-9752

★ **CENTRE 198 GILLESPIE, cuisinette** ★ poêle, frigo inclus, lav-séch., câble, à partir de 225$. 819 580-0174, 572-1915.

GRANDE CHAMBRE
Tout inclus -310 $/mois
Tél.: **819 563-9312**

POUR ÉTUDIANT(E) et contractuelle, non-fum., 5 min Cégep, insonorisée, propre, rénovée 97, libre, 220$. 819 829-0378

★ **QUARTIER NORD** ★
Très belle grande chambre fraîchement rénovée, lavabo, comptoir, plancher en bois, coin salon, câble et Internet, lav.-séch., incluant cuisine, salle à manger, salon, stat., entrée privée. Libre imméd. Faut voir! De 350$ à 375$/mois. Tél. : 819 563-2086.

70 CHAMBRES ET PENSION 3e ÂGE

RÉS. AUBERGE BROOKS
pour personnes autonomes et semi-autonomes, surveillance 24 h, crédit 25% méd. et inf. disponibles. **819 346-0423**

72 RÉSIDENCES RETRAITÉS

EST PRES HOPITAUX,
Rés.pour retraités, nourriture maison, s. bains privée,**819-563-2307, 819-348-9318**

★ **NOUVEAU EN VILLE** ★
La clé d'Or. Résidence privée pour personnes retraitées autonomes et semi-autonomes, quartier Nord, 926 de l'Ontario, face à l'Église. **Très belles grandes chambres** en occupation simple ou double, câble, lavabos, walk-in, literie, repas maison, entretien ménager, etc. Surveillance 24h, ambiance chaleureuse, confort et sécurité assurées, faut voir. Disponible imm. 819 563-2086.

74 CHALETS À LOUER

CHALET À LOUER
Pour 2 personnes, sur le bord de l'eau, tout équipé, 250$/sem. Info: 819 877-5932

CHALET A LOUER au bord du lac Aylmer, 2 c.c., cul-de-sac, tranquille, pédalo, B.B.Q., etc. Tél: 819 569-0848.

CHALET BORD DE L'EAU
20 minutes de Sherbrooke, 400$/semaine avec chaloupe et B.B.Q. Tél.: 819 832-1627

CHALET DE BOIS ROND, bord de l'eau, 20 min de Sherbrooke, 4 personnes, 600 $ semaine avec canot. 819 993-6015.

LAC MAGOG PETIT CHALET quai, canot, 550$ par semaine, minimum 2 semaines, 418 930-7936

STONEHAM, chalets, maisons, condos, 1 à 6 chambes, 2 à 23 personnes, foyer, spa. www.chaletsalpins.ca 866 882-4888

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

★ **BUREAU AVEC ENTREPÔT** ★
1500 pi. ou plus. Tél.: 819-562-4888, 819-821-0830.

BUREAUX À LOUER, 500 à 8000 pi car. **Gestion Gaston Lavoie, 819 566-8220**

GALT OUEST, local commercial 800 pi², possibilité 1600 pi², rénové, très propre, bien situé, bon achalandage. Stationnement sous-terrain disponible. 650$ / mois. 819 562-4212.

GRANDE SALLE
138 Wellington Nord
2400 pi² incluant réception
et pièce entreposage, cachet, 2e étage. 819 846-2697 / 819 571-2545

LOCAL 2200 PI CAR
Professionnel et commercial.
Roger Labonté, 819 562-0885

LOCAL À LOUER + OU - 2850 PI.CA.
Stanstead, très bien situé, près de tout, très beau grand local. 819 876-7205

LOCAL À ROCK FOREST
2300 pi²: 825$/mois. **819 821-0872**

★ **LOCAL COMMERCIAL** ★
533 King Est, + ou - 4000 pi., sur 2 planchers, libre. 819 843-2728 Roger.

STOKE VILLAGE
Avec ou sans poste à essence.
819 878-3817.

Votre horoscope

GÉMEAUX

du 21 MAI au 21 JUIN

Maintenant que la Lune se trouve en Vierge, il serait dommage que certains de vos commentaires tombent dans l'oreille de la mauvaise personne. Voici donc un mercredi lors duquel la discrétion et la présence d'esprit seront suggérés. Il ne faudrait toutefois pas verser dans la méfiance excessive et dans l'autocensure systématique. Usez de discernement.

CANCER

du 22 JUIN au 22 JUILLET

La présence de Mercure dans votre Signe favorise les activités intellectuelles et le domaine des études. Voici un bon moment pour comprendre de nouveaux concepts et pour faire l'apprentissage des astuces d'un métier ou d'une activité. Vous pouvez aussi vous servir de votre esprit pour vous mériter la sympathie d'individus méfiants, et même pour charmer quelqu'un.

LION

du 23 JUILLET au 23 AOÛT

À la positive, l'influence de Saturne en Lion contribue à vous mettre davantage en valeur. Par exemple, on pourrait vous confier davantage de responsabilités, ou encore, vous attribuer un rôle plus important dans un processus décisionnel. Si vous manquez d'assurance, rappelez-vous que si les autres vous placent dans une position, c'est qu'ils ont confiance en vos aptitudes.

VIERGE

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

La présence de la Lune dans votre Signe a pour effet de vous ouvrir des portes. Par conséquent, la plupart de vos démarches devraient s'effectuer plus facilement, notamment celles qui se rapportent à la bureaucratie et aux affaires légales. Profitez de ce climat favorable pour émettre des propositions, pour faire des demandes ou pour poser une candidature.

BALANCE

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE

C'est le temps d'être pleinement vous-même et de vous moquer du qu'en dira-t-on. Votre originalité vous méritera la sympathie de nouvelles personnes. Les associations et les partenariats peu conventionnels peuvent permettre à vos projets et à vos idées d'avoir davantage de portée. Il suffira d'être en mesure de partager la gloire qui en résultera.

SCORPION

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE

C'est l'heure de donner le ton! Les aspects planétaires actuels vous accordent un maximum de pouvoir et d'influence sur votre environnement. Voici une bonne journée pour établir de nouveaux règlements et pour donner des directives aux autres. Demeurez fidèle à votre vision initiale et n'ayez pas peur d'exiger ce qu'il y a de mieux.

SAGITTAIRE

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

Les tensions et les désaccords opposant des gens que vous côtoyez peuvent vous mettre mal-à-l'aise maintenant que la Lune se situe en Vierge, au carré de votre Signe. Il n'est pas recommandé de vous interposer dans un conflit interpersonnel en ce moment. Il vaudra mieux vous tenir sagement à l'écart et ne prendre ouvertement parti pour personne.

CAPRICORNE

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER

Grâce à l'influence favorable de la Lune en Vierge, vous pouvez recevoir un coup de pouce inespéré aujourd'hui. De nouvelles rencontres peuvent émettre des commentaires positifs à l'égard de vos réalisations, ce qui influencera favorablement vos supérieurs. Il est également possible que les gestes posés spontanément par d'autres abondent dans le sens de vos aspirations.

VERSEAU

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER

La présence de Vénus en face de votre Signe, en Lion, contribue à rendre vos échanges cordiaux et la communication fluide. Pourquoi ne pas prendre l'initiative en amorçant un processus de réconciliation? Voici une bonne période pour remettre les pendules à l'heure et pour harmoniser vos relations, quelles soient de nature professionnelles ou personnelles.

POISSONS

du 20 FÉVRIER au 20 MARS

Le passage de la Lune dans votre Signe complémentaire, la Vierge, agrémente vos rapports avec les autres. Des collaborations et des associations sont possibles avec des individus dont les aptitudes diffèrent énormément des vôtres. Sur le plan social, les réunions promettent d'être particulièrement animées, et de nouvelles rencontres intéressantes sont loin d'être exclues.

BÉLIER

du 21 MARS au 20 AVRIL

Situé au trigone de Saturne en Lion, Mars en Bélier vous pousse à donner le meilleur de vous-même et à vous investir complètement, ce qui fera en sorte que vous pourrez exceller dans tout ce que vous toucherez. L'effort supplémentaire que vous consentirez à fournir pourrait faire toute la différence mais l'essentiel demeure de prendre plaisir à tout ce que vous faites.

TAUREAU

du 21 AVRIL au 20 MAI

La présence de la Lune dans un autre Signe de Terre, la Vierge, apporte un climat à l'intérieur duquel vous devriez vous sentir parfaitement à l'aise. Vous dégagerez donc un niveau d'assurance qui influencera favorablement les autres à votre endroit. Conséquemment, il s'agit d'un excellent milieu de semaine pour faire des démarches importantes. Pourquoi attendre davantage?

Le sudoku

		5		2			9	6
	1							
9	3	7	5					
		4			6			
					3		2	
		1		7		5	8	
	6							1
			4	3				7
5		2				3		8

Niveau de difficulté : MOYEN 0603

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

9	1	6	5	3	2	4	7	8
8	2	7	6	9	4	3	5	1
5	3	4	1	7	8	6	9	2
2	7	1	8	4	3	9	6	5
3	9	5	2	6	1	8	4	7
6	4	8	9	5	7	2	1	3
4	5	2	7	8	6	1	3	9
7	8	3	4	1	9	5	2	6
1	6	9	3	2	5	7	8	4

Par Fabien Savary 0602

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

Le mot perdu

FAMILLE - Un mot de 8 lettres

E	E	V	U	O	C	L	A	N	G	N	A	S	I	S
N	L	C	N	O	R	T	U	T	E	U	R	N	N	O
E	O	U	A	H	A	E	N	G	I	O	L	E	E	E
J	H	S	E	R	A	E	I	L	R	E	I	I	B	U
U	D	C	I	I	L	L	E	G	I	T	I	M	E	R
M	E	V	U	A	A	I	C	E	X	T	S	A	X	E
E	E	V	H	O	M	M	E	U	R	U	S	M	T	T
L	L	E	E	T	S	I	O	N	C	G	U	P	R	T
L	E	L	T	N	N	P	P	C	X	U	E	I	A	E
E	R	B	I	A	E	U	E	A	B	R	U	D	C	E
U	B	O	I	F	I	S	N	S	E	T	N	A	T	S
R	M	N	E	N	S	S	F	T	R	A	P	O	I	E
S	E	M	E	I	L	L	A	E	E	L	C	N	O	C
E	M	E	O	I	E	C	N	A	S	S	I	A	N	O
E	E	N	F	D	R	A	T	A	B	A	N	D	O	N

ABANDON
AIEULE
AIEUX
AINEE
ALLIE
BATARD
BENI
BRU
CASTE
CLAN
COTE
COUVEE
DEGRE
ELOIGNE

ENFANT
EPOUX
EXTRACTION
FEMME
FILLE
FILS
HOMME
ILLEGITIME
INFANT
ISSUE
JUMELLE
LEURS
LEVIRAT
LIEN

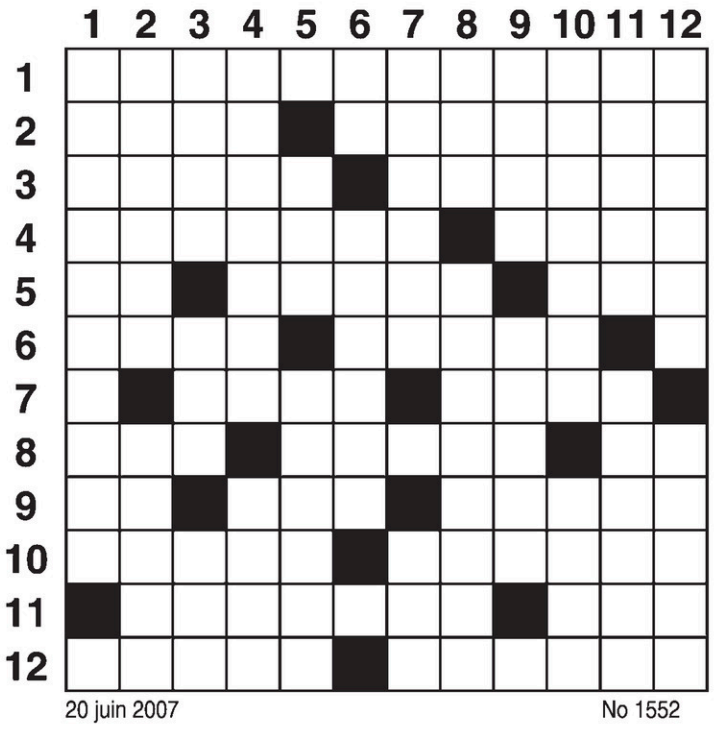
LIT
MAISON
MAMIE
MEMBRE
MIENS
NAISSANCE
NEVEU
NIECE
NOBLE
NOCES
ONCLE
PART
PERE
PUINEE

RACE
SANG
SIENS
SMALA
SOEURETTE
SOUCHE
SUCCESSION
TANTE
TIENS
TRONC
TUTEUR

Solution du dernier problème : CHIMPANZE

20 juin 2007 No 1537

Les mots croisés



20 juin 2007 No 1552

HORIZONTALEMENT

1. Redonner une apparence de jeunesse.
2. Quote-part - Celui de l'air, c'est le premier vol.
3. Genre - Qui ont ce qu'ils ont demandé.
4. Anneaux d'oreille - Dieu joufflu.
5. Radon - Changés d'affectation - Première épouse de Jacob.
6. Victoire de Napoléon - Halte.
7. Relatif au fondement - Labiées à fleurs jaunes.
8. Inséparable du yin - Tissu léger et fin - Pascal.
9. Pronom personnel - Monnaie d'Extrême-Orient - Étouffé par Héraclès.
10. Accueillir quelqu'un avec joie - Aller à l'intérieur.
11. Tissu léger de coton - Balle qui fait le point.
12. Met fin à - Unit la cuisse et le bassin.

VERTICALEMENT

1. Qui évoque concrètement des objets réels.
2. Ébréché - Sert à percer le cuir.
3. Très petit orifice - Pointe d'Espagne - Amoncellement.
4. Étoffe de soie à grosses côtes - Le goût en est un.
5. Choisi - Pluie de courte durée.
6. Antimoine - Objet qui sert de modèle légal.
7. Tamiser - Marque l'hésitation.
8. Bois très dur - Sa capitale est Colombo.
9. Exister - Permet au béluga de respirer.
10. Mutinerie - Peur d'acteur.
11. Prénom de Nelligan - Petit discours de circonstance.
12. Ensemble de personnes qui sont en liaison - Rendue moins lourde.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	E	I	N	T	U	R	L	U	R	E	R
2	E	C	R	U	E	■	E	U	R	O	P	E
3	R	A	R	E	■	P	L	E	I	N	E	S
4	F	R	E	E	S	I	A	■	N	I	E	S
5	E	T	E	■	A	N	C	I	E	N	■	A
6	C	■	L	E	S	■	H	O	■	S	A	C
7	T	E	L	S	■	F	E	T	E	■	M	■
8	I	N	E	S	T	I	M	A	B	L	E	S
9	O	R	■	A	U	N	E	■	A	I	N	E
10	N	O	T	R	E	■	N	A	R	R	E	R
11	■	L	A	T	E	N	T	■	B	E	N	I
12	G	E	N	E	S	E	■	Z	E	S	T	E

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

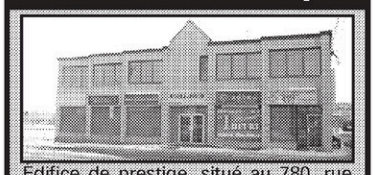
LOCAL DE BOUCHERIE, tout équipé, présentement en opération à Shebrooke, avec bon achalandage (1200 clients/jour). Envoyez votre demande au : C.P. 113, La Tribune Inc., 1950 Roy, Sherb. QC, J1K 2X8.

BUREAU À LOUER

20, rue King Ouest,
(édifice SAQ)
1 335 pi2, occupation 1er juillet,
stationnement privé, vue
rivière St-François.

AIMÉ BERGERON
Agent immobilier affilié
Cell. : 819 820-5410
Sutton
Courtier immo. agréé
Groupe Sutton de l'Estrie
231328

À Louer
de 1 000 à 5 000 pi²



Edifice de prestige, situé au 780, rue King Ouest, au bord du lac des nations, avec accès direct à la passerelle des draveurs. Idéal pour bureaux de professionnel ou pour vente au détails.

Tél. : **819 563-9119** 230172

80 COMMERCES À LOUER

LOCAL COMMERCIAL chauffé, eau chaude, 450 pi car + 450 pi car au sous-sol. 819 822-1600.

82 ENTREPÔTS, GARAGES À LOUER

18X20 , ST-ÉLIE, ISOLÉ, SÉCURITAIRE
Idéal : bateau, auto, inventaire. Pas d'électr. 195$ nég. 1-250 801-4438 ou 819 843-7540

★ **ENTREPOSAGE MEUBLES** ★
Autos, service de transport et chauffeur disponible. 819 820-4282

ENTREPÔT À LOUER, chemin Dion. 6844 pi car ou moins, 17 pi hauteur, quai de déchargement. **819 564-0030, 819 821-0546**.

GARAGE 30 X 40, 2 portes, à Deauville, route 249 Nord, à 1 km autoroute 10, 495$/mois, poss. avec maison. 514 917-4059

★ **GARAGE 34 X 17, North Hatley** ★
parfait pour atelier d'artisant ou entrepôt, commercial, 275$/mois. 819-842-4601.

★ **GARAGE COMMERCIAL 42X50** ★
3 portes de 12 pi. large x 14 haut, 16 pi. int., 2865 Carignan, 1350$/mois. 819-563-9732.

100 CAMIONS, 4 x 4, FOURGONNETTES

BLAZER 4x4 1998 VGA, tout équipé, 98 000 mi, demande 5000$ nég. 819-838-1644.

CHEVROLET SILVERADO 1500, 2001,
4.3 litres. 5500$. Info.: 819 823-9553.

GMC 1998 4 X 4
King cab, V6. Prix : 8500$
Tél. : 819 656-1118

★ **GRAND CARAVAN SPORT 2001** ★
79 700 km, aut., exc. cond., 8800$. Tél.: 819 562-4961; 819 346-0677.

102 PIÈCES D'AUTOS ET CAMIONS

À vendre: PNEUS USAGÉS
Autos, camionnettes, camions, ferme. À partir de 20$. **SERVICE DE PNEUS COMEAU, 819 832-3928**

VASTE CHOIX
de pièces de carrosserie neuves.
Tél.: **819 868-2135**

104 AUTOS À VENDRE

ACHETONS TOUS GENRES D'AUTOS ET CAMIONS
Vendons pièces usagées. 819 569-0733

ACURA RSX PREMIUM 2003 V.G.A. réparé, USA, 22 000 mi, séquentiel ou septronique. 14 800 $. Tél.: 819 752-5282 le soir

AUBAINE
LOCATION D'AUTOS À BAS PRIX
Journée, semaine, mois. Autos récentes.
Location d'autos Beaudoin
819 845-4530

CADILLAC CTS 2004 couleur camel, tout équipée, 4 pneus d'hiver sur roues, 39 800 km, 20 000$. pour info : 819 849-4962

104 AUTOS À VENDRE

CHEV. AVEO 2005 autom., 32 000 km, tout équipé, 8 pneus, transf. de bail fév. 2009, 292$/mois tout inclus, rachat 6400$. 819 875-3754

CHEVROLET EQUINOX 2005 MODÈLE LT
4 roues motrices, tout équipé, très bas km. **819 562-1681 ou 819 821-2201 poste 249.**

CHRYSLER-300, 2005
22 000$. 819 569-8603 ou 819 562-7893

CHRYSLER CONCORD LXI 2004 bourgogne, 45 481 km, automatique, 3.5 l., exc. condition, 20 600$. 819-563-4096.

★ **DODGE NEON 2000** ★
65 000 km, autom., clim., 8 pneus, très bon état. Prix : 4500$. Tél.: 819 846-1932.

104 AUTOS À VENDRE

CHRYSLER SEBRING CONVERTIBLE LTD 2001 72 500 km., autom. et semi-manuelle, CD, a/c, mags, bleu marine, sièges en cuir, en excellente condition, jamais sorti l'hiver. 13 200$ (reconstruite). 819 565-4332

CONVERTIBLE CHRYSLER SEBRING 2004, V6 2,7 l, cuir, mags, tout équipé, démarreur à distance, antirouille, sorti un hiver, bleu, 29 000 km. Prix : 15 900 $. Prendrait échange. 819 846-3055, 819 572-0184.

HYUNDAI AZERA PREMIUM 2006
équipement complet : auto., cuir, etc. Comme neuf, 11 000 km. Tél.: 819 565-9782

MAZDA PROTEGÉ 1999, 117 000 km, man., 5 vit., clim. 5200$. PONTIAC SUNFIRE 1997, 102 000 km, autom. 819 571-7780.

104 AUTOS À VENDRE

OLDs DELTA 88 ROYAL 1972 convertible, automatique, 99 000 km, évalué 8200$ faites votre offre. MAZDA PROTEGE 2002, 4 cyl., 1.6 l, 142 000 km, man., A-1, 5500$. 819-832-4967.

★ **SEEBRING CONVERTIBLE** ★
LXI, 1998, noir, 81 000 milles, cond. A 1, 7500$. Tél.; 819-569-0338, 822-5885.

subaruCAR.net
Achetez un Outback, Legacy,
Impreza, Forester
1 877 822-7805

TOYOTA CAMRY LE 1998 aut., 84 000 km, 4 pneus hiver sur roues, très propre, bonne cond., 7500$. 819-345-5664; 819-569-2203.

104 AUTOS À VENDRE

Voir
autre annonce de cette rubrique à la page suivante

ÉconAuto Fleurimont
#1 du crédit en Estrie
ASSEZ DE VOUS FAIRE DIRE NON?
Même si vous avez déjà fait faillite
ACCEPTÉ
Même si vous venez de divorcer
ACCEPTÉ
Même si ailleurs on vous a refusé
ACCEPTÉ
SANS ENQUÊTE DE CRÉDIT
AUCUN CAS REFUSÉ
Comptant peut être exigé
1re, 2e, 3e chance au crédit
2665 King Est, Fleurimont
819 829-5073
www.econautofleurimont.com
231343

106 VÉHICULES 5000$ ET MOINS

BUICK CENTURY 1993 1500$ nég. Pat: 819 566-6333.

CAVALIER Z22 2002 2.2 litres, bleu marin, 2 portes, man., 180 000 km, 3600$. 819-571-2782

★ **CAVALIER Z24 1990** ★
3.1, V6, 5 vit., 500$ Informations au 819 562-8320

HONDA CIVIC 1995, man., 4 p., 304 000 km. Roule parfaitement. Petites réparations mineures à faire. 1000 $. 819 843-5050.

HYUNDAI ACCENT GS 2001
Autom., clim. En parfaite condition. Prix : 3000$. Tél. : 819 845-2758.

PLYMOUTH COLT 1994, autom. Prix : 1500$ ferme. Tél. : 819 348-8951.

VAN DODGE 1992 avec toit surélevé avec lift pour handicapé, 250 000 km : 2300$. **819 845-7451 / 819 620-5607.**

120 MOTORISÉS

CITATION EXCELLA 32 PI
1987, moteur 454 Chev ., 100 000 milles, très luxueux, grand salon avant, génératrice, a/c, susp. air, auvent + balayeuse central. 14 500$ très nég. Jour 819 574-0411.

★ **FAUT VOIR! MOTORISÉ CLASSE A** ★
32 pi., luxueux, bas km, très propre, non fum., pour vente rapide, prêt pour les vacances. Tél.: 819-572-5290 .

GMC 21 PI 1976 moteur 350, tout équipé, bonne condition, prêt à partir, 4900$. 819-571-2782.

122 ROULOTTES TENTES-ROULOTTES

2002 TENTE-ROULOTTE STARCRAFT
modèle 1701 L, 6 pl., bonbonne, frigo, poêle, lavabo. 819 563-1669; 819 574-3899.

FIFTH WHEEL 1998 STARCRAFT
28 pi, couche 8, ch. av. fermée, lit queen et lits superposés arr., tout équipée, très propre. 15 800$. 819 566-1481, 819 432-0575.

FIFTH WHEEL SPRINTER 2004 modèle 252 FW RLS, 25 pi, fibre de verre, 18 900$. 819-822-9434.

LAC BROMPTON, plage McKenzie, lot 307, beau terrain, roulotte 25 pi, Terry Lite Fleetwood 2003, comme neuve. Véranda 10 x 20 pi : 26 000$. Location annuelle déja payée. Tél. : 819 477-3633 ou 819 314-5873.

ROULOTTE HYBRIDE PALOMINO 2000. Prix : 8100$. Tél. : 819 678-1564.

ROULOTTE LIONEL 21 pieds 1976, auvent 14 pi neuf, 2 essieux. Bonne condition. 1000$. Gilles: 819 345-8866.

ROULOTTE PROWLER 29 PI sur terrain de camping à Magog. a/c, asp. central, auvent, chambre fermée, cabanon, balançoire, près piste cyclable. 9000$, 514 895-3077

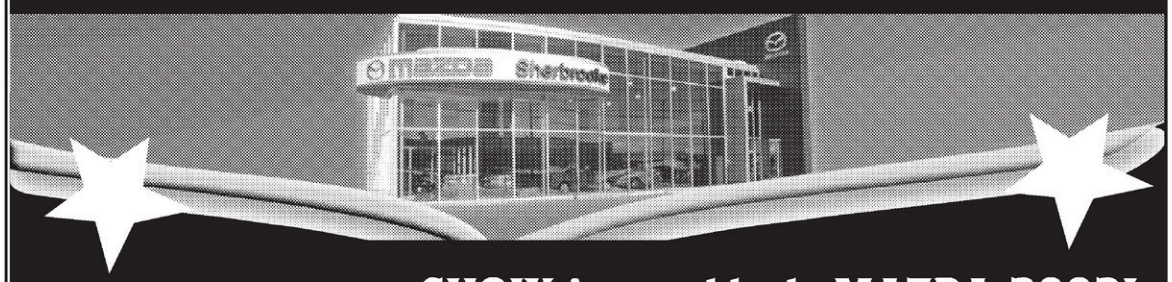
★ **ROULOTTE PROWLER LE, 1996** ★
19 pi., très peu utilisée, très propre, 8000$. 819 864-0430.

TENTE-ROULOTTE STARCRAFT 6 places, 10'4'', comme neuve, ch. propane, poêle, frigo, toilette, auvent et +. Offre raisonnable acceptée. **819 346-6832 / 819 580-2178**

★ **TENTE-ROULOTTE VICKING** ★
2005, 6 pl., avec dînette, syst. élect. 100 ou 12 V avec batterie, servie 1 an, 5800$ nég. Tél.: 819-822-1676/ 819 571-1972.

TENTES-ROULOTTES BONAIR
1994 et 1995 à louer ou à vendre.
Tél.: 819 569-6407, 819 566-7888.

mazda DE SHERBROOKE
5119, BOUL. BOURQUE, SHERBROOKE
564-8664



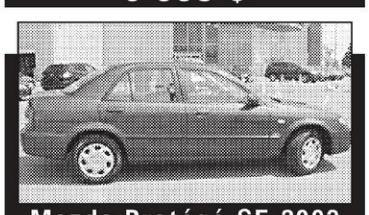
CHOIX incroyable de MAZDA 2003!
Vaste sélection de Mazda6
à partir de 13 995$

Mazda MPV LX 2003
Sable, tout équipé
79 000 km
12 995 $

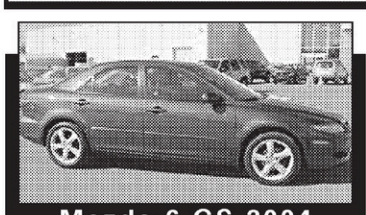
Mazda Protégé 5 2003
Blanc, manuel, tout équipé, toit ouvrant, a/c. 80 850 km
13 995 $

Chevrolet Cavalier 2002
Bleu, 4 portes, automatique
88 500 km
6 995 $

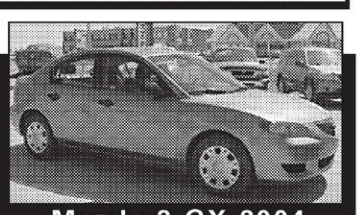
Voici notre voiture 5 étoiles!
Hyundai Tiburon Tuscani V6 2003
Jaune, tout équipé, manuel, a/c, groupe électrique. 36 500 km
13995$



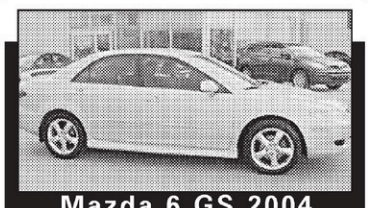
Mazda Protégé SE 2003
Bleu, laser, manuel, a/c
40 725 km
10 995 $



Mazda 6 GS 2004
Gris foncé, automatique, tout équipé
34 200 km
16 995 $

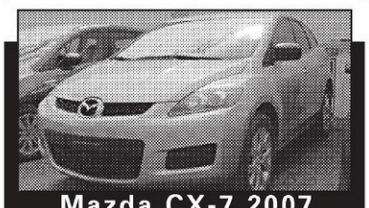


Mazda 3 GX 2004
Titane, manuel, a/c
43 000 km
14 995 $



Mazda 6 GS 2004
Argent, manuelle, tout équipé
101 000 km
13 995 $

Toyota Corolla 2003
Bleu, manuel
62 000 km
10 995 $



Mazda CX-7 2007
Argent, 2 RM, tout équipé, autom.
36 000 km
27 995 $

Éric Labrecque
Représentant des véhicules d'occasion
Cellulaire :
819 345-0076

300 occasions de toutes marques
beaucagedirect.com

BEAUCOUP D'INVENTAIRE DE TOUTES MARQUES!

MazdaDeSherbrooke.com
231684

104 AUTOS À VENDRE

104 AUTOS À VENDRE
104 AUTOS À VENDRE
104 AUTOS À VENDRE
104 AUTOS À VENDRE

C'EST TOUJOURS LES MEILLEURS QUI PARTENT EN PREMIER.

Parce qu'on fait partie de la grande famille General Motors, on a le premier choix sur les retours de location GM afin de vous les offrir à très bon prix.

occasionsGMoptimum.com

GM Canada Optimum VÉHICULES D'OCCASION

232252

124 BATEAUX, SPORTS NAUTIQUES

BATEAU 14 PI FIBRE DE VERRE + remorque avec pneus grandeur 13, bonne condition, prix: 650$, 819 845-2559

CHALOUPE 14 PI, moteur 10 hp Evinrude, remorque. 1800$. À voir au 285 Wood, 819 620-3872

EMPLACEMENTS POUR BATEAU au quai disponibles pour la saison 2007, au Club nautique du petit lac Magog. Pour inf. contactez : 819 864-6130.

★ **RÉPARATION DE BATEAUX** ★ Spécialité: bateaux de bois. Construction, finition, entretien. Justin Roy: 819 837-0234.

VOILIER Sandpiper 18.5 pi, cabine, toilette, moteur 4.5 hp, quai élévateur sur roues : 6500$. CANOT aluminium et accessoires : 400$. 418 484-2072.

130 MOTOS, SCOOTERS

2004 SUZUKI INTRUDER LC 1500 perle et silver, valises, dossier, pare-brise, 5 000 km 9995 $. Cause vente maladie. 819 346-7408

★ **HONDA JAZZ 2002** ★ à l'état neuf, 6000km, 1600$. Informations au 819 562-8320

MOTOCROSS SUZUKI RM 125CC 2003 2 temps, 2950$. 819-832-4967.

LE CENTRE DU SCOOTER

Achat et vente Moto et tout-terrain

Rock Moto Sport 564-8008

Spéciaux sur pneus motos et ATV.

SPÉCIAL SCOOTER 2008 À partir de 18$/sem.

Taxes ,casque, immatriculation et assurances *inclus*

GARANTI jusqu'à 2 ans.

Réparation de toutes marques.

231355

www.rockmotosport.com

989, rue Fortier Sud, Sherbrooke

130 MOTOS, SCOOTERS

KAWA NINJA 650 2006 grise, achetée neuve, très bien entretenue, une seule prop., 8000 km, payée 10 000$ demande 6850$. 819-868-2764; 819-571-6563.

132 REMORQUES

LOCATION DE REMORQUES
Toutes grandeurs
Remorques Laroche, 819 846-2622

140 ACTIVITÉS, LOISIRS

AVION TÉLÉGUIDÉ 48 po de long, moteur 10 cc, ailes 60 po, modèle Skaward #40, radio fm neuf : 575$. 819 839-3393.

150 PERSONNEL DEMANDÉ

2 HYGIÉNISTES DENTAIRES demandées, temps plein et temps partiel, belle ambiance de travail, équipe jeune et dynamique. Tél: 819 847-3535.

2 POSTES
ACCOMPAGNATEURS(TRICES) AVEC PERSONNES HANDICAPÉES
Exigences: être étudiant(e) à temps plein et retourner aux études en sept. domaine d'études: psycho-éduc., tech. d'éduc. spécialisée, tech de réadapt. physique ou tech. de soins infirmiers. Connaissance de la clientèle. Critères: responsable, dynamique, initiative. Personnes correspondant à ce profil pour information: Michel Larochelle 819-829-1144, 819-820-4297 mlarochelle@paralysiecerebrale.com

À DOMICILE, CIE INTERNATIONALE. Partiel, 1000$/mois, plein 5000$/mois. Permis : 265$. www.richesses.ca 418-686-9960.

RECHERCHE
SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE
pour clinique orthodontique
30 à 35 heures semaine
Expérience dans le domaine dentaire requise.
Bilinguisme serait un atout.
Envoyez votre curriculum vitae à
Dr Denis Bernard
1007, rue King Ouest
Sherbrooke, Qc J1H 1S4
ou à
clinique.bernard@videotron.ca
232114

150 PERSONNEL DEMANDÉ

AGENTE DE BUREAU
Nous cherchons à combler un poste disponible au sein d'une équipe dynamique. La candidate retenue possédera les critères suivants: qualités humaines très développées, bilinguisme essentiel, expérience en informatique sur différents logiciels. Permanent temps plein de jour, 35 à 40 heures semaine. Expérience dans le domaine dentaire serait un atout. Veuillez faire parvenir votre C.V. soit par la poste, par télécopieur ou par courriel à Madame Sylvie Fontaine. Orthodontiste Lemay, 91, rue Peel, bureau 100, Sherbrooke (Québec) J1H 4J9.
Télécopieur: 819 822-3763
Courriel: adminpeel@vl.videotron.ca

★ **ALLO! ALLO! PERDEZ DE 7 À 15 LB** ★ en 9 jours, ça marche. Pour info.: 819 569-8188 Martine Beaudoin

ANCIENS OU ACTUELS représentants de Combined recherchés ou représentants en vente directe. Marc Bricault, 819 573-5057 poste 105.

ATTENTION!
600$ et + par semaine pour débuter.
25 personnes dynamiques et polyvalentes recherchées.
- Contrôle d'inventaire/entrepôt.
- Service clientele/travail bureau
- Distribution/Vente/Gérance

Appelez aujourd'hui, commencez demain!
Michelle 819 864-7313

CARROSSIER D'EXPÉRIENCE, pour réparer véhicules accidentés, chez Cerva Carrossier Expert, Sherb. 819-564-4455.

★ **COIFFEUR(EUSE)** ★ temps plein ou remplacement de vacances. Tél.: 1-800-448-3553.

CONCIERGE POUR 20 LOGEMENTS
Couple d'âge mature, doit demeurer sur les lieux, 4½. Pour info: 819 876-7307.

ARBRES
TAILLEURS SAPINS NOËL
Hatley, 15 min. de Lennoxville. Tailleurs avec expérience si possible, bonne forme physique, esprit d'équipe. Possibilité transport à partir de Lennox. Salaire selon rendement.
Tél., entre 10 h et 14 h, du lundi au vendredi
819 562-6279
206497

150 PERSONNEL DEMANDÉ

CAMELOT RECHERCHÉ
Adulte pour le journal
LA TRIBUNE
secteur NORD.
819 566-5466

COIFFEUR(EUSE) demandé(e) avec expérience si possible, au Carrefour de l'Estrie, région de Magog et Victoriaville. Vendeuse demandée pour boutique. 819 821-2825 ou 819 580-2143

CONCIERGE pour immeuble 40 log., secteur Carrefour. Idéal pour couple semi-retraité, entretien ménager int. et ext. Seulement. Doit demeurer sur le lieux. **819 823-6209**.

CUISINIER(ÈRE) avec expérience sur plaque, salaire compétitif. Aussi AIDE-CUISINIER(ÈRE) demandé(e). Se présenter au Café Central de Coaticook et demandez Dominique .

CUISINIER(ÈRE)
AVEC EXPÉRIENCE
Se présentez à la
Brasserie La Seigneurie
et demandez Éric
ou téléphonez au **819 564-2606**

CUISINIER DEMANDÉ
Resto-bar chez Stanley. 819 562-3350 demandez Dominic ou Luc.

GROSSISTE en fruits et légumes recherche chauffeur-livreur avec expérience. 819-823-8817 demandez André

INFORMATIQUE ORFORD
Recherche: **vendeurs/aide technicien**, temps pleins pour l'été, partiel à l'automne, apporté C.V. au 1585 rue Sherbrooke, Magog, ou par télécopieur: 819 868-4098

IGA extra
King Ouest
est la recherche de
- **Assistant(e) gérant(e) viande**
- **Boucher**
- **Emballeur(euse) de viande**

Se présenter avec votre C.V. au comptoir de la courtoisie, att. : M. Jean-Charles Guilbert, 3950, rue King Ouest, Sherbrooke.
231069

150 PERSONNEL DEMANDÉ

★ **LIVREUR DEMANDÉ** ★ 30 h et plus/sem.Se présenter au Restaurant Pot-au-Feu. 2120 Galt Ouest, Sherb.

LIVREUR MOTORISÉ
RECHERCHÉ POUR REMPLACEMENT D'ÉTÉ
Pour le journal LA TRIBUNE dans SHERBROOKE NORD.
Doit posséder un petit véhicule.
Travail tôt le matin
Remplacement du 17 juillet au 1er septembre.
819 564-5466
819 347-2836

NOUS SOMMES À LA RECHERCHE d'une **ASSISTANTE DENTAIRE** qui s'intègre bien à une équipe dynamique et bien établie. Temps plein 30/35 hres sem. Connaissance en anglais serait un atout. S.V.P. envoyez C.V. avec photo si possible au C.P. 396, Succ. place de la Cité, Sherbrooke, (Québec) J1H 5J7.

PLASTECH, 370 rue Léger, Sherbrooke, recherche opérateur de presse pour combler poste soir et nuit/temps plein. Faire parvenir c.v. : info@plastech.ca ou télécopieur 819 822-0147.

RECHERCHE DAME FIABLE et disponible pour travailler avec personnes handicapées. 1 à 3 jrs/ sem. peut-être. Info.: 819 345-8022

RECHERCHE REPRÉSENTANT(E)S sérieux(ses). Gros projet d'affaire en région, santé préventive et environnement. Possibilité revenus mensuels élevés: 2000$ et +, voiture fournie. Johanne **819 563-3658**

REPRÉSENTANTS RECHERCHÉS de 2000$ à 5000$ par mois, partiel ou temps plein. Poss. d'auto fournie. 819-437-2036.

RÉSIDENCE POUR PERSONNES ÂGÉES recherche personnes pour travailler comme préposé(e) aux bénéficiaires. Fournissons formation sur place. Tu es dynamique et disponible jour, soir, nuit? Ce travail est fait pour toi. Salaire pouvant atteindre jusqu'à 10,50$/heure. Tél. : 819 562-0312 ou télécopiez c.v. au 819 562-4146.

RESTO PUB ST-GAB'S recherche cuisinier(ère) d'expérience dans restauration rapide et déjeuners. Très bon salaire. Se présenter avec CV au 66 Principale sud, Windsor, demandez Laurent.

SERVEUSES avec exp. temps plein et partiel, 20h à 40h semaine, dispo en tout temps. Stratos Pizzeria 260, 12e Nord. Fax: 819 820-1111

SERVEUSES DEMANDÉES 1 poste de 30 heures congé 1 fin de semaine sur 2.**CUISINIER**: 11$/heure du mardi au samedi, 35 heures. Se présenter au Restaurant Georgios, 111 St-Georges à Windsor. 819 845-7542, demandez Louiselle.

TÉLÉPHONISTE DEMANDÉE avec ou sans expérience, travail de soir. Travail immédiat. Ambiance agréable. 819-340-0982.

Le plus grand inventaire de motos, VTT et produits Yamaha en Estrie

Génératrice 2400IS inverseur

YAMAHA

PENSEZ PLAISIR, PENSEZ...

motos Thibault Sherbrooke

www.motosthibault.com

3750, rue du Blanc-Côteau, Sherbrooke

819 569-1155 228903

URGENT URGENT URGENT

30 JOURNALIERS

Nous sommes à la recherche de personnel pour des entreprises d'envergure situées à Sherbrooke et les environs. Plusieurs postes de production sont disponibles à temps plein avec possibilité de permanence.

Exigences

1. Diplôme d'études secondaires (un atout)
2. Avoir un minimum d'expérience en industrie
3. Être disponible de jour, soir, nuit et fin de semaine

Un salaire et des avantages intéressants s'offrent à vous!

Si vous faites partie des personnes que nous recherchons, venez nous rencontrer avec votre curriculum vitae le plus rapidement possible. Qui sait, nous avons peut-être enfin le poste que vous recherchez!

Manpower

MANPOWER
120-455, rue King Ouest
Sherbrooke (Québec)

Nous respectons l'équité en matière d'emploi.

231365

DOWNEY & ROBERGE PLANTATIONS INC.

Un «leader» dans la production d'arbres de Noël

TRAVAILLEURS DEMANDÉS

TAILLEURS DE SAPINS DE NOËL

Type d'emploi

Travailleurs et étudiants demandés pour emploi d'été avec équipe dynamique.

Qualifications requises

- Aimer le travail extérieur.
- Bonne forme physique.
- Expérience : ferme, récolte, foin, fruits, aménagement, un atout

Une équipe d'expérience dynamique, avec équipement récent.

TRANSPORT DISPONIBLE, imperméable et gants fournis.

Téléphonez au 819 875-3559 ou présentez-vous au 418, route 108, Birchton (voisin du Resto 108)

231085

À VALCOURT
pour la cafétéria de
Bombardier

Temps plein du lundi au vendredi.

CHEF CUISINIER(ÈRE)

Préparation des menus du jour en gros volume.

Formation et bonne expérience exigées.

Communiquez avec nous au numéro sans frais :
1 888 836-8081
poste 233
Nous pratiquons l'équité en matière d'emploi.

231366

152 TRAVAIL DEMANDÉ

★ I - D DÉCOR ★
besoin de conseils, de réaménager, de personnaliser votre int., quelque soit votre budget, ma passion est au service de votre maison. Tél.: 819-820-0718.

TRAVAUX DE PEINTURE
Estimation gratuite. 819 437-2816
demandez André

162 ANIMAUX

2 JEUNES MOUTONS POUR MÉCHOUI
nés en janvier, roulotte pour la chasse. Vente rapide 1200$, **819 875-5813**

FEMELLE BULL MASTIF, 8 mois, propre. Prix : 350$. Tél. : 819 823-7822.

FEMELLE JACK RUSSELL
opérée, recherche bonne famille. 500$ nég. 819 769-3299

FOIN NOUVEAU, MIL ET TREFLE (de qualité), en balles carrées, 3$ ch. Prix pour quantité. Chargement sur place. 819 569-1331, cell.: 819 820-4188

164 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

Avons SERVICE DE LIVRAISON POUR TOUS De meubles ou autres, neufs ou usagés, à bon prix. Déménagement Sécur 819 822-2440.

BELLES VALEURS : bahut, table, 6 chaises en pin massif pâle. Bureau et crédence pour professionnel en bois massif foncé. Chaise rotin polynésien, micro-ondes et meuble, étagère, stores de qual. 819 823-0091.

BUREAU (60 PO X 36 PO) avec chaise en chêne massif : 425$. Écran Compak 19 po, micro intégré et 2 haut-parleurs. 1 scanner HP. Le tout en exc. cond. 819 569-5808.

LAVE-VAISSELLE BLANC encastré Kenmore, 1½ an d'usure, 250$. 819 347-1456; Tête et pied de lit en métal avec matelas double Sears O'Pedic, gar. 5 ans, 1½ an d'usure, 600$ 819 347 1456; 819 346-6166.

LAVEUSE-SÉCHEUSE Inglis, bon état, reste 3 ans de garantie transférable, 700$. 819-345-2528.

★ MEUBLES CHAMBRE, SALON ★
Électros-ménagers et plusieurs autres. Informations au 819 868-3800

POÊLE, FRIGO, LAV.-SÉCH.
À partir de 150$/morceau. * Pièces et matelas. **Meubles Conseil: 346-7169**

POÊLE, RÉFRIGÉRATEUR, LAV.-SÉCH. Achat - vente - réparation. 565-7462, 740 rue du Consei

POELE ET RÉFRIGÉRATEUR
150$, très bonne condtion, 819 845-2559

RÉFRIGÉRATEUR MARQUE FRIGIDAIRE 15 PI CU blanc, acheté oct. 05, bal. gar. 5 ans transférable, 295$. 819 562-9359

REFRIGERATEUR usagé, bonne cond. : 100$; mob. salle manger, table chêne et 8 chaises, tables salon assorties : 200$. Secteur mont Orford. Payez et emportez ! 514 617-4038.

REFRIGERATEUR ET CUISINIERE blancs, McClary, très propres, prix demandé: 450$ nég. Inf.: 819 562-5890.

URGENT! Causeuse, laveuse-sécheuse Inglis et cuisinière Admiral. Le tout : 400 $. Tél. : 819 573-2918.

168 ORDINATEURS

★ 17 ANS D'EXPRÉRIENCE ★
VENTE ET SERVICE
Entretien d'ordinateurs. Service à domicile.
819 571-4071 www.cdinformatique.ca

★ CONNEC-T ★
Pour réparation, entretien, formation, installation, etc. Service à domicile.
819 864-9654, 819 212-0751

174 VÊTEMENTS, FRIPERIES

★ LOT DE VÊTEMENTS ★
pour marché aux puces, t-shirt, boxer, etc à 1$/ch. Tél.: 819 563-1900 laisser mess.

178 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

GUITARE GUILD JUMBO JF30 (USA), " AA ", Spr.top., side and arch maple back, antique Sunburst, Piedzo, très bon état, 2 400$ 819 566-1435

184 PISCINES, SPAS

PISCINE HORS-TERRE 18 pieds, 48 pouces de haut, paroi en toile tenue par poteau rigide, encore dans la boîte, payée 750$, vendue 300$. 819 578-2901

PISCINE HORS TERRE
AQUA SELECT 27 pi, comprend grandes marches, pompe, filtreur et drain de fond. Excellent état. 750$ nég. 819 574-3981

SPA 2007 tout équipé, toutes options, neufs, garantis. Livraison possible. Coût 9000$, à vendre pour 4900$. 514 989-7488

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

★ BOIS DE CHAUFFAGE ★
en 16 po. Prix : 25-35-45$ la corde. Aussi poutres de toutes sortes. Différentes qualités. Cèdres. Livraison possible. Sciage sur commande. Tél. : 819 563-3777.

BOIS FRANC SEC SORTI DU FOUR
Érable, 5 à 8 po de large x 8 pi de long. Hêtre, 3 à 8 po de large x 8 pi de long. Merisier, 4 à 6 po de large x 8 pi de long. Frêne, 3 à 8 po de large x 8 pi de long. Pin blanc sec sorti du four, 4 à 8 po de large x 8, 10 et 12 pi de long; aussi quelques 9 à 11 po de large x 2 po d'épais x 12 pi de long. Bois franc sec sans four : tilleul, noyer, érable, merisier, frêne. Sapin, épinette en 2 po, plusieurs longueurs et largeurs disponibles. Cèdre en 1 pouce d'épais x 4, 6, 8, 10 et 12 pi de long; 2 x 4, x 8, x10 x 12 pi de long. Pruche en 2 po x 8, 10, 11, 12 de large, x 8 pi de long. Tél. : 819 845-3868.

★ RÉSERVEZ TÔT, ÉRABLE CLASSE 1 ★
85$ livré, 4 cordes et +, quantités et qualité garanties. 819 843-5604, 819 212-0330.

210 TRACTEURS

★ TRACTEUR, MOT. WHITE 70 H.P. ★
cabine, souffleuse, remorque, 4x4, 9500$. Tél.; 450-297-3490.

TRACTEUR À GAZON WHITE RZT-42 2006, 17 forces, 42 po, rayon de coupe 360 degré. Prix détail : 3450$. Vente rapide : 2200$. Contactez Jean-Claude Nadeau : 819 574-8348.

TRACTEUR NEW HOLLAND 2001 LS-45 hydro-statique., tondeuse 48 po., volant ajustable, 3 000$, 819 838-5085.

212 ÉQUIPEMENTS DE FERME

PRESSE À BALLES RONDES JD 335, faucheuse rotative MF 164, pince à balles rondes Hardy, râteau rotatif, mangeoire Normand. 819-821-1416.

214 ÉQUIPEMENTS DE RESTAURANT

REFRIGÉRATEUR FOSTER compresseur à part, 2000$; cuisinière MKE au gaz, 6 ronds, plaque avec 2 fours, 2000$; évier et hotte 'stainless', 500$ ch. 819 993-1394

215 ÉQUIPEMENTS DE COMMERCE

★ MACHINES À COUDRE MERROW ★
Overlock, doubles aiguilles, 4 fils, machine Brother doubles aiguilles, 1 Brother à points de chaînettes, 1 machine à boutonnières, 1 machine semi-automatique pour oeillets, 1 table à tailler en acier 6' X 24', Cutter Eastman Round Blade 4 ", 1 balance jusqu'à 100 lb. 819 876-7205

218

218

220 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION, RÉNOVATION

8 CHEVRONS DE 24 PI DE LONG
Pente de 4 x 12 pi. Prix à discuter.
Tél. : 819 346-0687

BOIS FRANC PRÉ-VERNI
★ CHÊNE ROUGE ET ÉRABLE ★
2¼, 3¼, 4¼, sélect, naturel/rustique. Belle qualité à partir: 2.20$/pi. ca. 819-864-4247

222 MARCHANDISE POUR PAYSAGEMENT ET JARDINAGE

EXC. B. CROTEAU 1580 CH. DUPLESSIS
Terreau horticole, terre brune, sable, gravier, concassé, pierre, paillis, compost, ponceau. Chargement sur place. Livraison petite et grande quantités. Aussi service de mini excavatrice. Inspection de drain de fondation par caméra. **819 346-9490**.

TERRE TAMISÉE PELOUSE JARDIN
Pierre concassée, sable, location camion à l'heure avec chauffeur. Info: 819 569-5837

226 VENTES DE GARAGE ARROND. DE FLEURIMONT

LIVRES
Grande vente 50% de rabais sur tout !
Fermé lundi
Écono Livres, 652 King Est 819 823-0223

240 MARCHÉS AUX PUCES

MARCHÉ AUX PUCES de Bromptonville, tous les samedis et dimanche. Tables à louer. 819-846-3063.

244 DIVERS À VENDRE

2 PETITS FRIGOS pour chalet, 1 de 3 pi., 80$, 1 de 5 pi., 110$. Excellent état. 819 875-1511

ACHÈTE VIEUX VÉHICULES
pour ferraille, ramasse vieux métaux gratuitement! Tél.: **819 823-6041.**

★ AQUARIUMS ★
et produits. Fermeture. Dernière semaine. AquaStyle: 819 822-3885.

À VENDRE : 3 LITS SOLAIRES
avec néons neufs. **BAIN** SUR PATTES. Tél.: **819 572-2289**

BATEAU TITANIC GÉANT GONFLABLE
Avec ventilateur. Prix : 5000 $.
Tél. : 819 479-0546

★ BOUTIQUE DU CORDONNIER ★
Le plus vaste choix de chemises, chapeaux Western et mocassins en Estrie.
175 rue Alexandre 819 346-4141

COFFRE ANTIVOL POUR COMMERCE Comme neuf, 18 po x 18 po x 36 po de hauteur. 2 compartiments avec chute à dépôt. Cell.: **819 679-6868**.

COMBUSTION LENTE Flamme, avec cheminée isolée, très bonne condition, 750$. AUVENT COMMERCIAL noir, 10x14 pi, 1500$. 819-843-3316; 819-578-8664.

DÉMÉNAGEMENT Tout doit être vendu. Meubles, électros, antiquités, syst. son, etc.. **819 872-3223.**

MESSAGE IMPORTANT
Nous recyclons tout ce qui est en or et en argent. Faites le tri dans vos vieux bijoux. Achetons chaînes, bagues brisées et autres. Achetons aussi bijoux en bon état. Payons comptant, meilleur prix en ville. Estimation gratuite. RECYCL'OR ENR, 18, rue Alexandre, Sherb. 819-571-2239.

★ MOTEURS ÉLECTRIQUES ★
Entreprises Fortier. 3450, rue King Est.
Vente et service de moteurs électriques.
Comparez mes prix! Rotophases
819 821-4292 ou www.fortier.qc.ca/mot

★ PORTE COUPE FEU ACIER ★
double, 78x80, 350$. MACHINE distributrice commerciale, 950$. Tél.: 819-564-8378.

★ POUTRES DE BOIS 8X8 ★
droites et sèches, 10,12,14,16 pi. long, env. 200, 40$/ch. 819 843-2728.

SUPPORT À VÉLOS THULE Big Mouth acheté neuf, très peu utilisé, 600$. 819-868-2764; 819-571-6563.

244 DIVERS À VENDRE

RÉFRIGÉRATEUR (WOODS) 18 pi.3 460$, Vélo d'exercice, 40$, tables avec dessus en verre, 40$ chacune, tables en bois, à partir de 20$, bâton de golf droitier, à partir de 15$/ch., exerciseur (Chwinn 700 Persenal trainer), 450$. 819 563-8957.

TABLE DE BILLARD en bois massif, avec accessoires, ardoise encadrée 1 po. Coût 4800$, à vendre pour 2300$. 514-989-7841

260 RENCONTRES, AMITIÉ

MON COEUR EST PRET POUR L'AMOUR
homme de 42 ans. 6 pi.2, avec de belles valeurs, doux, romantique, attentionné, spirituel, avec un bon sens de l'humour, cherche femme avec belles valeurs, entre 35/46 ans. Poids proportionnel. C.P. 416. La Tribune, 1950 rue Roy. Sherbrooke, Qc. J1K 2X8

262 ASTROLOGIE

ASTROLOGIE, TAROTS
Voyance, depuis 1964
MARC BRASSARD, précis, honnête
Astromarc.com : 819 565-9494

★ CLAIRE AUDIANCE CLAUDIA ★
819 864-1667

262 ASTROLOGIE

★ ASTROLOGIE ★
Tarot de l'amour
Ce que l'avenir vous réserve
Francine: 819 563-3603

CLAUDIA et GINETTE VOYANTES
Nous éclairons la face cachée de votre avenir....79¢/min. 1 900 451-1818

COMMUNICATION par écriture automatique, **NUMÉROLOGIE, TAROT.** 35 ans d'expérience. Céline: 819 566-4217

ELYNA MÉDIUM SPIRITUELLE DE RENOMMÉE très précise, 22 ans d'expérience. $3.35/min. 1-900 783-7783

264 ESCORTES

1-204-212-0164
★★★★★★★
FANTAISIA
L' Agence no. 1 en Estrie
Avec le plus grand choix d'hôtesses de 18 à 35 ans, 24/hres.
Nous vous offrons un service complet, courtois et surtout très discret.
819-564-6660.
ENGAGEONS 18 ANS ET +.

1-204-212-0165
DOUCE EXTASE
♥♥♥♥♥♥♥
Jeunes femmes sensuelles pour des moments de tendresse et d'apaisement, en toute discrétion. Homme pour homme. 24hres/7jrs.
819-823-7432
ENGAGEONS 18 ans et +

1-204-212-0111
APHRODITE
Premier choix des
ESTRIENS
Des nouvelles déesses sont arrivées et sauront vous détendre en toute discrétion.
BI, COUPLE, HOMME POUR HOMME
★ ENGAGEONS, SERVICE BILINGUE ★
819-580-2797

1-204-212-0178
DREAM GIRL
★★★★★★★
Les plus belles hôtesses et le plus grand choix pour vous satisfaire
Service discret et rapide
Vos désirs deviennent réalité!
819-565-0299
ENGAGEONS
Frais virés acceptés
18 ANS ET + 24/24

PARADIZIAQUE
♥♥♥♥♥♥♥
NOUS VOUS OFFRONS UNE VASTE SÉLECTION DE
TOP MODÈLES
SUPER CHALEUREUSES QUI SAURONT RÉALISER VOS DÉSIRS
homme, femme, couple. ENGAGEONS
819 348-2884

266 MASSAGES

10 h a.m. à 22 h
DOIGTS MAGIQUES
♥♥♥♥♥♥♥
CHOIX SUR PLACE
Massages sensuels, érotiques
MASSEUSES DEMANDÉES 18 ANS ET +
819 348-1909

A BAS LE STRESS! ! !
La magie d'un doux et précieux moment !
819 674-8880

ACCUEIL CET INSTANT DE DÉTENTE
(Massage) du lundi au samedi. Vue sur l'eau. Liane: **819 573-5297**

AÏE AÏE! BESOIN D'UN
moment pour toi dans la propreté et le respect? Alors appelle-moi. Du lundi au vendredi, de 9 h à 14 h. Air climatisé. Tél.: 819 571-9554.

266 MASSAGES

BON MASSAGE, REIKI
Janie B., 819 820-2835

★ EXPÉRIENCE UNIQUE ★
Massages japonais énergétiques, air clim.
Du lundi au ven. de 9h à 21h: 819 348-0009

JOLIES DEMOISELLES
36D, 36C, te reçoit en privé, avec air conditionné. 819 346-1380.

★ MARILOU ★
Massage sensuel en toute discrétion
Tél.: 819 562-3757

MASSAGE de DÉTENTE
Jour ou soir
Sylvie au **819 346-2007**.

MASSAGE
Prenez rendez-vous. Paul : 819 569-8196

MASSAGE THAÏLANDAIS ÉROTIQUE
Dany 25 ans, reçoit, propre, discret. Plaisir assuré! Tél. : 819 791-2032.

SPÉCIAL MASSAGES
Marie-Josée, du lundi au vendredi
819 569-3529

★ STRICTEMENT POUR VOUS ★
mesdames, massage sensuel, empreint d'érotisme et de sensualité. Pierre vous visite à l'endroit de votre choix, ou vous reçoit 7 jour, 7 soirs/sem. Pagette: 819 348-4703.

306 ESTHÉTIQUE, COIFFURE

TECHNICIENNE EN POSE D'ONGLES
local à louer. Laissez message au 819 346-8383.

308 GARDERIES, GARDIENNAGE

1 PLACE DISPONIBLE
18 mois et + à 7$ temps plein. Secteur Lennoxville. 819 823-0416

2 PLACES A 7$ 18 mois et plus, secteur universitaire. Bons repas, bons soins.
Isabelle: 819 573-0318.

À 7 $ PLACES DISPONIBLES
4 jours, du lundi au jeudi, à partir du 6 août
Tél. : 819 562-1738

★ GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL ★
7$/jour, 5 jours/semaine, 1 place libre immédiatement, à 5 min. du CHUS, rue Des Cèdres, Stoke. Linda: 819 878-3650.

316 DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT

FERAIT PETITS DÉMÉNAGEMENTS (courte et longue distance), 10 ans d'expérience. 819-563-8480.

318 PAYSAGISTES

A CONTRAT TONTE DE PELOUSE
résidentiel et comm., estimation gratuite.
Après 18h: 819 864-0972.

★ C.S. TERRASSEMENT ★
Tonte de gazon, nettoyage de printemps et plus, rés., commercial. 819 572-7340.

CÈDRES À HAIES 3 pi 3$, 4 pi. 4$ 5pi. 5$,(sauvages), aussi disponible cèdres cultivés, 819 843-9963. demandez Jean

CÈDRES DE QUALITÉ SUPÉRIEURE
cultivés en pot 2 à 3 pi (60-90 cm) : 13$/ch.
Tél.: **819 349-2429**

★ JARDINS EAU NATUREL ★
819 578-4447
Conception, entretien et réparation
Jardin d'eau, ruisseau, cascade, conception anti-noyade, plante aquatique, aménagemen floral, trottoir, patio, muret décoratif, et plus encore...

LES CÈDRES ÉLÉGANTS
taille de haies et arbustes, appelez pour estimé. Rés. 819 822-1387 cell. 819 679-3723

LES GAZONS DE L'EST
Vente et pose de tourbe. Coupe de gazon. Tél.: 819 658-1046 ou cell.: 81 570-0257

LIQUIDATION DE GROS CÈDRES en panier, entre 15 et 20 pieds, livrés ou plantés. Yves, 819 560-1368.

318 PAYSAGISTES

PLANTATION ET TAILLE
de cèdres, nettoyage de terrain. Expérience.
Info. : 819 564-0562

PLANTATION L & C TESSIER
Directement du producteur. Cèdres cultivés en pot. Venez choisir à la ferme. Livraison et installation disponibles. 819 889-3150.

POUCE VERT. Tonte de pelouse, entretien printemps et automne commercial et résidentiel. Estim. gratuite
Carol, 819 432-4499, Yvan, 819 432-4470

320 SERVICES DIVERS

★ **28 ANS D'EXPÉRIENCE** ★
Travaux peinture, travail propre et garanti. Intérieur et extérieur. **819 674-4053**

819 437-2475, 819 569-5886
AMÉNATEK
Aménagements et rénovations intérieures et extérieures. Différentes structures et réparations de terrains, espaces de rangement et différents revêtements de planchers.

BETON DÉTÉRIORÉ
Béton remis à neuf, solage, escaliers, balcons, etc. Très esthétique, couleurs, acrylique-polymère, stuc. RBQ. Entrepreneur spécialisé. Travail garantie. 819 823-1421.

DRAINAGE DE TERRAIN
Inspection drains de fondation par caméra
Service de mini-excavatrice
Terre, paillis, gravier, compost, etc.
Excavation B. Croteau, 819 346-9490

EFFACEZ VOTRE CASIER JUDICIAIRE
Votre vie est affectée par ce casier.
Pardon et levée d'entrée aux USA
1-800-298-5520 www.canadianpardons.ca

EMONDAGE PERSONNALISÉ
Les grands vents viennent, arbres dangereux. Possède nacelle de 50 pi. Prix compétitif. Estmaté 30$. 819-572-9761.

★ **FERAIT COUPE DE BOIS** ★
Selon les normes, estimation gratuite, Fernand Tél: 819 849-3212 ou Albert 819 849-3582. Fax : 819 849-6648

FERAIT ENTRETIEN DE BÂTIMENTS Rés. et comm. (conciergerie), 20 ans d'expérience. 819-563-8480.

HOMME A TOUT FAIRE Service rapide, efficace et courtois. Sylvain: 819 822-3836.

MAINTENANCE
Entretien général, peinture, réparation, rénovation. Richard Trudeau 819 345-0116.

MENUISERIE
Patio, remise, finition de sous-sol, etc. 20 ans d'expérience. Jean 819-823-7459

PEINTURE INTÉRIEURE/EXTÉRIEURE
plancher bois franc et boisieries, travail propre et professionnel. Richard: 819 432-2807

★ **RÉNOVATIONS COMPLETES** ★
int. + ext. s-sol, s. bains, céramique bois franc, toiture. Mario Gagnon: 819 820-9662

★ **RÉNOVONS TOITURES** ★
cheminées, solages, menuiserie, vinyle, alum., peinture etc. C. Champagne: 819-562-3369.

TIREUR DE JOINT DISPONIBLE
7 ans d'expérience. 819 346-1608; 819 569-5183.

★ **TRAVAILLEUR M.G.** ★
Entretien et peinture couverture de tôle. Estimation gratuite. 819 849-3190

332 ARGENT À PRÊTER

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ
Prêt de 500$ remboursable à la semaine.
Courtage Expert: 1 866 776-2291

336 OCCASION D'AFFAIRES

AGISSEZ ET RÉALISEZ VOTRE RÊVE Achetez le commerce auquel vous rêvez en consultant www.Quebeccommerce.com

COMMERCE DE RECYCLAGE D'AUTOS, pièces d'autos usagées Deauville. Avec permis en règle de la ville de Sherbrooke. Terrain + ou - 6 acres, bâtiment 45 x 100 pi. Prix demandé 149 000$. Informez-vous! **Daniel Lambert agent immobilier affilié, L'Équipe Lambert Royal LePage Sélection, 819 565-3000 poste 220.**

336 OCCASION D'AFFAIRES

RECHERCHE PERSONNES avec expérience pour marketing de réseau, pour avoir plus de résultats avec une cie en pleine expansion. preuves à l'appui. 450-770-2633.

PERTE DE POIDS
20 LB ET PLUS
NOUVEAU CONCEPT
Motivation et suivi personnalisé.
Inf. : 819 820-4381
230641

SAINT FRANÇOIS XAVIER DE BROMPTON

Appel d'offres

MAÎTRE DE L'OUVRAGE (propriétaire)
Municipalité de Saint-François-Xavier-de-Brompton
94, rue Principale
Saint-François-Xavier-de-Brompton (Québec)
J0B 2V0
À l'attention de Madame Sylvie Champagne, directrice générale et secrétaire-trésorière
Téléphone : 819 845-3954

MAÎTRE D'OEUVRE (ingénieur)
Teknika HBA inc.
150, rue Marchand, bureau 600
Drummondville (Québec)
J2C 4N1
À l'attention de Madame Jacinthe Valois, ing.
Téléphone : 819 478-8191

PROJET
Municipalité de Saint-François-Xavier-de-Brompton
Chemin de la Rivière Sud, phase 1 - Pavage 2007
N/Référence : SFBM 005

Les travaux projetés consistent principalement en des travaux de remise en forme et au pavage de la chaussée du chemin de la Rivière Sud, y incluant le décohésionnement du pavage, le rechargement de granulats concassés de fondation et le pavage, couche de base et couche de surface, ainsi que des travaux connexes; le tout est effectué sur environ 1,24 km.

CONDITIONS
L'original et les deux copies des documents de soumission seront remis au maître de l'ouvrage dans trois enveloppes qui seront insérées dans une quatrième enveloppe. Toutes les enveloppes seront scellées et porteront mention du nom et du numéro de projet SFBM 005, du type de documents inclus (original, copie) ainsi que l'identification du soumissionnaire.
Les soumissions seront présentées avant le 3 juillet 2007 à 15 h, au bureau du maître de l'ouvrage à Saint-François-Xavier-de-Brompton.
Ces soumissions seront ouvertes publiquement le 3 juillet 2007 à 15 h, au bureau du maître de l'ouvrage à Saint-François-Xavier-de-Brompton.
Seules seront considérées les soumissions présentées par des entrepreneurs, en outre de ceux ayant un établissement au Québec, qui ont un établissement dans une province ou un territoire visé par un accord intergouvernemental de libéralisation des marchés applicable au maître de l'ouvrage.
Toute soumission, pour être valide, doit être accompagnée d'un cautionnement de soumission (formule NQ 1809-900/A) d'un montant équivalent à dix pour cent (10 %) du montant total de la soumission, présenté sous forme d'un chèque visé ou d'un cautionnement fait au nom du maître de l'ouvrage et valide pour une durée de quatre-vingt-dix (90) jours. Tous les autres documents à fournir lors de la soumission, de même que la période de validité de cette dernière, seront réputés assujettis à cette même durée de quatre-vingt-dix (90) jours. L'entrepreneur devra tenir compte de cette obligation lorsqu'il complétera ou fera compléter par d'autres les documents en question. La liste des compagnies de caution acceptées figure dans la section " annexe " du devis.

DOCUMENTS
Les documents de soumission pourront être obtenus au bureau maître d'oeuvre à Drummondville moyennant un dépôt, non remboursable, de cent dollars (100 $), sous forme d'un chèque visé ou comptant, à compter de 13 h, le 18 juin 2007.

ADJUDICATION
Le maître de l'ouvrage ne s'engage pas nécessairement à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues, ni à encourir aucuns frais ni aucune obligation d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Sylvie Champagne, dir. gén. et secr.-trés.
Municipalité de
St-François-Xavier-de-Brompton

TEKNIKA HBA
150, rue Marchand, bureau 600
Drummondville (Québec)
J2C 4N1
Tél. : 819 478-8191, poste 1314
Téléc. : 819 478-2994
232413 TEKNIKA HBA

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE

★ **TOURBILLON, MASSAGES, 75$.** ★
North Hatley, campagne, ambiance calme. Reçus d'assurances. Reine, 819 842-4601.

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
Prenez avis que la compagnie GESTION V. ROLAND INC. demandera au registraire des entreprises la permission de se dissoudre.
Sherbrooke, ce 15 juin 2007.
Me Denis Paré, notaire
Procureur de la compagnie
232416

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM
Prenez avis que Claude Dominic Parent, domicilié au 3715, rue Duclos, app. 1, Sherbrooke (Québec) J1L 2L8, présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Dominic Fréchette.
Sherbrooke, le 13 juin 2007
231630

Tu veux devenir
CAMELOT
de
LaTribune
Appelle-nous
564-5466
1-800-567-6955
(zone intérubaine)

Transports Canada Transport Canada

Avis à toutes les personnes qui semblent âgées de 12 ans ou plus

Le nouveau *Règlement sur le contrôle de l'identité* du gouvernement du Canada pour régir le transport aérien est maintenant en vigueur.

Pour prendre un vol commercial au Canada, vous devez :

1. **avoir une pièce d'identité valide.**
   - Une pièce d'identité avec **photo** émise par le gouvernement fédéral ou votre province ou territoire qui indique votre nom, votre date de naissance et votre sexe.

     OU

   - Deux pièces d'identité valides émises par le gouvernement fédéral ou votre province ou territoire et dont au moins une qui indique votre nom, votre date de naissance et votre sexe.
2. **faire émettre votre billet au nom qui figure sur votre pièce d'identité.**
   - Si le nom figurant sur votre carte d'embarquement ne correspond pas au nom figurant sur votre pièce d'identité, vous ne serez pas autorisé à monter à bord de l'avion.

Toutes les règles visant les vols à destination des États-Unis et les autres vols internationaux continuent de s'appliquer.

Pour plus de renseignements, visitez le site www.protectiondespassagers.gc.ca.

232248

Canada

Nécrologie

BEAUREGARD
Emile
1929 - 2007

À l'IUGS Pavillon St-Joseph, le 16 juin 2007, à l'âge de 78 ans, est décédé monsieur Émile Beauregard, époux de Lucille Marois demeurant à St-Denis de Brompton, autrefois de Sherbrooke. La famille vous accueillera à la:

Coopérative funéraire
de l'Estrie
485 rue du 24-Juin
Sherbrooke, (Québec)
Claude Roy, directeur
Tél.: 819 565-7646
Télec.: 819 565-7844
info@coopfuneraire.com

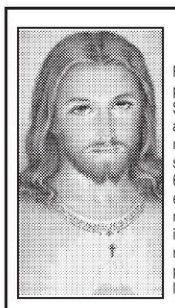
Heures de visite le VENDREDI 22 juin 2007 DE 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h 30. Jour des funérailles de 9 h à 10 h. Funérailles le samedi 23 juin 2007 à 10 h 30 en l'église Saint-Denis de Brompton. L'inhumation suivra au cimetière de St-Denis de Brompton.
Outre son épouse, monsieur Émile Beauregard laisse dans le deuil son petit-fils Simon Beauregard, ses soeurs Adrienne (feu Marcellin Bienvenue) et Alice. Il laisse également dans le deuil plusieurs beaux-frères et belles-soeurs de la famille Marois, ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis. Il est parti rejoindre son fils feu Benoit, sa belle-fille feu Danielle Couture et sa petite-fille feu Laurence Beauregard. Il était aussi le frère de feu Ernest (feu Antonia), feu Yvonne (feu Elphège) et de feu Jeanne.
En guise de sympathie, dons à **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER** 3330 rue King Ouest, bureau 130, Sherbrooke, Qc, J1J 2H1 seraient grandement appréciés de la famille.

BOISVERT
Rose-Aline

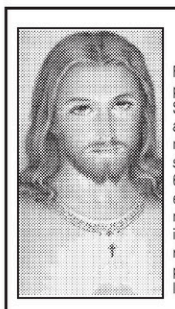
À Sherbrooke, le 19 juin 2007, à l'âge de 87 ans, est décédée Soeur Rose-Aline Boisvert, en religion Soeur Marie-du-saint-Esprit. Elle repose au:

Salon de la Communauté
des "Petites Soeurs
de la Sainte-Famille"
1820 rue Galt Ouest
Sherbrooke, Qc

Heures de visite: MERCREDI 20 juin de 14 h à 16 h et de 18 h 15 à 20 h 15. Jour des funérailles: jeudi 21 juin de 12 h 30 jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Funérailles: le JEUDI 21 juin à 14 h en la Chapelle du Mont Sainte-Famille, au 1820 rue Galt Ouest, Sherbrooke, Qc. Inhumation au cimetière de la Communauté. Sous la direction de la
Résidence Funéraire
Steve L. Elkas inc.
601 rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél: 819 565-1155
Fax: 819 820-8872
www.steveelkas.com
Affilié à la C.T.Q.
Soeur Rose-Aline Boisvert laisse dans le deuil sa soeur Berthe Boisvert (feu Ubald Boudreau), sa belle-soeur Carmelle Blanchette (feu Charles Boisvert), ses frères Fernand Boisvert, f.é.c. et Armand Boisvert, e.c., ainsi que plusieurs neveux et nièces et parents et amies.



REMERCIEMENTS
AU SACRE-COEUR
Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.
Y.G. 232419



REMERCIEMENTS
AU SACRE-COEUR
Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.
B.M. 230387

Nécrologie

FLEURISTE POUR TOUTES OCCASIONS
Ambiance
18 KING OUEST
819 562-6226

BEAULIEU
Hélène
(Lussier)

—

Hélène était une femme de tête, de décisions et d'actions. Elle a travaillé à partager ses talents, connaissances et dynamisme, notamment au Centre Régional d'Entrepreneurship et au BLEU de l'Université de Sherbrooke. Elle aimait aider les autres dans le respect de la dignité humaine. Elle adorait partager ses moments libres avec ses nombreux parents et amis. Dans la sérénité et paisiblement, bien entourée des siens comme elle le souhaitait, Hélène est partie, tout simplement, ce vendredi 15 juin à la Maison Aube-Lumière. Elle venait de célébrer ses 55 ans le 16 mars dernier entourée de ses proches; maintenant elle a rejoint son père Grégoire Lussier et son beau-père Dawson Beaulieu. Hélène repose à la:

Résidence Funéraire
Steve Elkas Inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke, (Québec)
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Tél.: 819 565-1155
Télec.: 819 820-8872
Affilié à la C.T.Q.

Heures de visite: le MERCREDI 20 juin 2007 de 14 h à 16 h et 19 h à 22 h. Jeudi 21 juin 14 h à 16 h et 19 h à 22 h. Vendredi 22 juin de 11 h jusqu'au départ du salon à 13 h 30. Cérémonie d'adieu, le vendredi 22 juin à 14 h à la Cathédrale St-Michel de Sherbrooke.
Hélène laisse dans le deuil son époux, Serge Yves Beaulieu, ses enfants, Christian (Catherine Coté), Louis (Mélissa Delorme), Dominic (Catherine Provencher) et ses deux petits-enfants Charles-Étienne et Mathilde. Sa mère, Alice Lussier (feu Grégoire), ses frères et soeurs, Monique (Marcel Zakorzermy), Fernand (Francine Nolin), Jeanne-D'Arc (Gaétan Beauchesne), Marguerite (Jean-Pierre Forget) et Jean (Lynda Beauregard). Sa belle-mère, Lucille Beaulieu (feu Dawson), ses beaux-frères et belles-soeurs, Luc (Kathleen Thompson), Sylvie (François Tanguay), Chantal (Dominique Patry) et Manon (Paul Charette), ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.
La famille aimerait remercier sincèrement tout le personnel médical et de soutien qui ont pris soin d'Hélène tout au long de sa maladie, particulièrement celui de la Maison Aube Lumière pour les petites attentions et les bons soins qui lui ont été prodigués dans les derniers moments de sa vie. En guise de sympathie, des dons à la **MAISON AUBE LUMIÈRE**, 220 Kennedy Nord, Sherbrooke, Qc J1E 2E7 seraient grandement appréciés de la famille.

VÉZINA
Stéphanie
1975 - 2007

—

À Montréal, le 16 juin 2007 après une longue bataille et entourée de ses proches, est dédédée paisiblement Stéphanie Vézina à l'âge de 31 ans. La famille vous accueillera en présence des cendres à la:

Résidence Funéraire
Steve Elkas Inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke, (Québec)
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Tél.: 819 565-1155
Télec.: 819 820-8872
Affilié à la C.T.Q.

le VENDREDI 22 juin 2007 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le samedi 23 juin de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Le service religieux sera célébré le samedi 23 juin 2007 à 11 h en l'Église Basilique Cathédrale St-Michel.
Stéphanie laisse dans le deuil, son père Claude Vézina, sa mère Michelle Lapointe, ses soeurs: Catherine (Benoit Caron), et le petit Émile qui est à venir bientôt, Martine (Patrick Dona), son amie d'enfance et complice Sanya, ses grand-mères Vézina et Lapointe, ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
La famille tient à remercier tout le personnel des centres hospitaliers qui ont pris soin de Stéphanie, soit le C.H.U.S., l'Hôpital Charles-Lemoyne de Longueuil, l'étage 8 AB de l'Hôpital Maisonneuve-Rosemont et les soins palliatifs du pavillon Rosemont. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DE L'HÔPITAL MAISONNEUVE-ROSEMONT, SOINS PALLIATIFS** 5345 boul. de l'Assomption, 2e étage, bureau 270, Montréal, Qc, H1T 4B3, ou à la **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER** 3330 King Ouest, bureau 130, Sherbrooke, Qc, J1L 1C9 seraient appréciés.

Société canadienne du cancer
Canadian Cancer Society
Vous êtes touché par le cancer ?
Information et soutien
1 888 939-3333
www.cancer.ca
222222

DESRUISSEAUX
Agathe
(Gagné)
1921 - 2007

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 17 juin 2007, est décédée Mme Agathe Gagné Desruisseaux, à l'âge de 86 ans, épouse de feu Léo-Pierre Desruisseaux, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la:

Coopérative funéraire
de l'Estrie
526 Prospect
Sherbrooke, (Québec)
Claude Roy, directeur
Tél.: 819 565-7646
Télec.: 819 565-7844
info@coopfuneraire.com

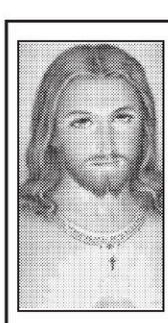
Heures de visite: le VENDREDI 22 juin de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h à 10 h 15. Funérailles le samedi 23 juin 2007 à 10 h 30, en l'église Saint-Charles-Garnier. L'inhumation suivra au cimetière St-Michel.
Mme Desruisseaux laisse dans le deuil sa soeur Suzanne Gagné. Ses belles-soeurs: Gertrude Desruisseaux (Julien Paquette) et Alexandra (feu Ernest Desruisseaux). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis. Elle était aussi la fille de feu Ovidéo Gagné et de feu Émérentienne Maheux ainsi que le soeur de feu Monique (feu Albert) et de feu Madeleine (feu Albert).
La famille tient à remercier tout le personnel du 4e étage du CHUS Hôtel-Dieu, pour l'attention et les bons soins prodigués à Mme Desruisseaux. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC**, 2630 King Ouest, bureau 100, Sherbrooke Qc, J1J 2H1, seraient grandement appréciés de la famille.

GRÉGOIRE
Louis

Au CSSS de la MRC de Coaticook, le 18 juin 2007, est décédé monsieur Louis Grégoire, à l'âge de 93 ans, époux en premières noces de feu Eugénie Meunier et conjoint de feu Hélène Bourgault, demeurant à Coaticook. Afin de respecter les dernières volontés de M. Grégoire, il n'y aura pas d'exposition. La direction des funérailles a été confiée au:

Centre Funéraire Coopératif
région Coaticook
284, rue Child
Coaticook, Qc.
Tél.: 819 849-6688
Téléc.: 819 849-3068
Caroline Cloutier, dir. générale
Pierre E. Carbonneau, président
cfcc@coaticookcfc.com

Funérailles le JEUDI 21 juin 2007 à 10 h 30, en l'église St-Jean-l'Évangéliste. Inhumation au cimetière St-Edmond.
M. Grégoire laisse dans le deuil parents et amis.
Un merci spécial à tout le personnel de la Résidence Boiscastel et à celui du CSSS de la MRC de Coaticook pour les bons soins prodigués à M. Grégoire.



REMERCIEMENTS
AU SACRE-COEUR

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

Y.P. 232420

LAMONTAGNE
Dolorès
(Blouin)

À Magog, le 17 juin 2007, est décédée madame Dolorès Blouin Lamontagne, à l'âge de 75 ans, épouse de M. Noël Lamontagne, demeurant à Magog. La famille vous accueillera à la:

Résidence funéraire
Ledoux Magog inc.
150, rue Sherbrooke
Magog (Québec)
Tél.: 819 843-4473
Téléc.: 819 843-4563
Jean-Pierre Morin, directeur
ledoux@netrevolution.com

Le MARDI 19 juin 2007 de 7 h à 9 h. Le mercredi 20 juin de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h 30 jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Les funérailles auront lieu le jeudi 21 juin 2007 à 14 h en l'église St-Patrice, inhumation au cimetière du même endroit.
Outre son époux, Mme Lamontagne laisse dans le deuil ses enfants: Richard (Gisèle Lemay), Denis (Maryse Rioux), Diane (André Veilleux), Jacques. Les enfants et les petits-enfants de leur conjoint(e). Sa soeur: Denise Blouin (Pierre Fréchette). Ses belles-soeurs: Gertrude Pinard Blouin, Yolande Létourneau. Ses beaux-frères: Aimé Côté, Michel Langlois (Nicole), ainsi que ses neveux, nièces des familles Blouin et Lamontagne, ainsi qu'autres parents et amis.
La famille tient à remercier le personnel du 4e de l'Hôpital de Magog, le Dr. Paul Bessette et son équipe du CHUS Fleurimont, ainsi que le CLSC de Magog pour les bons soins prodigués à Mme Lamontagne.

MONGEAU
Colette
(Hallé)

Au CHSLD Shermont, le 17 juin 2007 à l'âge de 79 ans, est décédée madame Colette Hallé Mongeau, épouse de feu Émile Mongeau demeurant à Sherbrooke. À la demande de la famille, il n'y aura pas d'exposition. La direction funéraire et la crémation ont été confiées à la:

Coopérative funéraire
de l'Estrie
485 rue du 24-Juin
Sherbrooke, (Québec)
Claude Roy, directeur
Tél.: 819 565-7646
Télec.: 819 565-7844
info@coopfuneraire.com

Une cérémonie d'adieu aura lieu a même endroit le VENDREDI 22 juin à 10 h suivi de l'inhumation des cendres au cimetière St-Michel.
Madame Hallé Mongeau laisse dans le deuil ses fils: Yvan (Rachel Turcotte) et André (Huguette Lemieux). Ses petits-enfants: Marc (Julie Couture), Christine, Claude et Dany. Ses arrière-petits-enfants. Ses soeurs et son frère: Cécile (feu Adrien Beauchemin), fr Bertrand et Dolorès. Ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Mongeau ainsi que ses neveux, nièces, autres parents et amis.
La famille désire remercier le personnel du CHSLD Shermont pour les bons soins prodigués à madame Hallé Mongeau.

In mémoriam

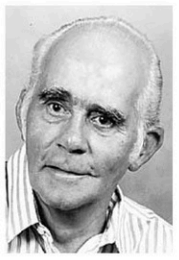
BEAULIEU (Mme Hélène)
55 ans, Sherbrooke
BEAUREGARD (M. Émile)
78 ans,
St-Denis de Brompton
BOISVERT (Sr Rose-Alice)
87 ans, Sherbrooke
DESRUISSEAUX
(Mme Agathe)
86 ans, Sherbrooke
GAUTRON (Mme Lucienne)
78 ans, Drummondville
GRÉGOIRE (M. Louis)
93 ans, Coaticook
LAFLAMME (M. Léopold)
81 ans, Drummondville
LAMONTAGNE (Dolores)
75 ans, Magog
MONGEAU (Mme Colette)
79 ans, Sherbrooke
MORIN (M. Ovila)
72 ans, Drummondville
ROBINSON (M. Elburn)
76 ans, Coaticook
ROBERT (Mme Marcelle)
85 ans, Sherbrooke
ROUX (M. Jean-Denis)
58 ans, Sherbrooke
ST-AMANT (Mme Annette)
85 ans
St-Francois-Xavier de Brompton
VÉZINA (Mme Stéphanie)
31 ans, Sherbrooke

Sherbrooke Vie
ancien S-E-A-F
SHERBROOKE VIE
Urgence
Frais funéraires
www.sherbrooke-vie.com
569-2538
218483

Suite des avis à la page suivante

À toutes les personnes éprouvées
LaTribune
offre ses plus sincères condoléances

Nécrologie



MORIN
Ovila

À Drummondville, le 16 juin 2007, à l'âge de 72 ans, est décédé monsieur Ovila Morin époux de Clarisse Morin demeurant à Drummondville. Une liturgie de la parole sera célébrée au

Centre J.N. Donais
coopérative funéraire
191 Lindsay
Drummondville, Qc.
Tél.: 819-472-3730
Téléc.: 819-474-4559

le SAMEDI 23 juin à 14 h30. Elle sera suivie de la mise en habitacle au Columbarium Lindsay. La famille de monsieur Morin accueillera parents et amis à compter de 12 h pour recevoir les marques de sympathie.

Outre son épouse Clarisse Morin, monsieur Ovila Morin laisse dans le deuil ses enfants: Martine (Denis Laprise), Drummondville, Stéphane (Evelyne Gosselin), Mont St-Hilaire. Ses petits-enfants: Marc-Olivier et Annabelle. Ses frères et soeurs: Jeannine (Honoré Préfontaine), Léo (Denise Gagnon), Pauline, Florian (Lise Leblond), Robert (Ann Greth), Michel, Diane, Lucille. Son beau-frère: Réal Morin (Cécile Guérette). Son filleul: Yanick (Marie-Claude Blais. Ses neveux et nièces, ainsi que plusieurs autres parents et ami(e)s.

ROBERT
Marcelle

À l'IUGS Pavillon St-Joseph, le 17 juin 2007 à l'âge de 85 ans et 1 mois, est décédée Madame Marcelle Robert, fille de feu Wellie Robert et de feu Alphonsine Beaudoin demeurant à Sherbrooke. La direction des funérailles a été confiée à la

Coopérative Funéraire
de l'Estrie
485 rue du 24-Juin
Sherbrooke
Claude Roy, directeur

Tél: 819 565-7646
Téléc.: 819 565-7844
Courriel:
info@coopfuneraire.com

La famille sera présente à l'église à compter de 10 h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles JEUDI 21 juin 2007 à 11 h en l'église Immaculée-Conception.

Madame Robert laisse dans le deuil ses soeurs: Pauline (feu Nova Corriveau), Marie-Paule,(feu Guy Dupont), son frère Roger (Dorothée Raynolds), ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille désire remercier sincèrement le personnel du Pavillon St-Joseph et le Dr. Turmel pour les bons soins prodigués à Mme Robert. En guise de sympathie, des dons à la **SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE L'ESTRIE**, 375 rue Argyll, Édifice Norton, Local 0725, Sherbrooke Qc, J1J 3H5, seraient grandement appréciés de la famille.

ROBINSON
Elburn

Au Centre Hospitalier de Coaticook, le 18 juin 2007 à l'âge de 76 ans, est décédé monsieur Elburn Robinson, fils de feu Raymond Robinson et de feu Béatrice Ham, demeurant à Coaticook. M. Robinson repose au salon de:

Charron et fils inc.
228, rue Child
Coaticook (Québec)
Tél.: 819-849-4141
Téléc.: 819-849-4200
Stéphane Charron, président
Claude Charron, directeur
info@charronetfils.com

Heures de visite: le MERCREDI de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, dès midi. Funérailles le jeudi 21 juin à 14 h, au salon funéraire. Inhumation au cimetière de Crooker Brook.

M. Robinson laisse dans le deuil son frère Dean (Huguette), ainsi que plusieurs cousins, cousines, autres parents et nombreux amis.

La famille désire remercier les Drs. Bernard Frenette, Patricia Landry et Steven Bartlett, ainsi que le personnel de la maison Boiscastel pour les bons soins prodigués à M. Robinson. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DES MALADIES DU REIN** ou à la **FONDATION DES MALADIES DU COEUR** seraient grandement appréciés.

ROUX
Jean-Denis
1948 - 2007

À Fleurimont, le 16 juin 2007, à l'âge de 58 ans, est décédé monsieur Jean-Denis Roux époux de Francine Boucher demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la

Résidence Funéraire
Steve L. Elkas inc.
601 rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél: 819 565-1155
Fax: 819 820-8872
www.steveelkas.com
Affilié à la C.T.Q.

le Mardi 19 juin 2007 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 20 juin 2007 de 11 h jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Le service religieux sera célébré le MERCREDI 20 juin 2007 à 14 h en l'église Ste-Famille et de la au Crématorium Steve L. Elkas. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel à une date ultérieure.

Outre son épouse, monsieur Roux laisse dans le deuil sa fille: Marie-Eve Roux, ses frères et soeurs: Richard Roux (Colette Jacques), Lisette (Jules Lemieux), Réal (Nicole Tessier) et Nicole (feu René Dubois), sa belle-soeur: Denise Boucher (Claude Houle), son beau-frère: André Boucher (Lise Godbout), ainsi que plusieurs neveux, nièces autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel des soins intensifs (9e) du CHUS Fleurimont pour les bons soins prodigués à monsieur Roux. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU C.H.U.S.** 580 rue Bowen sud, Sherbrooke Qc J1G 2E8 seraient grandement appréciés.

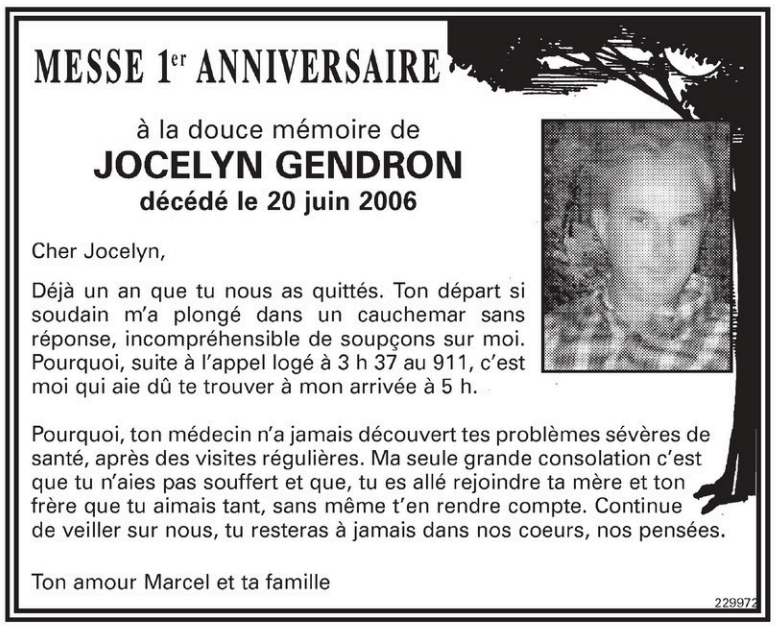
ST-AMANT
Annette

Au C.H.U.S. Hôpital Fleurimont, Sherbrooke, le 17 juin 2007, est décédée madame Annette St-Amant à l'âge de 85 ans, épouse de John Galloway, demeurant à St-François-Xavier de Brompton. Madame St-Amant repose à la

Résidence Funéraire Windsor
310, rue St-Georges
Windsor, Qc. J1S 2Z5
Tél. : 819 845-5229
Télec: 819 845-1924
Madeleine St-Louis Therrien, dir
www.casshomes.ca

Heures de visite le MERCREDI 20 juin 2007 de 19 h à 21 h et le jeudi 21 juin 2007 de 10 h à 10 h 30. Cérémonie d'adieu à 10 h 30 au salon.

Outre son époux, madame Annette St-Amant laisse dans le deuil les enfants de son époux: Carol, Linda, John Jr., son frère Émile (Georgette Camiré), ses belles-soeurs: Jeanne-D'Arc Bachand (feu Rosaire), Monique Côté (feu Léopold), Marie-Reine Doyon (feu Denis), Anne-Marie Laroche (feu Claude). Ellé était aussi la soeur de feu Lucien, feu Eugène, feu Robert. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et amis.



Éphémérides

C'est le 20 juin 2007.

2006 - Le directeur général des élections conclut que le Parti libéral du Québec et le PQ ont reçu des dons illicites de Groupaction et de Jean Brault.

1995 - Devant un tollé écologiste, la pétrolière Shell renonce à couler dans l'Atlantique Nord la plate-forme usagée Brent Spar.

1988 - Le conservateur Lucien Bouchard gagne l'élection partielle dans le comté fédéral de Lac Saint-Jean.

1985 - René Lévesque annonce qu'il quittera ses fonctions de premier ministre, député de Taillon et chef du PQ.

1973 - Après 10 ans d'exil, l'ancien dictateur Juan Peron rentre en Argentine; il sera président, jusqu'à sa mort l'année suivante.

1966 - Ottawa et Moscou concluent l'exportation de 336 millions de boisseaux de blé et de farine canadiens.

1963 - Pour prévenir la guerre déclenchée par erreur, Washington et Moscou adoptent l'idée d'un lien direct, le téléphone rouge.

1956 - Maurice Duplessis gagne ses dernières élections générales; il mourra premier ministre, à Schefferville, en septembre 1959.

1948 - Débuts au réseau CBS des variétés d'Ed Sullivan.

1946 - Fred Rose, député du comté fédéral Montréal-Cartier, est condamné à six ans de prison comme espion pro-soviétique; il est le seul de l'histoire du Canada à avoir été élu sous la bannière communiste.

1943 - Découverte en Ungava du cratère du Nouveau Québec, d'un diamètre de 3,5 km et d'une profondeur de 425 mètres.

1942 - Un sous-marin japonais tire vers Estevan Point, dans l'île de Vancouver, les premiers obus tombés depuis 1812 au Canada; pas de blessé.

1877 - Un incendie fait 100 morts à Saint-Jean, Nouveau-Brunswick.

1872 - Fondation des Archives nationales du Canada.

1791 - Habillés en domestiques, Louis XVI et sa famille quittent les Tuileries, pour rejoindre une armée royaliste à Metz; mais le roi sera reconnu à Sainte-Menehould, intercepté à Varennes et ramené à Paris.

Ils sont nés un 20 juin:

Le compositeur Jacques Offenbach, né Eberst, à Cologne (1819-80)

Le chef d'orchestre québécois Wilfrid Pelletier (1896-1982)

L'acteur Errol Flynn, en Tasmanie (1909-59)

Le musicien country Chet Atkins, à Luttrell, Tennessee (1924-2001)

Ils nous ont quittés un 20 juin:

1991: Oscar Bastien, pionnier de la radio francophone au Canada (1898)

1933: la socialiste et féministe allemande Clara Zetkin (1857)

Citation du jour:

'L'oisiveté est, dit-on, la mère de tous les vices mais l'excès de travail est le père de toutes les soumissions.'

(Albert Jacquard)

Ottawa minimise les menaces d'attentats terroristes d'Al-Qaïda

GILLES TOUPIN

OTTAWA — Le ministre de la Sécurité publique, Stockwell Day, prend très au sérieux la menace des talibans de perpétrer des attentats sur le territoire canadien.

Il a cependant tenu à rassurer les Canadiens sur la vigilance des autorités canadiennes et sur leur capacité à protéger les Canadiens.

«Les Canadiens peuvent dormir en paix», a-t-il dit aux journalistes hier à la sortie des Communes.

La diffusion par la chaîne de télévision ABC d'une vidéo montrant «les nouveaux diplômés» d'un camp d'entraînement d'Al-Qaïda et des talibans a semé l'émoi dans tous les médias nord-américains et européens hier. La vidéo, tournée par un journaliste pakistanais, montre un groupe de 300 hommes masqués d'un foulard noir qui sont présentés comme étant les membres de commandos chargés de commettre des attentats suicide au Canada, aux États-Unis, en Grande-Bretagne et en Allemagne.

Selon ABC News, ce rassemblement a eu lieu le 9 juin à la frontière entre l'Afghanistan et le Pakistan. Il s'agissait d'une sorte de cérémonie de remise de diplômes.

Mansour Dadullah, le frère de l'ancien commandant taliban Mullah Dadullah, tué le mois dernier, s'adressait aux recrues «Ces Américains, Canadiens, Britanniques et Allemands sont venus ici en Afghanistan. (...) Pourquoi n'irions-nous pas les poursuivre?»

«Lorsque nous voyons une vidéo comme celle-là sur les talibans, il est bien évident que cela nous préoccupe, a commenté Stockwell Day. Nous prenons ces menaces au sérieux. Nous avons toujours dit que le Canada n'était pas immunisé contre les menaces terroristes. Oussama ben Laden nous avait mis sur une liste de cibles avec plusieurs autres pays, il y a quelques années. Et tout pays qui croit à la démocratie et à la liberté d'expression fait partie des cibles de ces terroristes.»

Le ministre estime cependant que la capacité d'un groupe semblable de pénétrer nos frontières est limitée.

«Malgré cela nous demeurons vigilants», a insisté M. Day. «Nous sommes convaincus que nous pouvons continuer à protéger nos frontières et nos collectivités au Canada, même s'il n'y a pas un seul système de protection au monde qui soit parfait à 100%.»

Selon Sami Aoun, politologue à l'Université de Sherbrooke, cette menace des talibans marque un tournant dans leur philosophie. «Jamais les talibans n'ont manifesté d'intention de porter leur combat à l'extérieur des frontières de l'Afghanistan. Cette déclaration marque donc un rapprochement avec Al-Qaïda. Mais je ne crois pas que les talibans envoient des combattants à l'étranger, ou parviennent à recruter parmi les réfugiés afghans au Canada et aux États-Unis. Si leur menace de frapper l'ennemi chez lui se concrétise, ils feront affaire avec des mercenaires.» *(La Presse)*

Le Bloc échoue à faire témoigner Lise Thibault

ISABELLE RODRIGUE
PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — L'ancienne lieutenant-gouverneur du Québec, Lise Thibault, peut remercier les partis fédéralistes, à Ottawa, qui ont résisté à deux reprises à la tentative du Bloc québécois de la faire comparaître devant le comité des comptes publics.

Le Bloc québécois espérait pouvoir interroger bientôt Mme Thibault sur les quelque 700 000 $ dépensés de façon inappropriée, comme le révèlent les rapports des vérificateurs.

Le Bloc devra prendre son mal en patience puisque les trois partis fédéralistes se sont ligués pour remettre à plus tard le vote sur la motion du Bloc sur cette question. Ils préfèrent attendre l'analyse des avocats et des constitutionnalistes avant de convoquer le lieutenant-gouverneur.

Selon certaines interprétations, il pourrait être inconstitutionnel d'obliger le lieutenant-gouverneur de comparaître devant une institution parlementaire, puisque le lieutenant-gouverneur représente la Reine dans les provinces.

«On n'a pas eu l'occasion d'entendre les conseils des experts constitutionnels et juridiques pour nous donner une perspective essentielle», fait valoir le député conservateur Pierre Poilievre, qui dit vouloir avoir ces avis en main avant de prendre une «décision comme celle-là».

Du côté du Nouveau Parti démocratique (NPD), on est également de cet avis, d'autant plus qu'il n'y a pas urgence.

Pour le leader parlementaire du Bloc, Pierre Paquette, les partis fédéralistes à Ottawa se mettent à genou devant la monarchie en tentant uniquement de protéger cette institution.

Une saisie de 38 millions $ de cocaïne

PC

Cinq Mexicains qui avaient le statut de visiteurs au Canada auraient introduit en contrebande 160 kilos de cocaïne, soigneusement emballée dans des contenants de purée de mangue surgelée. La GRC a exhibé hier une partie de la cargaison expédiée par conteneurs de Veracruz, au Mexique, à Montréal, en passant par les Bahamas. La drogue, pure à 80 pour cent, vaudrait environ 38 millions $ et représente 1,9 million de doses d'un quart de gramme qui étaient destinées au Québec et à l'est du pays.

Bill Graham tire sa révérence

Son départ ouvre la voie à l'élection de Bob Rae

PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — L'ex-leader intérimaire du Parti libéral fédéral, Bill Graham, a annoncé hier qu'il laissera son poste de député au début de juillet, ouvrant ainsi la voie à l'élection de Bob Rae aux Communes avant le début de la session parlementaire d'automne.

L'ex-ministre de la Défense et des Affaires étrangères avait révélé en février qu'il ne chercherait pas à se faire réélire, mais qu'il demeurerait député de Toronto-Centre jusqu'au prochain scrutin. Comme rien n'indique que des élections générales auront lieu sous peu, M. Graham, qui est âgé de 68 ans, a fait savoir qu'il démissionnera le 2 juillet.

M. Rae, l'ex-premier ministre néo-démocrate de l'Ontario, qui a été candidat à la direction du Parti libéral l'an dernier, a obtenu l'investiture libérale dans Toronto-Centre en mars, et il est considéré comme ayant les plus grandes chances de remporter ce siège libéral sûr aux prochaines élections.

Les règlements fédéraux donnent au premier ministre un délai de six mois pour tenir une élection partielle afin de combler un siège fédéral vacant. Mais le premier ministre doit tenir une élection dans la circonscription d'Outremont, laissée vacante par Jean Lapierre, d'ici le 28 juillet, et on prévoit que M. Harper saisira cette occasion pour appeler les électeurs aux urnes dans trois comtés du Québec, incluant ceux de Saint-Hyacinthe-Bagot, libre depuis le départ du bloquiste Yvan Loubier, et de Roberval, que quitte Michel Gauthier.

Si cela se produit, les libéraux espèrent astreindre le premier ministre à combler le poste de M. Graham à Toronto par la même occasion.

Baird qualifie Cascades de grand pollueur

ISABELLE RODRIGUE
PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — Au Québec, lorsque vient le temps de citer en exemple une compagnie pour ses efforts environnementaux, le nom du producteur de papiers Cascades revient régulièrement. Mais, à Ottawa hier, dans la bouche du ministre de l'Environnement, John Baird, Cascades a plutôt été dépeinte comme un «grand pollueur industriel».

Probablement encore vexé de la sortie de l'entreprise aux côtés des partis d'opposition, il y a quelques semaines, en faveur du Protocole de Kyoto et de l'instauration d'une bourse de carbone, le ministre Baird n'a pas laissé passer l'occasion de répliquer. Lors de cet événement, la coalition Québec vers Kyoto et les députés des partis d'opposition exigeaient la démission de M. Baird.

Hier, on apprenait que la compagnie plaidait coupable à des accusations d'avoir rejeté une substance nocive dans les eaux de la rivière Chaudière, à quelques reprises entre 2003 et 2005. Elle devra verser une amende de 125 000 $.

À une question totalement planifiée posée par le député conservateur Luc Harvey, le ministre s'est lancé dans une charge à fond de train contre le Bloc québécois et le Nouveau Parti démocratique (NPD), écorchant Cascades au passage.

«Alors que le gouvernement a un vrai plan pour la réduction des gaz à effet de serre et pour la pollution atmosphérique, c'est scandaleux de constater que le Bloc québécois et le NPD sont prêts à monter sur scène à côté d'un grand pollueur industriel», a lâché M. Baird.

A sa sortie des Communes, il ne montrait aucun regret, disant que Cascades avait plaidé coupable à une «infraction sérieuse».

«Quand on vit dans une maison de verre...», a conclu le ministre, laissant en suspend l'expression connue.

Chez Cascades, on estime que M. Baird est allé un peu loin.

«De profiter de cette annonce aujourd'hui pour dire qu'on est un grand pollueur, alors qu'on est probablement l'entreprise dans le secteur des pâtes et papiers qui est la plus reconnue comme étant verte et responsable, effectivement je trouve que c'est un peu charrier», fait valoir Hubert Bolduc, vice-président aux affaires publiques, qui ajoute que l'entreprise n'a jamais été jusqu'à cautionner la demande de démission du ministre de la coalition environnementale québécoise.

Au Bloc québécois, on considère cette sortie du ministre «mesquine», d'autant plus que Cascades a réduit ses émissions de gaz à effet de serre de 28 pour cent, et ce, au même moment où elle augmentait sa production.

Baseball

LIGUE NATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
New York	38	31	.551	–
Atlanta	38	34	.528	1½
Philadelphie	37	34	.521	2
Floride	34	38	.472	5½
Washington	30	41	.423	9
Section Centrale				
Milwaukee	40	31	.563	–
Chicago	32	37	.464	7
St. Louis	31	37	.456	7½
Pittsburgh	30	39	.435	9
Houston	30	40	.429	9½
Cincinnati	27	44	.380	13
Section Ouest				
San Diego	40	28	.588	–
Los Angeles	40	30	.571	1
Arizona	40	31	.563	1½
Colorado	36	34	.514	5
San Francisco	30	40	.429	11

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Boston	45	25	.643	–
New York	35	33	.515	9
Toronto	33	36	.478	11½
Tampa Bay	31	37	.456	13
Baltimore	29	40	.420	15½
Section Centrale				
Cleveland	41	29	.586	–
Detroit	41	29	.586	–
Minnesota	35	34	.507	5½
Chicago	29	38	.433	10½
Kansas City	29	43	.403	13
Section Ouest				
Los Angeles	45	26	.634	–
Oakland	38	31	.551	6
Seattle	35	31	.530	7½
Texas	26	44	.371	18½

LIGUE CAN-AM

Première moitié de saison	G	P	Moy.	Diff.
New Jersey	18	6	.750	–
Québec	**16**	**9**	**.640**	**2½**
Nashua	14	10	.583	4
Worcester	14	10	.583	4
North Shore	13	12	.520	5½
Brockton	12	13	.480	6½
Atlantic City	11	14	.440	7½
Grays	11	14	.440	7½
New Haven	8	17	.320	10½
Sussex	6	18	.250	12

Mardi 19 juin
Worcester à Sussex (reporté, pluie)
Québec 4 Brockton 1
Grays 5 Nashua 3
New Jersey 8 New Haven 2
North Shore 9-3 Atlantic City 1-0

Mercredi 20 juin
Atlantic City à North Shore
Brockton à **Québec**
Grays à Nashua
New Jersey à New Haven
Worcester à Sussex

Calendrier interligues

Lundi 18 juin
Ligue nationale
Milwaukee 5 San Francisco 4
Interligues
Tampa Bay 10 Arizona 2
Oakland 6 Cincinnati 1
L.A. Angels 10 Houston 9

Mardi 19 juin
Ligue nationale
Milwaukee 6 San Francisco 2
Interligues
L.A. Dodgers 10 Toronto 1
Detroit 15 Washington 1
Minnesota 9 N.Y. Mets 0
Philadelphie 9 Cleveland 6
St. Louis 5 Kansas City 1
Boston 4 Atlanta 0
Floride 7 Chicago White Sox 5
Chicago Cubs 5 Texas 4
N.Y. Yankees 1 Colorado 3
Tampa Bay 8 Arizona 4 (Septième manche)
Baltimore 3 San Diego 6 (Sixième manche)
Cincinnati 4 Oakland 1 (Huitième manche)
Houston 7 L.A. Angels 5 (Septième manche)
Pittsburgh 4 Seattle 1 (Septième manche)

Mercredi 20 juin
Ligue nationale
San Francisco (Zito 6-7) à
Milwaukee (Vargas 5-1), 14h05.
Interligues
Floride (Mitre 2-3) à
Chicago White Sox (Garland 4-4), 14h05.
Cincinnati (Belisle 5-5) à Oakland (Haren 8-2), 15h35.
Tampa Bay (Shields 6-1) en Arizona (Owings 4-1), 15h40.
Philadelphie (Lieber 3-5) à
Cleveland (Sabathia 9-2), 19h05.
Detroit (Bonderman 7-0) à
Washington (Bacsik 1-4), 19h05.
L.A. Dodgers (Kuo 1-1) à Toronto (Halladay 7-2), 19h07.
Minnesota (Baker 1-2) à N.Y. Mets (O.Perez 7-5), 19h10.
Boston (Tavarez 4-4) à Atlanta (Carlyle 1-1), 19h35.
Kansas City (Meche 4-6) à
St. Louis (K.Wells 2-11), 20h10.
Chicago Cubs (Marquis 5-3) au
Texas (Loe 2-6), 20h35.
N.Y. Yankees (Pettitte 4-4) au
Colorado (Francis 6-5), 21h05.
Baltimore (Guthrie 3-1) à
San Diego (Germano 5-0), 22h05.
Pittsburgh (Maholm 3-9) à Seattle (Weaver 0-6), 22h05.
Houston (Rodriguez 4-6) à
L.A. Angels (E.Santana 5-7), 22h05.

LIGUE JUNIOR ÉLITE DU QUÉBEC

	G	P	Moy.	Diff.
Montréal	14	7	,667	
Trois-Rivières	15	8	,652	
Charlesbourg	13	8	,619	1
Laval	13	10	,565	2
Sherbrooke	**10**	**8**	**,556**	**2½**
Longueuil	11	10	,524	3
Repentigny	10	10	,500	3½
Saint-Eustache	11	11	,500	3½
Québec	9	12	,429	5
LaSalle	4	15	,211	9
Saguenay	4	15	,211	9

Mardi 19 juin
Laval 0 LaSalle 2
Repentigny 0 Saint-Eustache 5
Trois-Rivières 12 **Sherbrooke** 10
Québec 8 Charlesbourg 10

Mercredi 20 juin
Sherbrooke à Laval, 19h30.
Longueuil à Montréal, 19h30.
Québec au Saguenay, 19h30.

Jeudi 21 juin
Repentigny à LaSalle, 19h30.

LIGUE SENIOR ÉLITE DU QUÉBEC

Mardi 19 juin
Sherbrooke 8 Granby 4
Coaticook 5 Acton Vale 1

Mercredi 20 juin
Granby à Trois-Rivières, 20 h

LIGUE JUNIOR AA RIVE SUD/ESTRIE

	G	P	MOY	Diff.
Section Estrie				
Drummondville	**6**	**7**	**,462**	-
St-Hyacinthe	5	6	,455	-
Sherbrooke	**5**	**7**	**,416**	**½**
Granby	5	7	,416	½
Section Rive-Sud				
St-Constant	8	3	,727	-
St-Jean	8	5	,615	1
St-Bruno	7	7	,500	2½
Longueuil	1	11	,083	7½

Mardi 19 juin
St-Bruno 9 Longueuil 8
Lakeshore c. Drummondville, remis
St-Hyacinthe 2 Terrebonne 10

Mercredi 20 juin
19 h 30 Lac St-Louis à St-Eustache
19h30 St-Hyacinthe c. St-Constant
19h30 Longueuil c. Granby

Ligues amicales

LIGUE SPORTS TRANS-ACTION

Mardi 19 juin
Goodyear Select/Réception 108 GPD et 12
Construction Fedamax PPD et 0
Brochetterie Grecque/Powertek 9-2
Brasserie Le Dauphin/Freddy 11-11

Mercredi 20 juin
18 h 30 Praxair/CNSP Charland c.
Éconauto Fleurimont/Abinic
20 h 35 Martin Transmission c. Sports Trans Action

LIGUE DE SOFTBALL SHER.-MÉTRO

Mercredi 20 juin
19h30 Club Piscine c. Élite Chrysler/Eggs Fruits
21h15 Boston Pizza c. Olympique Métal/Pneus Bernard

LIGUE STS

Mardi 19 juin
Transport national 13 Publicité Quirion 2
Garage STS 11 Gîte du Bel-Âge 6
Chauffeurs STS 11 Fruits et légumes de l'Estrie 9

Mardi 26 juin
18 h 30 Fruits et légumes de l'Estrie c. Garage STS
19 h 50 Publicité Quirion c. Chauffeurs STS
21 h 10 Gîte du Bel-Âge c. Transport national

LIGUE SENIOR DU QUÉBEC

Mercredi 20 juin
20h Extrême de Sherbrooke c. Brasseurs Lasalle

Vendredi 22 juin
20h30 Brasseurs Lasalle c. Extrême de Sherbrooke, au Palais des sports

LIGUE JUNIOR DU QUÉBEC

Jeudi 21 juin
St-Laurent à Windsor 20 h, Centre J. A. Lemay
Sherbrooke à Valleyfield 20 h, Aréna St-Timothé

Vendredi 22 juin
Valleyfield à West Island 20 h, Aréna Bob Birnie
Laval à Longueuil 20 h, Gaétan-Boucher

Football

LCF

Matchs hors-concours
Jeudi 21 juin
Toronto à **Montréal,** 19h00.
C.-B. à Edmonton, 21h00.

Vendredi 22 juin
Winnipeg à Hamilton, 19h00.
Calgary en Saskatchewan, 21h00.

Hockey

LES PREMIERS CHOIX

Année, lieu du repêchage, nom du joueur et finalement, l'équipe qui l'a sélectionné entre parenthèses
2006 – Vancouver, Erik Johnson (St. Louis)
2005 – **Ottawa**, **Sidney Crosby** (Pittsburgh)
2004 – Raleigh, Alexander Ovechkin (Washington)
2003 – Nashville, **Marc-André Fleury** (Pittsburgh)
2002 – Toronto, Rick Nash (Colombus)
2001 – Sunrise, Floride, Ilya Kovalchuk (Atlanta)
2000 – Calgary, Rick DiPietro (Islanders de N.Y.)
1999 – Boston, Patrik Stefan (Atlanta)
1998 – Buffalo, New York, **Vincent Lecavalier** (Tampa Bay)
1997 – Pittsburgh, Joe Thornton (Boston)
1996 – St. Louis, Chris Phillips (**Ottawa**)
1995 – Edmonton, Bryan Berard (**Ottawa**)
1994 – Hartford, Ed Jovanovski (Floride)
1993 – **Québec**, **Alexandre Daigle (Ottawa)**
1992 – **Montréal**, Roman Hamrlik (Tampa Bay)
1991 – Buffalo, New York, **Eric Lindros (Québec)**
1990 – Vancouver, **Owen Nolan (Québec)**
1989 – Bloomington, Minnesota, **Mats Sundin (Québec)**
1988 – **Montréal**, Mike Modano (Minnesota)
1987 – Detroit, **Pierre Turgeon** (Buffalo)

Daly gagne à nouveau le skins game

PC

John Daly a montré à tous que le talent est toujours là en se présentant au Skins game au club The Raven à Thornbury, en Ontario, en remportant 12 skins et en empochant 220 000 $ face à un bon groupe de golfeurs. Non seulement a-t-il devancé tous ses adversaires avec de très longs coups de départ, mais il a montré aussi qu'il était très habile près des verts. Il a même calé une approche pour un eagle au 13e trou. Geoff Ogilvy a terminé deuxième après avoir réussi un birdie au dernier trou pour mériter cinq skins et empocher 125 000 $. Stephen Ames, de Calgary, a terminé troisième avec un skin et 15 000 $ alors que Colin Montgomerie et Retief Goosen ont été blanchis.

Crosse

LES MENEURS

(Matchs d'hier non compris)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
Holliday Col	68	281	44	102	.363
DeLee ChiC	63	244	36	84	.344
MiCabrera Flo	67	257	45	86	.335
DYoung Wash	64	218	31	73	.335
Renteria Atl	67	264	47	87	.330
Helton Col	66	236	32	76	.322
HaRamirez Flo	68	281	59	90	.320
Utley Phi	69	272	49	87	.320
JBReyes NYM	67	278	49	89	.320
Rowand Phi	70	256	45	82	.320

Coups sûrs – Holliday, Colorado, 102; HaRamirez, Floride, 90; JBReyes, New York, 89; Utley, Philadelphie, 87; Renteria, Atlanta, 87; MiCabrera, Floride, 86; Byrnes, Arizona, 86.
Doubles – Utley, Philadelphie, 30; Uggla, Floride, 27; Holliday, Colorado, 26; DeLee, Chicago, 24; Church, Washington, 21; JBautista, Pittsburgh, 21; AdGonzalez, San Diego, 21; CaLee, Houston, 21.
Triples – Rollins, Philadelphie, 9; JBReyes, New York, 8; Johnson, Atlanta, 6; CGuzman, Washington, 6; Pence, Houston, 5; Byrnes, Arizona, 5.
Circuits – Fielder, Milwaukee, 26; Dunn, Cincinnati, 19; Griffey fils, Cincinnati, 18; Hardy, Milwaukee, 17; MiCabrera, Floride, 16; Pujols, St. Louis, 16; Howard, Philadelphie, 15.
Buts volés – JBReyes, New York, 38; HaRamirez, Floride, 22; Victorino, Philadelphie, 21.
Lanceurs (huit décisions) – Peavy, San Diego, 8-1, .889, 1,82; Penny, Los Angeles, 8-1, .889, 2,18; Harang, Cincinnati, 7-2, .778, 3,88; Hamels, Philadelphie, 9-3, .750, 3,82; JSosa, New York, 6-2, .750, 3,42; Smoltz, Atlanta, 8-3, .727, 2,84; BSheets, Milwaukee, 7-3, .700, 3,31.
Retraits sur trois prises – Hamels, Philadelphie, 108; Peavy, San Diego, 103; Webb, Arizona, 90; Harang, Cincinnati, 90; Wolf, Los Angeles, 84; RHill, Chicago, 79; Snell, Pittsburgh, 78.
Victoires protégées – FCordero, Milwaukee, 26; Valverde, Arizona, 22; Saito, Los Angeles, 19; Hoffman, San Diego, 19; Fuentes, Colorado, 18; Dempster, Chicago, 15; BWagner, New York, 15.

LES MENEURS

(Matchs d'hier non compris)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
MOrdonez Det	67	254	57	94	.370
ISuzuki Sea	66	281	50	100	.356
Posada NYY	63	223	40	77	.345
OCabrera LAA	69	280	48	96	.343
Jeter NYY	66	269	50	92	.342
Polanco Det	63	268	47	90	.336
Kotchman LAA	64	207	29	69	.333
DOrtiz Bos	64	229	45	76	.332
Youkilis Bos	65	257	45	85	.331
VGuerrero LAA	68	243	39	80	.329

Points produits – ARodriguez, New York, 73; MOrdonez, Detroit, 64; VGuerrero, Los Angeles, 62; VMartinez, Cleveland, 57; Morneau, Minnesota, 54; THunter, Minnesota, 54; Sosa, Texas, 51.
Coups sûrs – ISuzuki, Seattle, 100; OCabrera, Los Angeles, 96; MOrdonez, Detroit, 94; Jeter, New York, 92; Polanco, Detroit, 90; Youkilis, Boston, 85.
Doubles – MOrdonez, Detroit, 33; DOrtiz, Boston, 27; OCabrera, Los Angeles, 23; MYoung, Texas, 22; Posada, New York, 22; Granderson, Detroit, 21; Markakis, Baltimore, 20; Cano, New York, 20; VGuerrero, Los Angeles, 20.
Triples – Granderson, Detroit, 13; Crawford, Tampa Bay, 7; TPena, Kansas City, 5; Teahen, Kansas City, 5; Buck, Oakland, 4; Cano, New York, 4; DeJesus, Kansas City, 4; CGuillen, Detroit, 4.
Circuits – ARodriguez, New York, 27; Morneau, Minnesota, 20; Sheffield, Detroit, 17; CPena, Tampa Bay, 16; Rios, Toronto, 15; THunter, Minnesota, 14; Buck, Kansas City, 13; VMartinez, Cleveland, 13; MOrdonez, Detroit, 13.
Buts volés – Sizemore, Cleveland, 22; BRoberts, Baltimore, 22; Crawford, Tampa Bay, 19; ISuzuki, Seattle, 19; JLugo, Boston, 19; Willits, Los Angeles.
Lanceurs (huit décisions) – Beckett, Boston, 9-1, .900, 3,39; Sabathia, Cleveland, 9-2, .818, 3,19; Verlander, Detroit, 8-2, .800, 2,90; Carmona, Cleveland, 8-2, .800, 3,12; Haren, Oakland, 8-2, .800, 1,64; Halladay, Toronto, 7-2, .778, 4,37; Colon, Los Angeles, 6-2, .750, 5,73.
Retraits sur trois prises – Bédard, Baltimore, 112; JoSantana, Minnesota, 105; Burnett, Toronto, 100; Sabathia, Cleveland, 96; Matsuzaka, Boston, 93; Kazmir, Tampa Bay, 91; Shields, Tampa Bay, 85.
Victoires protégées – FrRodriguez, Los Angeles, 22; Borowski, Cleveland, 20; Putz, Seattle, 19; Jenks, Chicago, 18; TJones, Detroit, 17; Papelbon, Boston, 16; Reyes, Tampa Bay, 16.

Roller hockey

LIGUE ÉCONOSPORTS DE SHERBROOKE

Internet: www.lrhe.ca
Mardi 19 juin
Les Boys Économiques 16 Le Petit Ramoneur Enr. 5
Salon Du Billard 3 Le Rockets 12
Bar Le Contact 2 Survival Mansonville 9
Toiture PLM 6 La Commission des Liqueurs 5

Golf

BOURSIÈRES DE LA LPGA

	TOURNOIS	BOURSES
1. Lorena Ochoa	12	$1 254 404
2. Suzann Pettersen	11	$1 023 133
3. Paula Creamer	11	$668 974
4. Nicole Castrale	11	$658 317
5. Brittany Lincicome	10	$653 389
6. Sarah Lee	11	$580 948
7. Morgan Pressel	10	$556 857
8. Stacy Prammanasudh	11	$552 707
9. Mi Hyun Kim	12	$526 988
10. Jee Young Lee	11	$485 609
11. Karrie Webb	9	$401 790
12. Juli Inkster	10	$372 980
13. Meaghan Francella	11	$367 413
14. Angela Park	13	$358 764
15. Young Kim	11	$341 924
16. Ai Miyazato	11	$330 614
17. Laura Davies	12	$329 225
18. Angela Stanford	11	$316 633
19. Se Ri Pak	10	$311 581
20. Cristie Kerr	10	$302 255
21. Catriona Matthew	8	$267 305
22. Julieta Granada	12	$258 129
23. Sherri Steinhauer	11	$257 656
24. Seon Hwa Lee	12	$250 447
25. Silvia Cavalleri	10	$231 215
70. Alena Sharp	**11**	**$68 151**
95. Lorie Kane	**12**	**$41 796**
170. Dawn Coe-Jones	**8**	**$2959**

BOURSIERS DES CHAMPIONS

	TOURNOIS	BOURSES
1. Jay Haas	14	$1 500 658
2. Loren Roberts	12	$1 055 047
3. Brad Bryant	13	$1 002 991
4. Hale Irwin	12	$891 738
5. Tom Kite	14	$839 251
6. Tom Purtzer	13	$816 587
7. Denis Watson	10	$799 381
8. Eduardo Romero	10	$719 449
9. R.W. Eaks	12	$669 743
10. Keith Fergus	13	$659 069
11. Scott Hoch	11	$563 465
12. Mark James	9	$553 326
13. Bobby Wadkins	14	$513 842
14. D.A. Weibring	13	$497 171
15. Mark O'Meara	8	$489 341
16. David Eger	13	$486 589
17. Andy Bean	14	$461 521
18. Gil Morgan	13	$440 984
19. Joe Ozaki	7	$416 344
20. Fred Funk	4	$395 950
21. Allen Doyle	12	$383 342
22. Ben Crenshaw	10	$353 511
23. Morris Hatalsky	14	$353 116
24. Jim Thorpe	14	$343 894
25. Wayne Levi	11	$338 010
59. Rod Spittle	**5**	**$113 119**
151. Jim Nelford	**2**	**$1792**
E156. Dave Barr	**1**	**$1264**

BOURSIERS NATIONWIDE

	TOURNOIS	BOURSES
1. Nick Flanagan	11	$249 417
2. Nicholas Thompson	14	$232 117
3. Paul Claxton	11	$206 121
4. Omar Uresti	11	$202 701
5. John Riegger	9	$172 848
6. Skip Kendall	10	$172 106
7. Jay Williamson	12	$153 249
8. Scott Sterling	13	$139 804
9. Patrick Sheehan	14	$132 460
10. John Kimbell	14	$130 196
11. Miguel Carballo	9	$126 437
12. Martin Laird	12	$124 270
13. Roland Thatcher	12	$122 736
14. Justin Bolli	12	$114 146
15. Kyle Thompson	13	$108 736
16. Greg Chalmers	11	$106 904
17. B.J. Staten	9	$106 023
18. Matthew Jones	10	$99 703
19. Chez Reavie	12	$95 847
20. Chris Riley	2	$93 000
21. Bob Burns	10	$92 937
28. David Morland IV	13	$83 378
45. David Hearn	13	$57 327
47. Jon Mills	10	$52 801
121. Brad Fritsch	13	$16 824
184. Jim Rutledge	3	$5510

Soccer

UNITED SOCCER LEAGUE

	MJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Rochester	14	6	3	5	22	17	23
Vancouver	11	6	2	3	16	9	21
Seattle	13	5	4	4	13	14	19
Montréal	**10**	**4**	**2**	**4**	**11**	**8**	**16**
Charleston	11	4	4	3	14	14	15
Portland	8	4	2	2	11	6	14
Porto Rico	11	3	3	5	16	15	14
Caroline	11	3	3	5	7	8	14
Miami	13	4	7	2	12	19	14
Atlanta	11	3	4	4	13	13	13
Minnesota	12	1	6	5	8	15	8
Californie	9	1	4	4	7	13	7

NOTE: Trois points pour une victoire et un point pour une nulle.

Jeudi 21 juin
Montréal à Portland, 22h00.
Vendredi 22 juin
Californie à Rochester, 19h35.
Atlanta à Charleston, 20h00.
Vancouver à Miami, 20h00.
Samedi 23 juin
Charleston en Caroline, 19h30.
Montréal à Seattle, 22h00.
Dimanche 24 juin
Vancouver à Porto Rico, 17h00.
Californie au Minnesota, 18h05.

À la télé

MERCREDI 20 JUIN

9 h 30 / RDS et 20 h / TSN: Golf
Skins Games que se disputent John Daily, Stephen Ames, Colin Montgomerie, Retief Goosen et Geoff Ogilvy à The Raven à Blue Mountains, en Ontario.

19 h / SPN: Baseball
Dodgers de Los Angeles c. Blue Jays de Toronto

19 h 30 / RDS: Baseball
Red Sox de Boston c. Braves d'Atlanta

COUPE FOOTBALL CANADA

Larry Smith sera le président d'honneur

PIERRE TURGEON
pierre.turgeon@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Larry Smith, un des grands artisans de l'engouement du football au Québec et ancien joueur des Gaiters de l'Université Bishop's, a accepté la présidence d'honneur de la Coupe Football Canada qui sera disputée à Sherbrooke le mois prochain.

Comme ancien joueur des Gaiters, Larry Smith s'est dit fier d'accepter l'invitation d'un événement organisé conjointement par son alma mater et l'Université de Sherbrooke. Comme président et chef de la direction des Alouettes de Montréal, il se disait doublement heureux: «Chez les Alouettes, nous sommes fiers de pouvoir continuer à participer au développement et à l'essor du football mineur au Québec. Il s'agit d'un élément important de notre mission d'entreprise.»

La Coupe Football Canada se veut en quelque sorte les championnats canadiens de football pour les équipes des catégories moins de 17 ans (U17) et moins de 19 ans (U19). Plus de 550 joueurs étoiles, provenant de partout au pays, participeront à cette compétition regroupant un total de 11 équipes, dont six chez les U17.

Larry Smith à la présidence d'honneur de la Coupe Football Canada 2007, c'était un naturel, souligne Alain Lapointe, le directeur général de la Corporation de l'équipe de football Vert & Or et co-directeur du tournoi. «Larry Smith est un des grands artisans dans l'émergence du football au Québec. Sa disponibilité et son charisme ont été des déclencheurs importants dans l'engouement du football au cours des années 1990 et 2000. Il n'a pas été difficile à convaincre même s'il est très occupé. Il a le développement du football à coeur et il apprécie notre région,» confie Lapointe.

La Coupe Football Canada 2007 prendra son envol le samedi 7 juillet avec la présentation du premier match U17 qui opposera le Manitoba (champion 2006) à la formation de l'Ouest de l'Ontario sur le terrain de l'école du Phare. La formation québécoise entamera son tournoi le même jour, à 17 h au Coulter Field, de l'Université Bishop's, face à l'équipe du Sud de l'Alberta.

Dans la catégorie U19, la compétition débutera le dimanche 8 juillet, au Coulter Field de Bishop's, à 13 h, avec la présentation du match Québec-Ontario.

La compétition se poursuivra toute la semaine jusqu'à la présentation des finales, celle du U17, le vendredi, au stade de l'Université de Sherbrooke, et celle du U19, le samedi, au Coulter Field de Bishop's.

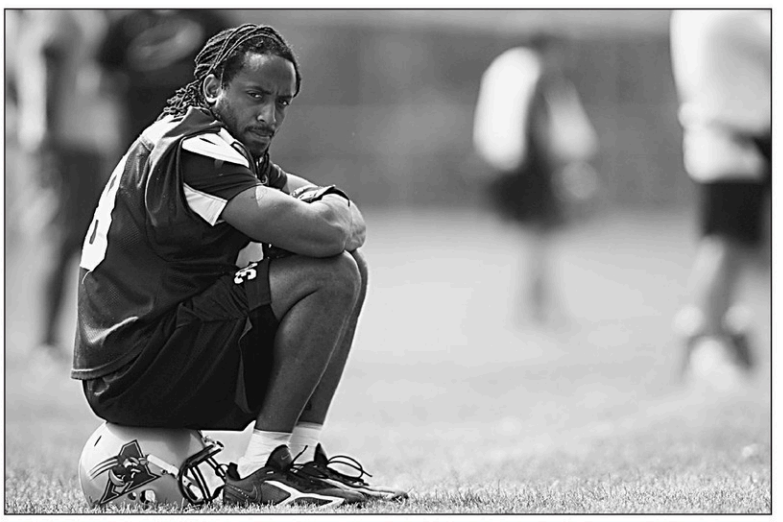
ARCHIVES, LA PRESSE

Larry Smith

CAMP DES ALOUETTES

L'arrivée massive de jeunes n'effraie pas Timothy Strickland

MIGUEL BUJOLD



LA PRESSE, FRANÇOIS ROY

Les Alouettes seront constitués de près de 50% de nouveaux venus cette saison. L'importance d'un pilier tel le secondeur Timothy Strickland sera donc encore plus grande.

MONTRÉAL — En comptant l'équipe de développement et les blessés, l'entraîneur-chef et DG Jim Popp estime que les Alouettes pourraient se retrouver avec approximativement 50% de nouveaux joueurs par rapport à 2006 lorsque le botté d'envoi de la saison régulière sera donné, la semaine prochaine.

De nouveaux visages, il y en aura à gauche, à droite, en avant et en arrière. C'est en défense qu'on risque d'en retrouver le plus. Parmi la poignée de vétérans qui sont de retour, on retrouve cependant de véritables piliers.

David Sanchez tiendra un rôle de premier plan en 2007, lui qui amorce son septième tour de piste dans la LCF.

Et ce que Sanchez fera pour la tertiaire, Timothy Strickland le fera pour les secondeurs et Anwar Stewart pour la ligne défensive.

Strickland est le capitaine du douze défensif depuis quelques années déjà. Suffit de le regarder pendant un entraînement afin de piger. Le secondeur indique à l'un de se déplacer de quelques pas, fait signe à l'autre de se rapprocher, conseille une recrue, rigole avec un vétéran...

«Je ne crois pas que j'aurai un rôle beaucoup plus important que par le passé au plan du leadership, car je suis bien secondé par Davis (Sanchez) et Anwar (Stewart). En quelque sorte, moi, je m'occuperai des secondeurs, Anwar de la ligne défensive et Davis de la tertiaire. J'essayerai simplement de maintenir la cadence et de montrer l'exemple aux plus jeunes», dit Strickland.

Même s'il est toujours disposé à donner un coup de pouce aux plus jeunes, le secondeur originaire de Memphis ne croit pas qu'il doive nécessairement en prendre plus sur ses épaules pour ce qui est du déploiement des formations.

«C'est vrai, certains joueurs sont jeunes et je me dois de les aider, mais c'est leur travail d'apprendre les différentes formations et le livre de jeux. Ça fait partie de gagner un poste. Ils doivent démontrer qu'ils sont capables de s'ajuster à la vitesse du jeu et de comprendre leur mission. C'est sur ces points qu'ils sont présentement évalués.»

Si Strickland ne semble pas préoccupé outre mesure par la présence d'un si grand nombre de nouveaux venus, Stewart, lui, admet qu'il devra prendre une plus grande part de responsabilité vu la situation.

Stewart est conscient que l'unité défensive est un peu verte, mais il s'attend néanmoins à une très bonne saison.

«Je crois que nous avons les éléments pour avoir un groupe dominant, et ce n'est pas seulement à cause des joueurs. Nos succès tiennent vraiment à coeur à nos entraîneurs. Ils passent énormément de temps à étudier, à analyser des films de nos adversaires. Et ça aussi, c'est une forme de leadership.»

Même si les Alouettes forment indiscutablement une équipe plus jeune qu'au cours des dernières années, ils possèdent assez de leaders et de talent pour préserver leur place au sommet de la division Est. C'est du moins l'avis de Strickland.

«Nous avons participé au match de la coupe Grey à quatre reprises depuis cinq ans et, à mon avis, c'est l'année où nous n'avons pas atteint la finale que nous avions la meilleure équipe. Alors oui, je nous considère encore l'équipe à battre. Pourquoi ne le serions-nous pas?» *(La Presse)*

CHALLENGE WILSON

Le U15 poursuit sa préparation

SIMON-OLIVIER LORANGE
simon-olivier.lorange@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Comme l'avaient fait leurs aînés du U17 la semaine dernière, 56 des meilleurs jeunes footballeurs provenant de l'Estrie et du Centre-du-Québec se sont réunis dimanche afin de se soumettre au camp de sélection de l'équipe U15 qui prendra part au prochain Challenge Wilson.

Les joueurs retenus se rendront donc au camp d'entraînement de la formation au cours de la première semaine du mois de juillet. Se joindront également au groupe quelques retardataires qui n'ont pu se présenter.

«Pour certains joueurs de cet âge, il peut être difficile de se déplacer, surtout qu'on couvre un large territoire de Granby à Lac-Mégantic et jusqu'à Victoriaville, explique l'entraîneur-chef de l'équipe, Marc Véronneau. Concernant certains autres, on n'était pas sûr d'avoir vu tout leur potentiel dimanche, alors on les réinvite pour leur donner une seconde chance.»

Le pilote du U15, qui est également entraîneur de la formation cadette du Séminaire de Sherbrooke, s'est dit surpris du calibre relevé offert par le groupe d'athlètes présent en fin de semaine.

Parmi les footballeurs qui ont le plus retenu son attention, il cite notamment le quart-arrière des Rebels de Le Ber, Éric Gagnon, et l'arrière défensif des Barons du Séminaire de Sherbrooke, Cédric Lussier-Roy, qui n'est âgé que de 12 ans.

Il semble que le duo de secondeurs méganticois composé de Tommy Grégoire et Francis Lacasse, ainsi que le joueur de ligne offensive victoriavillois Kevin Valverde-Hernandez se soient également démarqués.

ARCHIVES LA TRIBUNE, CLAUDE POULIN

Marc Véronneau

«Avec ce que j'ai vu, je pense qu'on va pouvoir être très compétitifs, estime Marc Véronneau. L'an dernier, nous n'avions pas présenté d'équipe U15, alors on essaie de mettre en place des bases solides en vue des prochaines années.»

Pour ce faire, Véronneau pourra compter sur l'appui d'entraîneurs de niveau secondaire de la région, mais aussi sur un coup de pouce du personnel des Volontaires du Cégep de Sherbrooke. Jean-Benoît Jubinville, Claude Gauthier et Louis Paradis viendront en effet lui prêter main-forte afin de mener la formation estrienne aux grands honneurs.

Le public sherbrookois pourra d'ailleurs suivre le début du parcours des équipes U15 et U17 lors du Challenge Wilson, puisque le premier match de chacune des formations de la région sera présenté en matinée au stade de l'UdeS les 7 et 8 juillet prochain, et ce, même si Sherbrooke accueille la Coupe Football Canada au même moment.

Le reste du Challenge se déroulera toutefois à Montréal.

Le destin croisé de deux avocats

Philippe Bureau et Julien Brisebois laisseront leur amitié sur le banc à Columbus

MARIO GOUPIL
mario.goupil@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Il était écrit dans le ciel que la route de ces deux jeunes et ambitieux avocats se croiserait à nouveau un jour, mais cette fois dans la Ligue nationale de hockey. C'était un rêve que le Sherbrookois Philippe Bureau et le Montréalais Julien Brisebois nourrissaient et partageaient ouvertement alors qu'ils faisaient leur Barreau ensemble, à Québec, au tournant du nouveau millénaire.

«Julien, c'était le seul *chum* que j'avais à Québec, confie Philippe Bureau. Lui et moi étions les deux *outsiders* à y faire notre Barreau. Les autres étudiants de la *gang* et se connaissaient déjà puisqu'ils avaient fait leur cours de droit ensemble pour la plupart.»

Vendredi et samedi, Philippe Bureau et Julien Brisebois se retrouveront sur le plancher du Nationwide Arena de Columbus, en Ohio, pour le repêchage de la Ligue nationale de hockey. Le premier, à 29 ans, dans le rôle de conseiller de David Perron, de Sherbrooke, et de Kevin Marshall, de Boucherville, deux joueurs susceptibles d'être réclamés dès la première ronde à cet encan, et le second, à 30 ans, dans le rôle de vice-président aux opérations hockey du Canadien de Montréal.

Que de chemin parcouru en peu de temps pour les deux avocats qui n'ont jamais vraiment rêvé de porter la toge ou de se faire appeler maître!

«Je n'aurais jamais pensé ça», s'étonne d'ailleurs Philippe Bureau, qui a délaissé la pratique du droit à Sherbrooke en décembre pour joindre la firme Octogone, à Ottawa.

Face à face

Le rôle de Philippe Bureau consiste à défendre les intérêts des joueurs qu'il représente et à décrocher pour eux le meilleur contrat possible. À ce titre, il a déjà eu à négocier avec son bon ami Julien Brisebois qui, lui, se retrouve de l'autre côté de la table en tant que négociateur pour le Canadien de Montréal. Brisebois est le «grand argentier» du Tricolore et le bras droit de Bob Gainey.

Les deux copains, qui ont gardé contact, ont notamment eu à négocier ensemble lorsque le Canadien a mis sous contrat le défenseur Mathieu Carle, son deuxième choix au repêchage de l'an dernier.

«Julien Brisebois, c'est tout un bonhomme, mentionne Philippe Bureau. Dans mon esprit, il ne fait aucun doute qu'il va devenir directeur général ou président d'une équipe de la Ligue nationale un jour. Ça fait drôle d'avoir à négocier ensemble.»

IMACOM, CLAUDE POULIN

Philippe Bureau a délaissé la pratique du droit à Sherbrooke pour plonger de plain-pied dans le monde du hockey professionnel avec l'agence Octogone d'Ottawa qui défend les intérêts de plusieurs joueurs de la LNH.

Cela pourrait se produire à nouveau et cette fois les montants négociés pourraient être encore plus importants si le Canadien de Montréal réclame le Sherbrookois David Perron en première ronde du repêchage vendredi. Même chose pour Kevin Marshall.

On dit que le Tricolore, qui détient le 12e choix de la première ronde du repêchage d'après-demain, a énormément d'intérêt pour Perron. Comme il pourrait également se laisser tenter par Angelo Esposito, des Remparts de Québec, si bien sûr les deux joueurs sont encore disponibles lorsque le Tricolore prendra la parole.

Dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec, les paris vont bon train à savoir qui de Perron ou d'Esposito sera choisi le premier. La décision du Canadien sera scrutée à la loupe, comme toujours.

Il y a quelques années, le Canadien de Montréal avait également eu à choisir entre les attaquants Éric Chouinard et Simon Gagné en première ronde. Il avait opté pour Chouinard, une erreur qui le hante encore aujourd'hui, puisque celui-ci n'a jamais vraiment percé dans la Ligue nationale. Gagné, quant à lui, est vite devenu l'un des meilleurs francs-tireurs du circuit Bettman.

— Allô! Wayne Gretzky s'il vous plaît!

SHERBROOKE — Quand Larry Kelly, le grand manitou de la firme Octogone, qui a pignon sur rue à Ottawa, a suggéré à Philippe Bureau d'appeler «Gretz», il y a quelques semaines, dans le but d'obtenir les informations dont il avait besoin dans un dossier bien précis, le Sherbrookois s'est tout à coup senti bien petit dans ses souliers.

«On avait besoin d'informations pour un de nos joueurs qui doit participer au camp des recrues des Coyotes de Phoenix et comme l'équipe était sans directeur général à ce moment-là, à la suite du congédiement de Mickael Barnett, mon *boss* m'a dit d'appeler Wayne Gretzky, l'entraîneur de l'équipe», rappelle Philippe Bureau.

«Je me suis dit: 'Ouais'...», ajoute-t-il.

Pas évident de saisir son téléphone pour appeler l'illustre 99 pour la première fois.

«C'a bien été, indique Me Bureau. Il a été bien sympathique. Dans le domaine juridique, il y a un gros protocole, mais dans le hockey c'est bien différent.»

À noter que c'était la deuxième fois qu'un membre de la famille Bureau avait à négocier avec Wayne Gretzky. En 1992, le père de Philippe Bureau, Martin, aujourd'hui juge à la Cour supérieure, était allé rencontrer le célèbre 99 à Los Angeles pendant les fameuses émeutes raciales. Gretzky portait les couleurs des Kings à l'époque et il était également propriétaire des Olympiques de Hull de la Ligue de hockey junior majeur du Québec. Or, un groupe de Sherbrooke, dont faisait partie Martin Bureau, souhaitait se porter acquéreur des Olympiques afin de les déménager à Sherbrooke par la suite.

Finalement, ce sont les Draveurs de Trois-Rivières qui avaient été acquis par le groupe sherbrookois.

Bulletin pour les agents

La séance de repêchage de la LNH est aussi une journée très spéciale pour les agents des joueurs.

«Dans notre *job*, c'est quasiment un bulletin ces deux journées-là, reconnaît Philippe Bureau. C'est là que tu peux t'évaluer dans les choix que tu as faits comme agent.»

Dans le cas de David Perron, qui deviendrait le premier Sherbrookois à être sélectionné en première ronde depuis le gardien de but Jimmy Waite (8e joueur choisi en 1987), Philippe Bureau s'est intéressé à lui dès sa première année dans les rangs midgets.

«Il jouait midget B à Sherbrooke quand j'en ai entendu parler. Je me suis alors dit: 'Si j'amène un midget B à mes *boss*, qu'est-ce qu'ils vont penser de moi'», rappelle-t-il en riant.

La saison suivante cependant, dès le premier match hors-concours des MAINEiacs de Lewiston, une rencontre disputée à Granby contre Shawinigan, Philippe Bureau prenait place dans les gradins du Centre Léonard-Grondin. Ce fut le début de leur association et elle devrait maintenant conduire le joueur sherbrookois sur la grande estrade vendredi soir. Dans les gradins, pendant ce temps, un autre Sherbrookois, Philippe Bureau, devrait recevoir les félicitations de ses pairs pour avoir flairé un tel talent.

L'agent avoue par ailleurs avoir une grande admiration pour son jeune protégé.

«C'est hallucinant à quel point ce jeune-là aime et connaît la *game*. Il ne se lasse jamais d'être sur une patinoire. Il peut y demeurer quatre heures de suite. À Lewiston, dans les séances d'entraînement libres, ils se préparaient des *drills* pendant que les autres lançaient sur les gardiens. Il est déjà allé louer une patinoire à Montréal parce qu'il n'y en avait pas de disponible à Sherbrooke pour s'entraîner», raconte Philippe Bureau.

«David connaît tous les joueurs de la LNH, tous leurs styles. Il connaît le hockey mieux que n'importe qui», renchérit l'agent.

Le Canadien se laissera-t-il tenter par ce jeune phénomène?

— Mario Goupil

Niedermayer à la retraite ?

PIERRE LEBRUN
PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Les Ducks d'Anaheim savaient qu'ils perdraient sans doute le vétéran ailier Teemu Selanne s'ils remportaient la coupe Stanley. Mais perdre le défenseur étoile Scott Niedermayer ne figurait pas dans les plans.

Jusqu'à maintenant du moins.

«Scott a révélé qu'il songe à la retraite», a révélé le directeur général Brian Burke des Ducks à la Presse Canadienne, hier.

Le lauréat du trophée Conn Smythe remis au joueur par excellence des séries éliminatoires a informé Burke de cette possibilité lors de la dernière rencontre avec les joueurs quelques jours après la conquête de la coupe.

Niedermayer a confirmé les rumeurs de son éventuelle retraite dans un article publié sur le site de ESPN.com, lundi.

«Je pense que chaque joueur, quand il vieillit, commence à songer au temps qu'il lui reste à jouer, a dit Niedermayer au site. Je sais que j'y pense.»

L'agent de Niedermayer, Kevin Epp, a parlé à son client, hier après-midi.

«Il n'a pas pris de décision, a précisé Epp. Il y a beaucoup de facteurs à considérer.»

Si cette nouvelle peut paraître surprenante pour plusieurs, compte tenu que Niedermayer n'a que 33 ans, elle ne l'est pas pour ceux qui sont proches de lui, dont son ex-coéquipier Scott Stevens.

«Quand nous étions coéquipiers, il n'a jamais donné l'impression, selon ma perception, qu'il envisageait de jouer aussi longtemps — ou aussi longtemps que je l'ai fait, a précisé Stevens, qui a évolué pendant 22 saisons dans la LNH. Je lui disais souvent: «Tu n'auras aucun mal à surpasser mon nombre de matches». Et il répondait: «Oh non, tu ne voudras pas me voir faire ça.» Mais il ne fait aucun doute qu'il peut jouer aussi longtemps qu'il le désire.»

Stevens a parlé à son ancien partenaire à la ligne bleue la semaine dernière.

«Je lui ai dit, «Ce n'est pas une décision facile», », a poursuivi Stevens.

Dur coup pour les Ducks

Ce serait toutefois un dur coup pour les Ducks. Niedermayer est encore sous contrat avec eux pour deux autres années à un salaire de 6,75 millions $ US par saison.

«Nous ne lui avons pas fixé de date limite (pour prendre sa décision) et il ne nous a pas donné d'échéancier, a ajouté Burke. Scott Niedermayer a mérité le droit de se retirer si c'est ce qu'il veut.

«Évidemment, nous espérons qu'il poursuive sa carrière.»

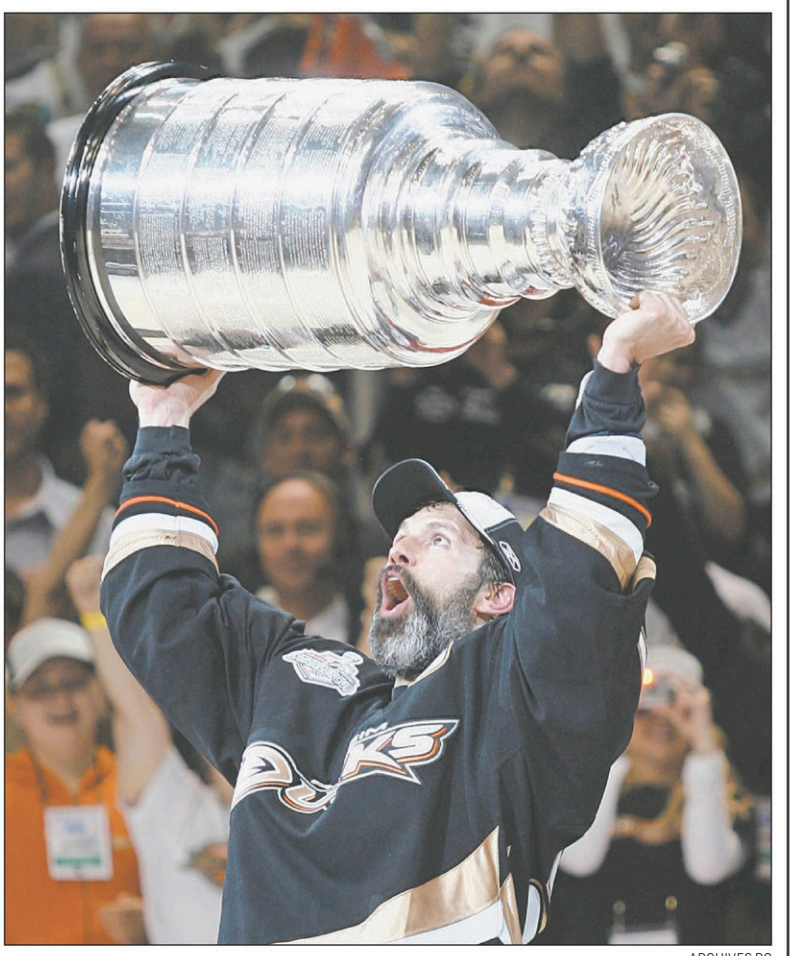
Niedermayer aura 34 ans le 31 août. Mais peut-être que le joueur originaire de Cranbrook, en Colombie-Britannique, estime qu'il n'a plus de motivation pour poursuivre sa carrière. Il est le seul hockeyeur de l'histoire à avoir remporté les six championnats tant désirés par tout joueur né au Canada: la coupe Stanley, la coupe Memorial, la médaille d'or au championnat du monde junior, l'or au championnat du monde, l'or aux Jeux olympiques et le titre à la Coupe du monde.

Il a aussi gagné le trophée Conn Smythe et le trophée Norris.

«Voyez tout ce qu'il a accompli, il a gagné tout ce qu'on peut vouloir, a dit Stevens. Et parfois c'est un facteur quand on songe à la retraite.»

De plus, il a remporté la coupe à Anaheim en compagnie de son frère Rob, réalisant le rêve de toute une vie. Cette conquête est aussi sa quatrième après les trois coupes remportées au New Jersey.

Dans un monde idéal, Niedermayer informerait Burke de sa décision d'ici le 1er juillet.



ARCHIVES PC

Scott Niedermayer est le seul hockeyeur de l'histoire à avoir remporté les six championnats tant désirés par tout joueur né au Canada: la coupe Stanley, la coupe Memorial, la médaille d'or au championnat du monde junior, l'or au championnat du monde, l'or aux Jeux olympiques et le titre à la Coupe du monde.

Volley-ball : Martin et Cooke accèdent au tableau principal à Paris

PRESSE CANADIENNE

PARIS — La Sherbrookoise Annie Martin et sa partenaire torontoise Dana Cooke ont remporté leurs deux matches des qualifications du Grand Chelem de volley-ball de plage de Paris, hier, accédant ainsi au tableau principal du tournoi français.

En première ronde, elles ont vaincu l'équipe espagnole composée de Nadia Campisi et Clara Lozano en deux manches de 21-15 et 21-18.

«Ce sont deux joueuses très combatives qui font beaucoup de bruit et nous savions qu'elles allaient travailler fort tout au long de la partie. Pour notre part, nous avons commencé le match en force, a indiqué Martin. Nous avons ramené beaucoup de ballons en défensive et nous avons joué avec beaucoup d'énergie du début à la fin.»

Les Italiennes Daniella Gattelli et Lucilla Perrotta, quatrièmes têtes de série, ont donné un peu plus de fil à retordre à Martin et Cooke, qui l'ont néanmoins emporté 21-16, 19-21 et 15-13.

«Contre les Italiennes, c'était une grosse commande. C'est une très bonne équipe sur le circuit, a-t-elle ajouté. Le match aurait pu aller d'un côté comme de l'autre. Nous avons bien fait en réception bien qu'elles servaient avec puissance et de façon précise. Nous avons réussi à rester calme et à jouer de façon agressive tout au long du match.»

La présence de Marie-Andrée Lessard et Sarah Maxwell, qui ont terminé neuvièmes à l'Omnium d'Espinho la semaine dernière, a par ailleurs été de courte durée. Les Lavalloises se sont inclinées devant les Britanniques Lucy Boulton et Denise Johns, 21-17, 24-26 et 15-12 en première ronde.

Aujourd'hui, Martin et Cooke auront un gros défi à relever puisqu'elles affronteront notamment les Brésiliennes Larissa Franca et Juliana Felisberta Silva, favorites du tournoi, dans la poule A.

L'Union cycliste internationale serre la vis contre le dopage

ASSOCIATED PRESS

GENÈVE — Il sera demandé à tous les coureurs du ProTour de signer une déclaration avant le Tour de France cycliste, dans laquelle ils affirmeront ne pas être dopé et accepteront de payer un an de salaire en plus de la sanction de deux ans de suspension s'ils étaient ensuite détectés positifs.

Ces mesures ont été annoncées hier, à Genève, par l'Union cycliste internationale après une réunion avec les 20 équipes du ProTour.

«L'UCI ne tolérera pas que des individus ou des organisations causent du tort à son sport», a déclaré Pat McQuaid, le président de l'UCI.

Le Tour de France s'élancera le 7 juillet de Londres.

Dans la déclaration, les coureurs acceptent aussi de donner leur ADN aux autorités espagnoles afin qu'elles puissent le comparer aux échantillons saisis lors de l'«Opération Puerto».

Sandy Casar, de la Française des Jeux, et Mark Cavendish, de la T-Mobile, ont signé le document à l'issue d'une conférence de presse ayant suivi la réunion.

«C'est une étape qui va dans la bonne direction, car tout le monde peut voir que le cyclisme n'est pas guéri du dopage, a déclaré Hans-Michael Holczer, le gérant de la formation Gerolsteiner.

«Les coureurs qui trichent devraient hésiter en voyant qu'il y a une année de salaire (comme sanction).»

McQuaid a déclaré qu'il a demandé aux équipes de ne pas laisser les coureurs impliqués dans cette affaire de dopage sanguin en Espagne ou dans d'autres affaires, s'élancer dans le Tour de France ou dans d'autres courses.

L'UCI publiera sur son site web la liste des coureurs qui ont signé la déclaration.

De l'expérience à revendre

JEAN-GUY RANCOURT
jean-guy.rancourt@latribune.qc.ca

Commentaire

MAGOG — Après Stephan Lebeau l'an dernier, voilà donc que c'est au tour de Félix Potvin de joindre la famille des Cantonniers de Magog. Ça commence à faire du vécu dans l'entourage des Cantonniers ça mes amis. C'est vrai que cela n'est pas garant de succès pour autant sur la glace, mais avouez que c'est une excellente nouvelle qui rejaillit sur toute l'organisation magogoise. Le président Olivier Tremblay doit afficher son sourire du dimanche par les temps qui courent.

Je me mets dans la peau d'un jeune de 15 ou 16 ans qui percera l'alignement des Cantonniers et de savoir que j'aurai devant moi, presque quotidiennement, deux anciens de la LNH qui ont fait leur marque sous la grande tente, me semble que je serais porté à les écouter religieusement. Pour employer une expression populaire, «la ball game» pour se rendre jusqu'en haut, Lebeau et Potvin la connaissent plus que quiconque dans le midget AAA. Si ce n'est pas suffisant pour motiver un jeune et de lui donner le goût d'endosser l'uniforme des Cantonniers, alors là madame la marquise, posons-nous des sérieuses questions sur notre belle jeunesse.

Magog, destination sportive

Je suis persuadé que cela n'a même jamais effleuré l'esprit des bonzes du tourisme dans la région Magog-Orford. Pourquoi ne pas ajouter un nouveau volet à la publicité vantant les charmes et les mérites de notre belle région en prévision de la saison estivale 2008 ? Du genre «Magog, destination sportive». Avez-vous déjà circulé à Magog, fin juillet début août, alors que sur une période de deux semaines se déroulent successivement le tournoi de hockey À bout de souffle Métro Plouffe avec ses vedettes de la LNH, le non moins réputé Triathlon Tri-Memphré qui attire un millier de triathlètes et la célèbre Traversée internationale du lac Memphrémagog avec les meilleurs nageurs en eau libre du monde entier sur place ? De loin la période la plus vivante de l'année et Dieu si tous ces athlètes qui débarquent chez nous y sont pour beaucoup. Ajoutez-y la spectaculaire classique cycliste Ski Vélo Vincent Renaud qui se tient en plein centre-ville, vous avez là un menu sportif d'une variété et d'une qualité difficiles à égaler.

Rien contre la culture et la beauté du paysage, entendons-nous bien, mais si on faisait un effort pour regarder ce qui se passe du côté sportif, surtout que Magog est vraiment choyée de pouvoir présenter autant d'événements prestigieux dans une période aussi condensée, je suis convaincu qu'il y aurait moyen d'attirer une nouvelle clientèle.

Bienvenue au Noël du lanceur

Trois-Rivières remporte un duel offensif de 12 à 10 contre Sherbrooke

SIMON-OLIVIER LORANGE
simon-olivier.lorange@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Si le Noël du campeur approche lentement à grands pas, celui du lanceur, lui, a eu lieu hier soir dans la Ligue de baseball élite du Québec, alors que les Aigles de Trois-Rivières sont venus à bout des Athlétiques BRP par la marque de 12 à 10. En effet, les quatre lanceurs qui ont vu de l'action au stade Amédée-Roy de Sherbrooke ont accordé pas moins de 21 coups sûrs et 10 buts sur balles aux frappeurs des deux formations.

Les locaux ont amorcé le match en lions en marquant trois points dès les deux premières manches. Pendant ce temps, le partant sherbrookois Pierre Miville-Deschênes retirait les neuf premiers frappeurs à lui faire face, dont quatre sur des prises.

Les choses se sont toutefois gâtées pour lui en quatrième lorsque les Aigles se sont réveillés au bâton. L'artilleur des A's a alors vu défiler devant lui tout l'alignement des visiteurs, à qui il a donné cinq points.

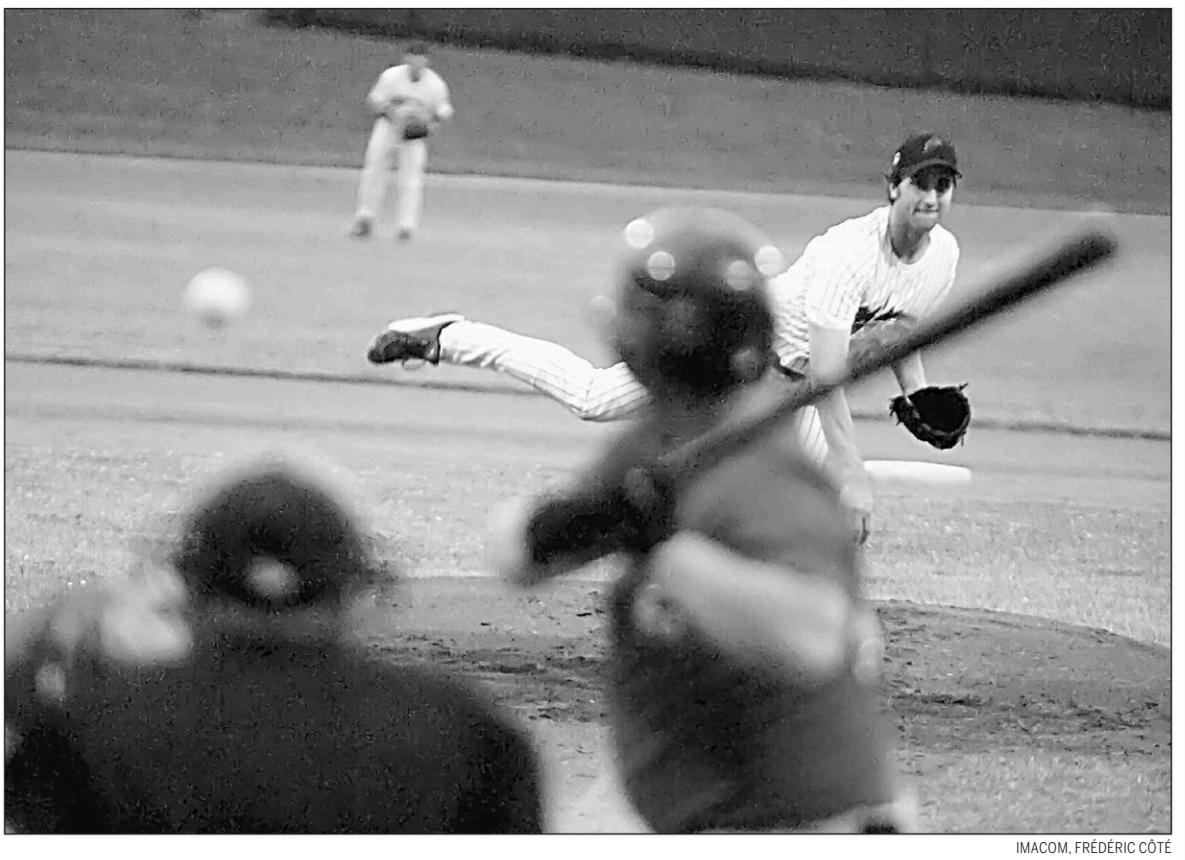
À leur retour au bâton, les Athlétiques ont toutefois continué à profiter des largesses du partant Simon Dussault et de son remplaçant Maxime Maher. Trois buts sur balles et sept coups sûrs dont un circuit de Nicholas Bleau plus tard, c'était 10-5 pour les locaux.

Loin de s'avouer vaincus, les Aigles ont repris là où ils avaient laissé en alignant trois points en cinquième, et ils ont remis ça en septième avec quatre autres points sur cinq coups sûrs et deux erreurs, cette fois face au releveur sherbrookois Étienne Saint-Amand. Les A's ne se remettront jamais de cette poussée.

D'un côté comme de l'autre, les entraîneurs ont attribué ce festival offensif à un manque d'effectifs du côté des lanceurs, vu l'horaire très chargé de la ligue. «On a joué quatre parties en quatre jours la semaine passée, et on en joue six en sept cette semaine, alors je ne voulais pas brûler un autre bras en faisant entrer Maher trop tôt. Ce que je retiens surtout, ce sont nos deux remontées, qui montrent bien notre force de caractère», a confié le pilote de Trois-Rivières, Rémi Doucet, au terme de la rencontre.

De son côté, l'entraîneur remplaçant chez les Athlétiques, Mike Goyette, semblait passablement abattu à la lumière de la performance des siens. Il a d'ailleurs passé de longues minutes à discuter avec ses joueurs immédiatement après la partie.

«On a essayé de trouver ensemble des points positifs dans ce match-là, mais on s'est surtout dit qu'on s'était battus nous-mêmes et que dans cette ligue, tu ne peux pas gagner si tu laisses aller des avances comme ça. À 10-5, il fallait les achever, et on ne l'a pas fait. C'est tout à leur honneur, puisqu'ils n'ont jamais lâché. Trois-Rivières est une équipe que je respecte beaucoup pour des choses comme ça», a conclu Goyette.



IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

À l'instar de son opposant Simon Dussault, le partant sherbrookois Pierre Miville-Deschênes a connu une soirée difficile au monticule, accordant huit points, tous mérités. Il n'a toutefois pas été crédité de la défaite.

Jutras mène les Expos à la victoire

Son circuit de trois points en quatrième assomme les Guerriers

RAPHAËL DOUCET

GRANBY — Avant le début de la saison, les Guerriers seniors désiraient ardemment obtenir le Granbyen Samuel Jutras, mais ils n'y sont pas parvenus, les Expos de Sherbrooke ne voulant pas se départir du talentueux voltigeur de droite. Jutras a tourné le fer dans la plaie hier, en amassant quatre points produits, dont trois sur un retentissant coup de circuit en quatrième manche, pour mener les Expos à un gain de 8-4 en sol granbyen.

Martin Tanguay et Yves Martin étaient sur les sentiers quand Jutras s'est présenté à la plaque avec une marque avantageuse de 4-2. D'un seul élan, il a soulevé son équipe et assommé les Granbyens. Car aussitôt le contact fait, personne n'avait le moindre doute quant à sa destination finale: loin derrière la clôture du champ centre.

«On leur a donné trop de cadeaux», a résumé le gérant des Guerriers Ben Banachowski.

L'officiel sur les buts, Steven Montambeault, a joué un rôle-clé dans le match. En deuxième manche, alors que les Expos menaient 1-0, il a fait dévier par inadvertance un roulant de Jutras, encore lui, ce qui a empêché l'arrêt-court François Cholette de compléter le troisième retrait facile. Sherbrooke en a ensuite profité pour inscrire trois points et terminer la manche en avance 4-0. Une bévue qui a fait mal aux locaux.

«Ça fait partie de notre malchance, que veux-tu que je te dise?»

Les Guerriers (3-13) se sont néanmoins bien battus. Par deux fois, ils ont orchestré des remontées, soit lorsque le score était de 4-0 en fin de troisième et 7-2 en quatrième. Ils ont tout d'abord fait 4-2 puis ils ont ramené le pointage à 7-4 en quatrième. Mais à chaque fois, il a semblé manquer un petit quelque chose aux Granbyens pour réellement menacer les Sherbrookois (9-10).

En plus d'exceller au bâton, Samuel Jutras s'est présenté au monticule à la dernière manche pour fermer les livres. «André Tremblay avait lancé un super bon match. Il avait atteint la sixième manche. Comme on a souvent eu la manche de trop, une petite voix derrière me suggérait de faire le changement et Samuel me disait depuis quelques matchs qu'il se sentait prêt. Alors je n'ai pas hésité», expliquait le joueur-entraîneur Bruno Vachon.

Les Expos disputeront leur prochain match vendredi soir au stade Amédée-Roy contre Trois-Rivières, une formation en plein essor. «Nous, notre objectif après le match vendredi soir, c'est d'être à ,500. Ça fait longtemps qu'on court après ça...», ajoute Vachon. *(La Voix de l'Est)*

En bref

Le Big Bill trop fort

Les Castors d'Acton Vale de la Ligue senior élite ont encaissé un revers de 5-1 face au Big Bill de Coaticook, hier, au stade Léo-Asselin. Ryan Joyce a frappé deux coups sûrs et a produit le seul point des protégés de Martin Bérubé. Martin Landry (1-2) a lancé cinq manches dans une cause perdante. Chez le Big Bill, le joueur-entraîneur Daniel Lachance a produit trois points à l'aide de deux coups sûrs alors que Alex Messier (2-0) a lancé un deuxième match complet d'affilée...

Les Dodgers tiennent le coup

Les Dodgers de Drummondville de la Ligue senior majeur du Québec ont difficilement remporté une victoire de 5-4, hier, sur les Cards de Montréal au parc Ahuntsic. Les Dodgers se sont forgé une avance de 2-0 après trois manches. En retard 5-2 à leur dernier tour au bâton, les Cards ont d'abord marqué deux points face au stopper Gilbert Landry, mais Martin Lessard est venu éteindre le feu en retirant le dernier frappeur.

IMACOM, CLAUDE POULIN

Bianka Allard

Olivier veillera sur Bianka...

JEAN-GUY RANCOURT

MAGOG — La deuxième participation de Bianka Allard à la Traversée internationale du lac Memphrémagog revêtira une signification tout à fait particulière pour la jeune nageuse de 18 ans.

«L'an dernier, un de mes bons copains, Olivier Pilote, avait pris part à l'épreuve de 5 km du marathon amateur ici à Magog. La veille, il avait tenu à m'encourager pour mon marathon. Lorsque j'ai terminé l'épreuve, il était peut-être encore plus fier que moi et, avec ses yeux qui brillaient, il m'avait fixée en me disant qu'en 2007 il m'accompagnerait dans l'eau et qu'il serait du nombre des participants au marathon de 34 km. Il avait aussi rencontré Petar Stoychev. C'était son plus grand rêve, mais il ne se réalisera pas. Olivier, huit jours plus tard, s'est tué dans un accident de la route», de déclarer Bianka Allard.

À sa façon, celle-ci a choisi de faire revivre son bon copain. «Maintenant, je traîne sa photo avec moi partout dans mes compétitions. Je la mets sous mon casque de bain et on nage ensemble. Je lui parle comme s'il était à mes côtés. C'est mon objectif de la saison: compléter toutes mes courses pour Olivier.»

Podium «ouvert»

Devant l'absence des Allemandes Brita Kamrau Corestein et Angela Maurer le 4 août, Bianka Allard a émis le commentaire suivant: «Le podium sera ouvert à toutes les nageuses. C'est évident que cela s'avérera un élément de motivation supplémentaire pour toutes les filles présentes. En tout cas, j'ai bien hâte de sauter à l'eau le 4 août», raconte la nageuse de Sainte-Julie qui avait pris le cinquième rang en 2006 chez les femmes.

«Je serai définitivement plus prête cette année. Je sais pourquoi j'ai connu certains ennuis sur ce trajet de 34 km en 2006. Ma préparation sera donc plus adéquate pour mon prochain essai. Et j'aurai du millage dans le corps qui devrait aussi m'aider. Quand je prendrai le départ du marathon de Magog, ce sera mon quatrième de la saison. J'en ai déjà fait trois en Argentine et je serai aussi au Lac St-Jean avant de m'amener à Magog.»

Et il y a Olivier qui veillera probablement sur sa protégée.

COUPE FOOTBALL CANADA
Larry Smith, président d'honneur
page 39

De gros noms absents à la Traversée

« Le calendrier ne nous avantage pas en 2007 », reconnaît son vice-président

JEAN-GUY RANCOURT

MAGOG — La scission annoncée dans le monde de la nage longue distance en eau libre est en voie de faire son petit bonhomme de chemin jusqu'à la Traversée internationale du lac Memphrémagog.

La conférence de presse qui s'est tenue hier à bord du bateau Aventure des Croisières Memphrémagog pour le dévoilement des 21 nageurs et nageuses inscrits à la 29e édition du marathon de 34 km prévu cette année le samedi 4 août en a été un premier indice.

Même si le champion défendant Petar Stoychev de la Bulgarie y sera pour défendre sa couronne, de même que quelques-uns de ses plus sérieux rivaux, notamment l'Argentin Damian Blaum et l'Égyptien Mohamed El Zanaty, force est d'admettre que plusieurs grands noms brilleront par leur absence.

Pensons seulement aux Français Stéphane Gomez et Gilles Rondy, ainsi qu'aux Allemandes Angela Maurer et Brita Kamrau Corestein. Aucun représentant non plus de l'Australie chez les hommes, un pays reconnu pour former d'excellents nageurs.

Cela ne semble pas du tout préoccupé le vice-président aux activités aquatiques de la Traversée, Serge Laurendeau.

«C'est la nouvelle réalité de la nage longue distance qui prend un virage avec l'avènement de l'épreuve de 10 kilomètres aux Jeux olympiques. C'est normal que certaines nageurs et nageuses se laissent attirer par la possibilité de représenter leur pays aux Jeux olympiques de Pékin en 2008», explique Laurendeau

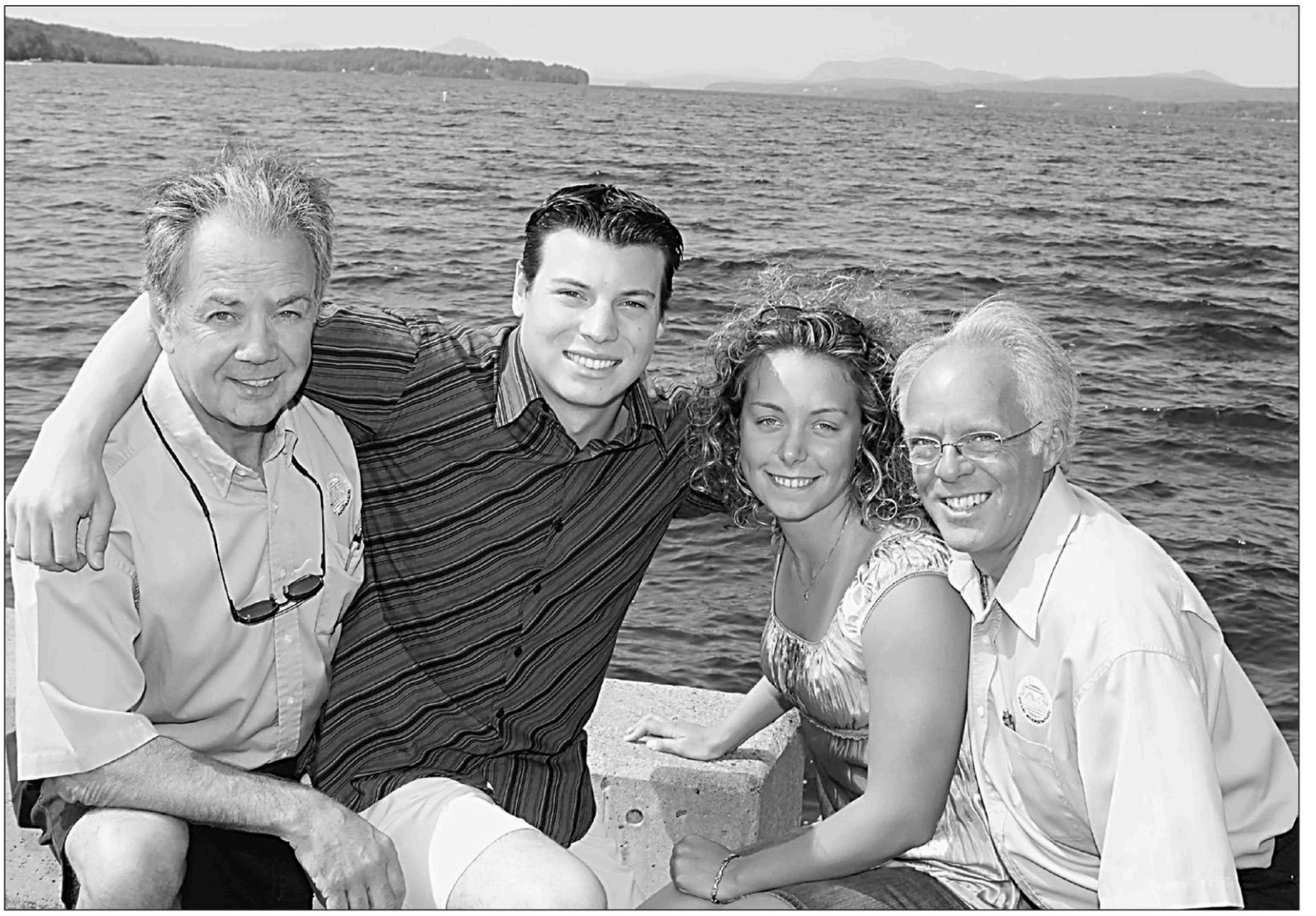
«Pour ceux-là, 2007 leur sert de préparation et même de qualification dans certains cas. Certains délaissent les marathons comme nous tenons à Magog. Il y a donc des sélections importantes, même pour les prochains Championnats mondiaux, dans certains pays d'Europe qui nous privent de la présence de plusieurs nageurs connus. Je peux vous assurer que tous ces excellentes nageurs n'ont pas décidé de nous bouder. Le calendrier ne nous avantage pas en 2007, point à la ligne», soutient Laurendeau.

Mal pour un bien

Cette situation, qui désavantage peut-être la Traversée du Memphrémagog à court terme, sera payante à moyenne échéance selon Laurendeau. «Plus de pays seront tentés maintenant de former des nageurs qui se spécialiseront sur 10 km. C'était moins invitant par le passé sur des distances plus longues. D'ici à ce que ces nageurs trouvent leur créneau entre le marathon et le 10 km, je crois que nous verrons des nageurs plus jeunes sur 10 km et un peu plus âgés dans les marathons. Sincèrement, je demeure confiant que ce nouveau virage de la nage longue distance et la fenêtre qui s'ouvre aux Olympiques nous amène une belle relève.»

Pour terminer, Serge Laurendeau est persuadé que le spectacle n'en souffrira, le 4 août prochain.

«Chez les femmes, ce sera une lutte à finir entre plusieurs nageuses alors qu'auparavant c'était l'affaire uniquement des deux allemandes. Chez les hommes, l'écart diminue entre Stoychev et d'autres nageurs qui seront ici. Et attendez-vous à ce que certains nageurs québécois, chez les hommes comme les femmes, flirtent avec le podium», prévient-il.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Jean-Guy Gingras, président directeur général de la Traversée internationale du lac Memphrémagog, ainsi que le vice-président Serge Laurendeau, respectivement à l'extrême gauche et à l'extrême droite de la photo, entourent deux des vedettes québécoises qui défieront le marathon de 34 km le 4 août prochain, soit le Magogois Mathieu Leblanc et Bianka Allard, de Sainte-Julie.

Mathieu Leblanc replonge à l'eau

MAGOG — Le Magogois Mathieu Leblanc n'a jamais autant souffert que l'an dernier alors que dans son métier de policier il avait les deux pieds sur terre et qu'il dirigeait la circulation à deux doigts du centre nerveux de la Traversée internationale du lac Memphrémagog.

Aux grands maux les grands remèdes et Leblanc, 22 ans seulement, a décidé de replonger et sera par le fait même du nombre des 21 participants au marathon de 34 km de la Traversée le 4 août prochain.

Leblanc en sera ainsi à sa troisième participation en quatre ans.

«Je dirigeais la circulation et j'entendais l'annonceur qui revenait régulièrement avec les chronos des nageurs et nageuses. Je me répétais sans cesse que ma place aurait été dans l'eau et non pas sur l'asphalte.

« Je n'y vais pas seulement pour compléter la distance. Je veux tomber sous la barrière des huit heures et me faufiler parmi les 10 premiers. »

«C'était quasiment de la torture mentale que je m'infligeais, surtout que je prenais conscience que mon temps réalisé en 2005 n'avait rien à envier aux performances de certains qui bénéficiaient en plus de conditions presque parfaites l'an dernier.»

À l'entraînement

Mathieu Leblanc a donc dépoussiéré maillot, lunettes et casque de bain au mois de décembre dernier et repris l'entraînement avec un seul et unique objectif en tête: améliorer son chrono et son rang de 2005.

«Je n'y vais pas seulement pour compléter la distance. Je veux tomber sous la barrière des huit heures et me faufiler parmi les 10 premiers», précise Mathieu Leblanc. «Cela signifiera que je devrai retrancher tout près de 20 minutes à mon chrono de 2005 et améliorer ma position de presque 10 rangs. Si les conditions sont bonnes, je serai déçu si je n'atteignais pas ces deux objectifs», admet Leblanc.

«En 2005, des problèmes de vessie m'ont ralenti et en plus je sais que j'ai commis une grave erreur de trajectoire en début de parcours. Dans un cas comme dans l'autre, cela ne devrait pas se reproduire cette année. J'ai toutes les raisons du monde d'être optimiste», d'alléguer Leblanc.

Celui-ci n'est pas attiré par une éventuelle carrière dans la nage longue distance.

«Je reviens seulement pour la Traversée du Memphrémagog. C'est chez moi et c'est seulement ici que je veux me prouver certaines choses. Pas question de parcourir le monde comme en 2005. Ce n'est plus pour moi.»

— Jean-Guy Rancourt

RÉNO DÉPÔT®

On l'a.

3X

Vos milles de récompense AIR MILES,md à l'achat de 20$ et plus*

3 JOURS SEULEMENT !

22, 23 et 25 juin

VENDREDI, SAMEDI ET LUNDI

Offre de base : Obtenez 1 mille de récompense AIR MILES[md] par tranche de 20 $** de vos achats mensuels cumulatifs.

*Excluant les taxes et l'achat de cartes-cadeaux. Vous devez présenter le bon de l'offre de prime au moment de l'achat. Limite d'un bon par visite, par adhérent, par jour. Ne peut être combiné à aucune autre offre, à l'exception des offres de prime sur les produits. Ce bon n'a aucune valeur marchande. L'offre de prime ne s'applique pas aux achats portés à un compte ouvert chez un détaillant. L'offre de prime s'applique aux milles de récompense obtenus avec l'offre de base seulement. Certaines conditions peuvent s'appliquer. Détails en magasin. Coupon remis en magasin. **Offre de base : Obtenez un mille de récompense AIR MILES[md] par tranche de 20 $ d'achats mensuels cumulatifs chez Réno-Dépôt, Botanix et RONA participants. L'offre ne s'applique pas sur le montant des taxes, sur l'achat des cartes-cadeaux et aux achats portés à un compte ouvert.

md/mc Marque déposée /de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en ver tu d'une licence par Loyalt y Management Group Canada Inc. et RONA inc.

232255